



走向世界

OPENINGS

2020年 第16期 4月8日出版 总第706期

OPENINGS 走向世界

周刊

总第706期
2020年 第16期
4月8日 出版
定价 /¥16

帆船之都 SAILING CITY 2020.4

青岛吹响“复工复产键”
Qingdao presses the "button of returning to work and production"
总投资 300 亿 青岛国际邮轮母港区开工
With a total investment of 30 billion yuan, Qingdao International Cruise Terminal Area starts construction

Fashion Qingdao 时尚青岛



凝心聚力 展海湾之翼

Haiwan 青岛海湾化学有限公司
QINGDAO HAIWAN CHEMICAL CO.,LTD.



青岛融入 “一带一路”

新亚欧大陆桥经济走廊主要节点城市
海上合作战略支点



青岛市人民政府新闻办公室
INFORMATION OFFICE OF QINGDAO MUNICIPAL GOVERNMENT

加快建设开放创新怡居的 山海品质新城



中国·青岛·崂山
CHINA · QINGDAO · LAOSHAN

崂山的发展有质量
崂山的发展有前景
崂山的发展有温度



中国·崂山

中共青岛市崂山区委宣传部



刊期 2020年第16期 总第706期
封面主题 《你好，海鸥》
封面作者 李梅

主管主办 山东省人民政府新闻办公室
编辑出版 走向世界杂志社
协办 青岛市人民政府新闻办公室

社址 中国济南市建国小经三路47号
电话 0086-531-81615008 81615022
传真 0086-531-81615010
网站 www.sdchina.com
邮编 250021

运营机构 青岛市展览工作室
地址 中国青岛市莱州路7号甲
电话 0086-532-82825531
广告部 0086-532-82821855
传真 0086-532-82825531
E-mail fanchuanzhidu@163.com

阅读本刊电子版请登录青岛宣传网：
<http://www.qdxc.gov.cn/>

青岛帆船运动官方网站：
<http://www.qdsailing.org>

拥有国家新闻出版总署——中国期刊方阵双效期刊称号
山东惟一中英文双语综合类周刊

版权声明 版权所有，未经本刊书面许可，不得转载、传播及其他方式使用本刊图文。
本刊已被“中国山东网”、“万方数据——数字化期刊群”、“中国知网”、“博看网”、“蜘蛛网”全文收录。
所有稿件凡经本刊使用，如无特殊声明，即视为作者同意授权本刊及本刊合作媒体进行信息网络传播及发行。
本刊所支付的稿费包括上述所有使用方式的稿费。
本刊部分作者地址不详，请见刊后与本刊联系以领取稿酬。

公众微信号：qdphoto



扫描手机二维码了解更多



电子版阅读

Advisor 顾问 孙立杰 Sun Lijie

President 社长 刘斌 Liu Bin
Deputy President 副社长 张仁玉 Zhang Renyu
Deputy Editor-in-Chief 副总编辑 李红梅 Li Hongmei
Assistant President 社长助理 曹玉山 Cao Yushan

Planning Director 策划指导 毛加荣 Mao Jialuan 车景华 Che Jinghua
Executive Director 执行总监 侯晓东 Hou Xiaodong 刘渝 Liu Yu 朱益玲 Zhu Yiling

Editor-in-Chief's Office 总编室
Director of Editor-in-Chiefs Office 总编室主任 李科村 Li Kecun
Editor 编辑 马英 Ma Ying
Tel 电话 0086-531-81615005
E-mail zongbianshi2014@163.com

Editorial Department 编辑部
Director 主任 张瑞平 Zhang Ruiping
Deputy Director 副主任 王欣 Wang Xin
Producer 策划 张敏 Zhang Min 袁华强 Yuan Huaqiang
Editor in Charge 责任编辑 魏浩浩 Wei Haohao 韩海燕 Han Haiyan
Picture Editor 图片编辑 王勇森 Wang Yongsen
Press Photographer 摄影记者 杜永健 Du Yongjian
Design Director 设计总监 崔群 Cui Qun
Graphic Design 装帧设计 朱晓霞 Zhu Xiaoxia

Distribution Center 发行中心
Director 主任 曹玉山 Cao Yushan
Deputy Director 副主任 徐金利 Xu Jinli
Tel 电话 0086-531-81615022
E-mail zouxiangshijie@126.com

Office 办公室
Director 主任 梁涛 Liang Tao
Deputy Director 副主任 王红霞 Wang Hongxia
Tel 电话 0086-531-81615011

sdchina.com 中国山东网
Editor-in-Chief 总编辑 李红梅 Li Hongmei
Tel 电话 0086-531-85876655

Legal Advisor 法律顾问 周云泽 Zhou Yunze 王宣文 Wang Yixwen

译文支持：
中译语通科技（青岛）有限公司

本刊发行至世界 103 个国家和地区。
本刊向世界 483 所孔子学院（课堂）赠阅。
本刊向外国驻中国使、领馆及重要商务机构赠阅。
本刊发行至中国（包括港澳台）所有省、市、自治区。
本刊向中央领导、中央及国务院各部委领导；中共山东省委、省人大、省人民政府、省政协领导和各厅局主要领导及各市县（区）主要领导赠阅。
本刊向山东省青年联合会青联委员赠阅。
本刊向中共山东省委党校全体师生赠阅。

本刊在以下场所定点统一摆放
山东省境内主要火车站、港口贵宾室
东方航空公司至国内外的航班
济宇高速运业有限公司至全国各地的高速大巴
山东省三星级以上宾馆大堂与贵宾室
青岛市星级宾馆、酒店、休闲场所

本刊海外联络处
北美
加拿大京华书店
（加拿大渥太华市萨姆森街 65 号）
美加华语广播网
（美国纽约市百老汇第四大街 449 号）

欧洲
比利时长城书店（GROTE MUUR
Gespecialiseerde Chinese Boekhandel
Ruysbroeckstraatgalerij 5 B.1000 Brussel
Belgium）
法国凤凰书店（Librairie de la Chine et de
l'Asie72, boulevard de Sebastopol 75003
Paris France）

东亚
日本东京都港区赤坂 3-11-14-712
日本冲绳县中国山东省文化観光交流センター
中东
阿联酋迪拜国际城 CBD34. Shop No11.

大洋洲
南澳东方书店（澳大利亚南澳州阿德雷得市伦德尔
大街 225 号）

本刊香港特别行政区联络处
香港华鲁有限公司信息交流部（香港湾仔港湾道一
号会展广场办公大楼 42 楼）

本刊台湾省联络处
中华齐鲁文经协会（台北市民生东路 2 段 145 号 7
楼）

订阅 全国各地邮政局 / 代号 24-88
发行 国内总发行 / 济南市邮政局
发行 国外总发行 / 中国国际图书贸易总公司
（中国北京 399 信箱）
国内统一刊号 CN37-1238 / Z
国际标准连续出版物号 ISSN1005-393X
广告发布登记编号 鲁广登字 3700005037 号

制版印刷 青岛圣合印刷有限公司

投资青岛 就是投资国家战略



中共青岛市委宣传部

Contents 目录

关注 Highlight

聚焦 Focus

- 06 青岛打响“复工复产键”
- 08 硬核“重启”不负春光
- 12 政策“码”上看 优惠马上办
- 16 加速度，西海岸新区复工忙
- 20 青岛启动“2020百日万店消费季”
- 24 崂山开启复工模式
- 28 行驶在路上的“坚守”

特别报道 Special Report

- 32 总投资300亿 青岛国际邮轮母港区开工
- 36 致敬，战“疫”一线的“青岛好人”
- 42 为爱发声，真情战“疫”
- 44 迎接“最美逆行者”回家

海湾风采 Elegant Appearance of the Bay

- 48 海湾化学：疫情面前敢担当 应对市场更从容



06

青岛打响“复工复产键” Qingdao presses the “button of returning to work and production”

“没有一个冬天不会过去，没有一个春天不会到来。”
2020年初，一场新冠肺炎疫情席卷中国，在经历了一个不同寻常的严冬后，青岛的春天如约而来。
如今，统筹疫情防控与复工复产“双线发力”，城市逐渐复苏，生活井然恢复，企业逐步复工，青岛正有序重启。



36

致敬，战“疫”一线的“青岛好人” Salute “kind people in Qingdao” on the front line of fighting against the epidemic

面对新冠肺炎疫情肆虐，亿万人民同舟共济、守望相助，筑起一道抗击疫情的钢铁长城，铸就一座令人瞩目的精神丰碑。总有一些不平凡的事件，标注着一个国家的记忆、熔铸于一个民族的精神。在青岛，在战“疫”一线，平凡的人们用实际行动书写着无私与奉献，在生命面前、在病毒面前，他们的付出更展现出国人战胜疫情的决心与不屈的精神。
致敬，青岛好人！致敬，战疫一线的英雄们！

时尚 Fashion

嗨游青岛 Fun in Qingdao

- 52 人勤春来早，春茶半山绿
- 56 开往春天的“618”
- 60 “书”适青岛，与春天一起醒来

动感青岛 Dynamic Qingdao

- 66 助力百日万店消费季 青岛推出帆船体验培训活动

食尚青岛 Fashion Food in Qingdao

- 70 食遇青岛（四月篇）
- 74 在电影中邂逅世界美食
- 80 悦享咖啡慢生活

悦读 Reading

- 84 等着妈妈凯旋回家
- 86 医疗队里的“大管家”

相遇博物馆 Meet Me at the Museum

- 88 静待“疫”结束，一起来畅游



70

食遇青岛（四月篇） Delicacies in Qingdao

春雨惊春清谷天，夏满芒夏暑相连，秋处露秋寒霜降，冬雪雪冬小大寒。又是人间四月天，草长莺飞百花艳，青山绿水满目春。清明和谷雨，是4月里的两个节气，也是春季“六节气”中的最末两位。

88

静待“疫”结束，一起来畅游 Have a wonderful tour after the “epidemic”

有人说：“没有对比，就没有伤害。”当人们因为新冠肺炎疫情肆虐而不得不居家隔离，对比之下，更加怀念往昔的车水马龙、游历山川美景、畅游文化场馆的日子，即便道路拥堵、景区人头攒动也成为了值得怀念的事情。而今，抗击疫情已取得阶段性的成效，各个博物馆也陆续开放，春光烂漫，文化畅游的日子再一次到来。



Q

ingdao presses the "button of returning to work and production"

青岛按响“复工复产键”

文/韩海燕

“没有一个冬天不会过去，没有一个春天不会到来。”

2020年初，一场新冠肺炎疫情席卷中国，在经历了一个不同寻常的严冬后，青岛的春天如约而来。如今，统筹疫情防控与复工复产“双线发力”，城市逐渐复苏，生活井然恢复，企业逐步复工，青岛正有序重启。

If winter comes, can spring be far behind?

At the beginning of 2020, the outbreak of the COVID-19 swept China; after an unusually severe winter, spring comes to Qingdao as scheduled.

At present, the resumption of work and production is carried out while the epidemic prevention and control measures are not loosened; the city is gradually reviving, life is coming back to normal state, enterprises are returning to work step by step, and everything is orderly restarting in Qingdao.

如今，城市逐渐复苏，生活井然恢复，企业逐步复工，青岛正有序重启。（图/王勇森）

Now, the city is gradually reviving, life is coming back to normal state, enterprises are returning to work step by step, and everything is orderly restarting in Qingdao.



目前，青岛的生产生活逐步恢复正常。（图/王勇森）
Now, production and life are gradually going back to normal state.

Take concrete “resume” measures to grasp the springtime

硬核“重启” 不负春光

——青岛市多措并举为企业纾困解难助力复工复产

文/何笙

专机接送，车队登门……今年，在抗击疫情、保障生产的特殊时期，青岛企业的复工复产与往年相比显得有些不同寻常，在接送员工返岗方面，青岛市相关部门和企业放了“大招”，令工人感受到了满满的诚意，以及做好疫情防控的人文关怀。而对于广大企业主来说，他们更深的感受是，在抗击疫情的道路，他们并不孤单，在背后，有着政府部门诸多硬核政策“撑腰”，给予了他们强大的信心和力量。

“复工专机”接工人返青上岗

2月26日17点，满载着155名贵州安顺务工人员的山航SC4944航班由安顺准时抵达青岛流亭国际机场，这是青岛首架“复工专机”，也是今年首批来青就业的安顺市务工人员。

受新冠肺炎疫情影响，青岛市复工复产企业普遍存在用工短缺的问题。在安顺市政府和人社部门的大力推动下，安顺市首批向青岛输送务工人员155名，这些人员被直接输送至海信视像科技股份有限公司、青岛六合万福食品有限公司、青岛国恩科技有限公司等7家企业。

2月27日14点37分，从贵州遵义起飞的“复工专机”历经3个小时航行后，缓缓降落在青岛流亭机场，机上75名员工全程“点对点”安全返岗，直接奔赴青岛西海岸新区海尔工业园，加以休整后，他们将快速复工复产。疫情当前，为积极推进企业复工复产，海尔在充分做好疫情防控的前提下，通过开辟“复工专机”“复工专车”等“绿色通道”，帮助员工安全抵青、高效复工，防疫生产两不误，打造“企业复工样板”。

3月7日下午14点30分，又一架“复工包机”满载员工飞往青岛。当天，青岛胶州市九龙街道对接的首趟“私人定制”复工就业包机CZ681R航班，搭载165名务工人员从新疆和田起飞，于当晚19点40分顺利抵达青岛流亭机场，随后换乘包车前往青岛天源水产食品有限公司。

“复工大巴”跨省接回工人

2月，山东省交通运输厅发布了

《关于转发交运集团（青岛）开通务工人员“返岗直通车”助力企业复工复产主要做法及经验的通知》，对交运集团先行先试抗击疫情、为复工企业提供交通保障做法给予肯定和赞许。《通知》认为，交运集团率先行动，调配60部外来务工人员“返岗直通车”，开通50余条客运线路，运送海信集团2000余名职工返岗复工，充分体现了国有交通企业的责任担当，为破解疫情防控期间农民工返程复工出行难题提供了有益借鉴。交通运输部官方微信推广了经验做法。

据悉，新冠肺炎疫情发生以来，青岛交运集团根据海信集团复工需求，紧急调配60部大客车，开通了外来务工人员“返岗直通车”，覆盖了济南、聊城、淄博、菏泽、烟台等市50余条线路，运送海信集团2000余名员工返回位于青岛西海岸新区和青岛平度市的园区。

“返岗直通车”，将工人的“家门口”和青岛的“厂门口”连接起来。3月13日，青岛市10辆悬挂横幅的返岗直通车，从高新区某项目工地启程，分别奔赴重庆、四川宜宾、陕西汉中、河南周口、河北邢台、江苏盐城等6省12个地区，迎接230名工人返青复工。随着防疫形势持续向好，该工地有600余名工人分散于云南、内蒙、安徽、四川等地急需返岗，交运西海岸公司将陆续安排30余台复工直通车分赴各地迎接工人。

从青岛市人社局了解到，为保障外地返青、来青务工人员成规模、成批次安全有序返岗，支持企业复工复产，该局在青岛就业网开通“点对点”企业用工定制运输服务平台，

支持企业在线填报员工返岗需求，以便人力资源社会保障部门及时做好定制运输对接服务保障工作。对目的地相对集中、具有一定规模的返岗人员，人力资源社会保障部门将会同企业研究拟定“点对点”直达运输服务需求，并协调交通运输部门、卫生健康部门制定定制运输工作方案，采取“一车（列/厢/机）一方案”的原则，开展“点对点”直达运输服务。

“复工政策”给中小企业“撑腰”

“接回工人的是飞机、大巴，更是一系列复工复产政策，这些政策给我们吃了‘定心丸’，使得企业有力量度过难关，重新开工。”一名企业主告诉记者。

据悉，自新冠肺炎疫情发生以来，不少企业受到较大影响和冲击，生产经营遇到诸多困难。为了保障企业正常发展，克服现实中遇到的难题，使得企业度过难关，青岛市在第一时间出台了相关政策。

早在春节期间，中共青岛市委常委会就召开会议强调，要坚持疫情防控和其他工作两手抓、两不误。2月5日起，召开全市工业企业复工复产视频调度会议，下发工业企业复工复产11条指导意见。2月9日，下发组织企业迅速复工复产的紧急通知。2月10日起，对3400多家规模以上工业企业分片包干、逐家对接，有序组织人员返岗，努力保障复工。

据介绍，2月3日，青岛在国内同类城市中，率先发布了支持企业恢复生产，保经营、稳发展的18条举措，在缓缴社保、延期缴纳税款等方面为企业雪中送炭。如在稳定职工队

伍方面，出台了实施援企稳岗政策、缓缴社会保险费、支持鼓励各类灵活就业用工信息平台发挥作用等3项政策，规定“对不裁员或少裁员的参保企业，可返还其上年度实际缴纳失业保险费的50%。”“对受疫情影响，连续3个月以上无力支付职工最低工资或3个月以上无法正常生产经营仅为职工发放生活费的企业，其可按缓缴社会保险费有关规定提出申请，经批准缓缴社会保险费，缓缴期间免收滞纳金。”“畅通用工信息供需对接机制，缓解企业用工难。”

在减轻企业负担方面，出台了延期缴纳税款、减免中小企业税费、优化退税服务、引导降低小微企业房租成本4项政策；在加大金融支持方面，出台了确保中小微企业贷款量增价降、缓解企业资金流动性困难、降低企业首贷门槛、加大中小企业融资增信力度、鼓励地方金融机构为中小微企业提供差异化的金融优惠服务5项政策；在完善政策执行方面，出台了加快支持企业发展资金兑现进度、规范行政执法行为、建立企业应对疫情复工复产帮扶机制、建立清理和防止拖欠账款长效机制、建立贸易纠纷专项法律援助机制、建立行业专项政策支持机制6项政策。

2月20日，青岛又出台了进一步支持中小企业平稳健康发展16条意见，构建扶持企业“18+N”政策体系。2月20日，为加强经济运行监测分析调度，解决突出问题，促进“六稳”工作落地，成立了市委经济运行应急保障指挥部。2月21日，针对企业收入下降等困难，连夜印发《关于应对新冠肺炎疫情进一步

促进企业恢复正常生产经营的实施意见》，出台了21条管用实招。21条举措包括了减税降费、援企稳岗、减负增效等多个方面，涉及财税、公积金、水电气暖供给、金融、建筑业、农业、人才住房等多个领域，多项力度空前、诚意满满的纾困举措，全力帮助企业应对疫情、渡过难关。多项政策根据青岛实际量身定做。比如，顶格落实财政部、税务总局有关税费优惠；疫情过后仍存在困难的企业，公积金缴存比例最低可阶段性再降至1%；政府帮助企业安排满足新招聘人员职业需要的免费体检；政府对包车等方式接回外地员工的企业给予资金补助；对支持企业复工复产贡献突出的金融机构予以奖励……据了解，此次出台政策措施，市政府顶格推进，从研究、讨论、起草，到正式印发，总共不到36个小时，向各行各业传递出青岛应对疫情、尽早有序恢复正常生产经营的坚定信心。

2月23日晚，青岛市政府办公厅又出台了70条支持措施。这些政策的效果立竿见影，广大企业享受到实惠。

青岛2月复工率 位居全国全省前列

一系列“硬核”举措，有力保障了企业复工复产，并做好安全生产工作。2月24日下午，青岛市新冠肺炎疫情防控指挥部召开第五次新闻发布会，发布会上通报，青岛在决不松懈疫情防控的基础上，坚定不移抓好复工复产，及早部署、顶格推进，青岛规上工业企业复工率97.7%，位居全国全省前列。

超高的复工率，还得益于青岛

针对企业关切的急点、难点、痛点问题陆续出台、落实的一系列针对性强、含金量高的专项政策和举措。

另外，针对部分企业人工短缺，急需招聘的现实需求，青岛市人社局等相关部门也积极行动，建立联络员制度，对全市11657户“四上企业”复工复产情况、用工需求等情况进行地毯式摸排，及时梳理解决企业面临的返岗难等问题。同时，搭建线上招聘平台。通过青岛就业网、青岛人才网密集举办春风行动网络招聘季、大学生网络招聘季等活动，做到就业服务不打烊，网络招聘不停歇。出台中小企业稳岗返还等政策，目前，青岛市首批4469万元稳岗返还资金已全部发放到位，惠及中小企业1.13万户，稳定就业岗位25.3万个。第二批2.3万户企业已进入网上公示程序，5500万元返还资金近期发放到位。

为了吸引更多人才留在青岛，青岛市还将“先落户、后就业”政策放宽到毕业学年的专科、本科、研究生等政策措施，加大减负、稳岗和扩就业力度。

由于全国疫情尚未完全结束，特别是境外输入病例不断增加，部分企业对复工复产心存担忧：万一有人感染，员工隔离、企业停工停产，随之带来的后续风险和经济损失将难以承受。鉴于此，青岛市城阳区与中国太保产险青岛分公司推出“复工保险”。政府买单、企业受益，可有力帮助中小企业消除顾虑，轻装上阵，尽快复工复产。据了解，有了“复工保险”保单，中小企业发生法定传染病（包括新型冠状病毒肺炎）疫情导致企业停工停产，造成的产品损失

（制造企业）、雇员工资及隔离费用支出，每个企业最高可获10万元赔付，保险公司累计赔付最高额达1.5亿元。保险公司将成立一站式服务团队，一对一为复工复产企业提供专业保险理赔服务。

为切实保障新冠肺炎疫情防控期间人民群众生产生活需求，维持正常经济社会秩序，经青岛市新型冠状病毒肺炎防控工作指挥部研究决定，在严格落实疫情防控措施的前提下，有序做好服务业开业复工工作，并发出相关通知：支持疫情防控和生产生活必需的行业尽快全面复工。自2020年3月1日起，对商超、餐饮、住宿、各类专业市场（农贸、建材等，不含活禽和宠物交易）、便利店、药店、维修、农资、家政、理发、洗涤等与生产生活密切相关的服务经营单位，以及物流运输、金融证券、人力资源、检验检测、房产中介、广告印刷、会计审计、信息咨询、文化创意、软件和信息技术等服务业，组织经营单位在严格抓好疫情防控的同时，迅速全面开业复工……

3月3日，青岛举行“攻坚克难乘势而上——全面实现全年发展目标誓师大会”。这次会议旨在充分调动各方面积极性、主动性、创造性，把疫情造成的时间损失、工作损失、发展损失努力夺回来，确保完成全年经济社会发展目标任务，誓夺全年各项工作的全面胜利。

目前，青岛市的生产生活逐步恢复正常，截至目前，收到山东省教育厅最新通知：山东各地陆续开展开学条件核验工作，青岛市的中小學生即将复课……



2月23日晚，青岛市政府办公厅又出台了70条支持措施。这些政策的效果立竿见影，广大企业享受到实惠。（图/杜永健）
On the evening of February 23, General Office of Qingdao Municipal Government introduced 70 support measures, which are highly effective and beneficial to numerous enterprises.

The special shuttle services during the special period of epidemic prevention and production guarantee this year make the resumption of work and production of enterprises in Qingdao quite unusual compared with that in the previous years; in the aspect of picking up workers to return to their posts, relevant departments and enterprises in Qingdao took effective measures, fully showing sincerity to the workers and giving compassionate care for them to ensure epidemic prevention and control. For the vast number of business owners, what impressed them the most deeply was that they were not lonely on the way

of epidemic prevention and they were supported by many concrete policies offered by the government, which gave them huge confidence and strength. It is known that since the outbreak of the pneumonia caused by novel coronavirus, many enterprises have been greatly impacted and facing numerous difficulties. To guarantee the normal development of enterprises and help them overcome practical difficulties and pull through, Qingdao came on with relevant policies in the first place. A series of concrete measures effectively ensure the enterprises to return to work and production and strengthen production safety.

如果你是一名普通的上班族，你所在的企业近期给你缴纳的社保、医保，可以减免不少；

如果你是一名或大或小的老板，你的企业除了可以享受到保险缴纳减免政策外，还可能享受到稳岗补贴返还，还可申请免息贷款等；

如果你是一名创业者，不同层次的创业补贴正在等你申领，甚至还可以申领一次性安家费；

如果你是一名应届高校毕业生，恭喜你，可以先落户后就业，还有一笔在青住房就业补贴等着你；

如果你是青岛本市户籍或扶贫协作地区的建档立卡贫困劳动力，在青岛做生意，也有一次性创业补贴可以申领……

无论你是谁，青岛市惠民惠企的一系列政策都可能惠及到你；无论你在哪里，这个政策都想方设法让你看到——

Scan QR codes to learn about and enjoy beneficial policies

政策“码”上看 优惠马上办

——青岛“惠民惠企码上办”广泛发布获“点赞”

文/何笙

新冠肺炎疫情期间，不少企业受到不同程度的影响，青岛市及时出台各项政策措施，全力支持和组织推动各类市场主体应对疫情、复工复产。

疫情期间，企业将获得哪些财税扶持？市民创业，能享受哪些优惠政策？为了让市民和企业了解青岛的各项政策，青岛制作了系列“政策通海报”，3月16日起陆续在全市户外大型电子屏、LED电子显示屏等展示播放，在商场、酒店、机场、车站等公共场所张贴。海报印有二维码，扫码可进入“青岛政策通”或“青岛企业之家”微信公众号页面。

好政策、好举措一站式呈现

在一个主题为“惠民惠企码上办”的海报上看到，上半部分为海浪、荷花以及“五月的风”的组合，下半部分印有“一码在手 办事无忧”等字样。画面温馨大气，寓意深刻。

2019年以来，青岛市认真梳理出台的一系列好政策、好举措，并在“青岛政策通”等平台一站式呈现。记者登录页面看到，政策分为疫情政策、企业居民政策两大部分，每部分下设分类政策。以疫情政策为例，每条政策按照政策依据、享受主体、享受条件、优惠内容、责任部门、申报流程、实施期限等，归纳得清清楚楚，符合条件的企业可直接对接责任

部门。此外，网页具有搜索功能，市民和企业可搜索想了解的相关政策。

“青岛政策通”上除了疫情期间的六大类政策，还有创业政策、创新政策、财政政策、税收政策、融资政策、人才政策、对外合作政策和其他利民政策八大类106项惠民惠企政策，涵盖范围广又内容细致。在“稳岗就业”部分政策里，就分为“稳岗返还”“阶段性减免企业社会保险费”“缓缴社会保险费”“减轻住房公积金缴存负担”等；在“房租减免”部分政策里，有“降低中小企业租用国有房产租金”“承租机关和事业单位等其他公有房产的企业和个体工商户”“减免政府主导的创

业载体房租”等。

据悉，让政策听得见、看得见，是放大政策效应的第一步。本次制作海报予以张贴，将在线上推广的基础上，进一步发挥线下的作用，将政策送到企业和市民“眼前”，提升政策的知晓率，让好政策真正惠民惠企。

“政策落实兑现，是全面恢复经济的关键。‘惠民惠企码上办’海报的推广形式，体现了政府助力企业的决心与诚意。”青岛烽火文创文化科技有限公司总经理侯方宇表示，对于青岛诸多的文化创意企业来说，这些政策可谓是政策及时雨，可以降低文化企业的经营成本，间接支持文化企业复工复产，经济快速恢复就是对文化企业的利好。

市民和企业享受真金白银实惠

在青岛永旺东部店可以看到，“惠民惠企码上办”的海报正在商场LED屏上滚动播放，吸引不少顾客扫码关注。一名市民扫码查看后表示，“这些政策对于中小企业比较合适，会推荐给身边自主创业的朋友。”

而这些政策，也带给了市民和企业实实在在的实惠。青岛永旺商业东泰有限公司东部店相关负责人表示，单位医疗保险从1月到12月每个月都会有不同优惠政策，根据减免程度，全年预计可以减免43万元的费用，2月至4月，社保也会有一个减免优惠政策，这两个险种加起来，预计可以减免137万元的费用，给企业资金压力上起到很大的缓解作用。

位于青岛市李沧区的北方国贸商场，也享受到了医保、社保减免政策，减免金额近60万元。青岛北方国贸股份有限公司总经理董梁介绍说，商场享受到的政策补贴还不只



“惠民惠企码上办”系列海报画面温馨大气且寓意深刻。The “people-benefit and enterprise-benefit QR code” series posters are presented in tender pictures with profound meaning.

这些：返还了2019年的稳岗补贴大约6万元，还正在向银行审批贷款，如果审批成功，1年将会节约100万元左右的利息，这也是给企业一个很实在的帮助。政策的出台非常及时有效，并且是真金白银的帮助。初步计算，大约一年能节约200万元左右。

不少市民也从中了解到更多的政策信息。市民曲先生通过扫码关

注了“青岛企业之家”微信公众号，在底栏的“政策通”上看到了青岛市发布的所有优惠政策，“这两天，我在买药的时候发现2月的医保补贴还没到账，找了公司好几个部门后才知，原来是企业给员工缴纳的医保又返回给了企业，疫情期间这部分钱将由政府进行补贴，所以延迟发放了。”曲先生表示，有了这个政策发布平



“惠民惠企码上办”自3月16日起陆续在全市户外大型电子屏、LED电子显示屏等展示播放，在商场、酒店、机场、车站等公共场所张贴。（图/王勇森）
Since March 16, a series of “people-benefit and enterprise-benefit QR code” have been shown on large outdoor electronic boards and LED screens all over the city, and posted in department stores, hotels, airports, stations and other public places.

台，不仅可以全面了解政府出台的企业扶持政策，又能第一时间获悉所有面向市民和企业员工的优惠政策，比起之前“两眼一抹黑”，现在心里踏实多了。

对于青岛市李沧区金液泉路的睿星农贸市场的水果摊主胡风美来说，这个政策像是“天上掉馅饼”。她在市场偶然抬头看到市场里的电视屏幕上出现了一张海报，印着青岛政策通和青岛企业之家的两个二维码。她用手机扫了扫，弹出了青岛政策通页面，上面详细标注着疫情政策、企业政策、居民政策等，胡风美一项一项翻下去，点进“一次性创业补贴”，看到享受主体是建档立卡贫困劳动力，包括青岛本市户籍和扶贫协作地区，其中有菏泽，她高兴坏了：“这不正好符合条件嘛，我是青岛户口，我对象是

菏泽户口，可以领1万元补贴了！”里面还详细标注了享受条件、优惠内容、主管部门和申报时间及期限。“太好了，真是要谢谢政府把这个码‘送上门’，不然我们哪里知道这些政策，搞不好就错过了。”丈夫卢迎春得知后很是激动。

青软实训教育科技股份有限公司董事长刘全表示，疫情发生以来，青软实训已接连收到多项来自政府和银行“真金白银”的扶持。他算了一笔账，对于公司获得的高新技术企业认定，市区两级共奖励了60万元，最近已拨付42万元；在服务外包扶持政策方面，一个30万元的专项奖励，以及180万元的对外劳务合作服务平台建设奖励均已兑现到位。“算下来，公司目前已经获得了252万元实打实的扶持，帮助我们渡过疫情难关，这些奖励政策都是青岛相关

部门提前组织企业申报的。”不仅如此，该公司还收到了一笔由浦发银行发放的贷款，总额1000万元。刘全介绍，这笔贷款不仅利率比以往低一半，仅有4%，还可享受青岛高新区刚出台的一项新增贷款贴息政策。根据这项政策，疫情期间获得金融机构新增贷款的中小微企业，政府按6个月支付利息的50%予以贴息扶持，最高20万元。

青岛酷特智能股份有限公司总裁张蕴蓝说：“‘青岛政策通’在稳岗就业、财税支持、金融服务、降低成本、房租减免、对外贸易6个方面给出了具体的扶持举措，给了我们极大帮助。”

据介绍，按照“返还上年度企业及其职工实际缴纳失业保险费的50%”的规定，酷特智能可以享受费用减免600万元左右。此外，根据政

策，公司2020年第一季度部分土地使用税、房产税也得到了减免。

二维码遍布青岛楼宇街巷

在青岛中央商务区核心区，辖区内商务楼宇多、企业单位多，随着各企业单位复工复产，政策宣传和对企服务压力也随之增加。关于“政策通”的出台，相关部门第一时间对接辖区楼宇物业，广泛利用电子屏幕滚动播放“惠民惠企码上办”电子海报，连云港路社区则积极组织下沉党员干部、社区工作人员和党员志愿者在辖区全面张贴宣传海报，铺开宣传阵势。连云港路社区党委书记孙建梅表示，而社区在近日巡查走访工作中，也将积极宣传推广“惠企惠民码上办”作为近期重点工作，“除了张贴海报，我们也随身带着电子版海报，向企业单位和居民宣传转发。”

青岛市即墨区潮海街道第一时间印制了“惠民惠企码上办”海报，发送到辖区每家企业手中，并通过微信平台推送、微信群转发、公共场所张贴等方式广泛宣传，让企业和个人知晓，切实享受到政策红利。截至目前，潮海街道辖区27家规上企业围绕稳岗就业、降低成本、财税扶持、房租减免、对外贸易和金融支持等相关政策开展申报工作。广大中小企业、个体工商户、居民也第一时间扫码关注、电话咨询并进行申报。位于潮海街道辖区的青岛北汇玻璃有限公司董事长唐大庆对照惠企政策条款算了一笔账，“对于公司获得的青岛市技术改造设备奖励资金91.5万元，自动化生产线奖补资金25万元，专精特新产品技术奖励10万元，最近已全部提前兑现。在援企稳岗政策方面，6.7万元稳岗补贴也已经到账。



扫二维码进入“青岛政策通”或“青岛企业之家”微信公众号页面，市民和企业可享受真金白银实惠。Scanning the QR code to enter the official WeChat account of “Qingdao Policies” or “Home for Qingdao Enterprises”, citizens and enterprises can enjoy real benefits.

算下来，公司目前已经获得了133余万元实打实的扶持。”

“非常接地气，不仅在城市商超，在田间地头也很受欢迎。”青岛胶州市里岔镇经济发展服务中心主任李汉帅介绍，得知“惠民惠企



码上办”海报陆续登陆各大商场后，里岔镇主动向12个社区100多个微信群和辖区企业的网格员发送二维码，并向部分村庄发放纸质海报，第一时间将惠民惠企政策送达村民和企业。

During the period of the epidemic caused by novel coronavirus, many enterprises were affected to different extents; a lot of policies have been carried out timely in Qingdao to fully support and organize various market entities to react to the situation and resume work and production.

During the outbreak, what kind of fiscal and tax support will be given to enterprises? What kind of beneficial policies can be enjoyed by citizens to start a

business? To let the citizens and enterprises learn about various policies in Qingdao, a series of “policy posters” have been produced and shown on large outdoor electronic boards and LED screens all over the city, and posted in department stores, hotels, airports, stations and other public places. There are QR codes on the posters for viewers to scan so that they can enter the official WeChat account of “Qingdao Policies” or “Home for Qingdao Enterprises”.



工人正在生产线上忙碌。
Workers are busy on production line.

West Coast New Area busy with resumption of work

加速度，西海岸新区复工忙

文/张文萱

车间里，生产一线繁忙如旧；工地上，施工现场如火如荼；田野间，抢农时春耕播种忙；办公楼里，灯火通明……新冠肺炎疫情期间，青岛西海岸新区防疫复工两不误，为保障企业复工复产，出台《保障企业劳动用工助力复工复产十条意见》，拿出“真金白银”支持企业，确保条条有着落、事事有人办，畅通政策落地“最后一公里”。

港口运输保畅通

3月2日，一列载有35节纸浆货物的火车从青岛西海岸新区董家口物流园启动发往兖州的太阳纸业公司，这是山东港口青岛港董家口港区首次实现纸浆货种“端到端”物流供应链的全程贯通。自疫情发生以来，许多企业出现原材料运输不畅等难题，影响后续生产。非常时期，山东港口集团青岛港加速构建“端到端”全程物流大通道，海向增航线、扩舱容、拓中转，陆向开班列、建陆港、拓货源，缓解、满足腹地客户的用货需求，推动港口与内陆客户更加紧密的合作，为打赢疫情防控阻击战贡献力量。据悉，此次开通的纸浆大列在运输到地方铁路站点基础上，延伸至客户“家门口”，打通客户运输的“最后一公里”，有效缓解太阳纸业原材料不足的困境。

3月4日，随着BP石油公司“圣拉蒙”轮的7.9万吨冷湖原油向中转船“苏尔古特”轮中转结束，山东港口集团外贸原油国际中转首航在青岛西海岸新区成功启动，标志着山东省港口集团与BP石油公司首创全国沿海港口外贸原油国际中转业务顺利开展。受疫情影响，当前山东地炼企业普遍降量减产，港口和各炼厂库存高位运行。山东港口集团青岛港在海关的帮助指导下，积极创新思路，对接山东自贸区青岛片区新政策，申请采用“原油国际中转”模式进行接卸中转，为合作方降低了租罐、租船、滞期等运营成本约500万元，联手开辟了外贸原油国际中转新通道，有力提升了山东港口油品板块的国际市场竞争力。据悉，截至目前，已与巴西石油、英国BP石油、壳牌石油、道达尔等

众多国际原油贸易商和生产商实现战略合作，全力打造国际原油贸易分拨中心、保税现货交易中心。

制造生产马力足

3月7日，青岛国际经济合作区中的青岛海尔开利冷冻设备有限公司，生产车间里10条生产线已满产复工，工人正忙碌有序地对冷柜组件进行组装、加工。作为青岛西海岸新区外资企业最集聚的区域，青岛国际经济合作区及时建立企业复工复产工作机制，向企业派驻20名业务骨干，采取“一对一”方式为园区内规上企业做好全方位服务工作，协助解决复工复产的具体实际问题。这20名人员的主要工作是了解企业复工复产情况、赴项目现场掌握企业复工复产情况、协调解决企业复工遇到的困难等。

塔吊林立，机器轰鸣，施工车穿梭，戴着口罩的工人忙个不停……金能科技新材料与氢能综合利用项目现场一派繁忙施工景象。作为山东省首批新旧动能转换项目，该项目是西海岸新区第33个百亿级项目，也是数不多的当年签约、当年拿地、当年批复、当年开工的项目，创造出了前所未有的新速度。虽然受疫情影响，项目的施工进度较原计划延迟了至少1个月，但金能科技一期项目所包括的年产90万吨丙烷脱氢装置、年产45万吨高性能聚丙烯装置、年产48万吨橡胶高分子生产线以及60万立方丙烷洞库项目已全部进入复工建设。

走进上汽通用五菱青岛分公司的整装车间，长达150米的笔直流水线上，上千台汽车每天从这里下线，“驶”向全国各地乃至世界。自2月

25日复工以来，3200多名员工返岗，单日产量从最初的几百辆一路攀升。作为上汽通用五菱汽车股份有限公司在北方的生产制造基地，青岛分公司全力以“复”，在严密的疫情防控之下跑出了“五菱速度”，产能逐步恢复到60%，整车出口及CKD订单需求明显提升。受疫情影响，很多企业复工复产绕不开资金短缺这个“拦路虎”，但上汽通用五菱青岛分公司在总公司的支持下并没有“为钱所困”，产能恢复率也逐步提高。此外，上汽通用五菱青岛分公司还推出“五菱宝骏山东消费季”购车补贴活动，通过刺激汽车消费带动产能快速恢复。

文化旅游迎春天

春回大地，重启美好。在严格落实疫情防控措施前提下，青岛西海岸新区19个A级以上景区景点陆续开放，并对全国医护工作者（含港澳台地区）免费开放，大珠山风景区、中国院子、西海岸生态观光园景区成为西海岸新区首批开放的景区。

在青岛东方影都星光岛酒吧街，优酷定制剧《走起！我的天才街坊》剧组的150名演职人员正在这里取景拍摄。该剧组是全国复工规模较大且复工时间最早的剧组之一，制片人刘文鹏介绍，他们早在3月3日就已正式复工，至今已连续不间断拍摄20多天。据了解，目前青岛西海岸新区已有6个影视项目在拍、在筹，有多个项目在谈，东方影都融创影视产业园已全面复工，为剧组配套的置景、服装、道具、器材租赁、群众演员、酒店、餐饮、交通运输等配套企业复工率也已达90%以上。除了严格的疫情防控措施，2月3日，

东方影都融创影视产业园出台了相关政策，对园区停工剧组进行租金的免除，包含摄影棚、置景车间租金，以降低剧组摄制压力。为解决前期筹备的剧组无法进行实地勘景的问题，产业园推出园区 VR 全景和线上直播为剧组提供便利，VR 全景筛选 60 多个点位展现园区 170 万平方米的设施及信息，让剧组“足不出户”依然可以进行拍摄前期的筹措工作。

3月23日，青岛西海岸新区出台《关于支持文旅企业平稳健康促进文化消费的若干意见》，积极应对新冠肺炎疫情冲击影响，支持文旅企业健康发展，为高质量发展注入新动能。据了解，《意见》主要围绕减轻疫情对文旅企业影响和加快文旅产业发展两大方面，涉及帮助文旅企业纾困减负、恢复振兴文旅市场、激发文旅消费潜力、激发文旅消费潜力、培育文旅产业发展新动能、实施文旅行业综合治理提升5项内容，共16条措施。

医疗科技输力量

阻击疫情，离不开高科技的加持。免费共享超级算力、提供核酸检测……连日来，青岛国际经济合作区入园企业青岛华大、锐翌生物等发挥“硬核”科技实力，用强大的专业能力输送“智能防疫力量”。

作为基因测序方面的行业龙头，青岛华大在生物信息分析方面具有独特技术优势。此次对外免费共享的内容包括生物信息分析软件平台、硬件存储、最高支持近5000个CPU并行计算的计算资源以及专业的生物信息分析服务，对于争分夺秒、正在与新冠病毒赛跑的科研人员

来说，这些共享资源无疑为他们的科研工作提供助力。

核酸检测是新型冠状病毒检验的重要标准，便于识别早期感染者，是疫情防控的第一关。青岛国际经济合作区管委日前收到入驻企业青岛锐翌精准医学检验实验室的一封信，表示愿意为园区工作人员和入驻企业免费提供核酸检测。据了解，该实验室是首家成立于青岛国际经济合作区的医学检验实验室，其以满分的成绩通过了上海市临床检验中心（CNAS PT0025）、上海临床检验质量控制中心新型冠状病毒（COVID-19）核酸检测室间质评。锐翌的信息经由青岛国际经济合作区管委已经传达到了园区企业，多家复工企业与锐翌联系，接洽具体操作事宜。

项目签约不停步

3月10日，经过连续几天的密集搜寻后，中德生态园招商人员刘晓燕终于为德国库尔新材料车体项目找到了一个合适的租赁厂房备选方案。作为青岛西海岸新区国际招商促进中心和中德生态园联合引进的重点德资项目，该项目2月15日与园区完成网上签约，项目总投资6000万欧元，将打造成为国际领先的新型材料车体研发与生产中心，打造汽车车体领域的“梦工厂”，目前该项目产品已经与俄罗斯运动型卡丁车、丹麦全复材越野式露营拖车、德国电动跑车、欧盟无人驾驶和市政多功能车等企业进行着合作。在“一手抓防控、一手抓发展”的关键阶段，由于各方不断努力，不仅项目落地没有受到疫情影响，反而步入加速推进的快车道。据介绍，该项目签约后，

中德生态园全方位给予强力支持，争分夺秒解决企业难题，针对疫情期间手续办理较为困难等各种状况，主动协助项目方进行协调处理，有效推动了项目各项准备工作，目前项目已经进入工商注册与前期筹备阶段，建设土地相关环节也在持续推进中。

3月11日，青岛西海岸新区举行“高端智造+园区平台”重点项目云签约仪式，总投资172亿元的11个重点项目集中落户。疫情期间，西海岸新区始终坚持防疫情不松懈、抓发展不动摇，奋力夺取疫情防控和社会经济发展双胜利。据悉，此次签约的11个项目中包括6个外资项目，项目涵盖智慧家电、医疗装备、海洋智造等高端制造产业和新一代产业园区发展平台，项目投资规模大、产业层次高、带动能力强、发展后劲足，为西海岸新区加快新旧动能转换注入强大动力。

3月18日19点30分，2020年青岛国际经济合作区“高端装备+新一代信息技术”重点项目云签约仪式举行，这是一场通过“云视讯”软件举行的安全高效的跨洋“云签约”，屏幕一方是身处青岛国际经济合作区主会场的园区代表，另一方则是分别位于德国、美国、澳大利亚等国家以及中国香港、中国台湾等地区分会场的企业家们。以半导体、物联网、人工智能等为代表的10个新基建项目正式落户，总投资额达51.5亿元，“国际客厅”建设按下快进键。

城市建设现场忙

在城市交通建设方面，青岛西海岸新区坚持疫情防控和交通工程复工两手抓、两不误，围绕“一项目

一策、一工地一方案”要求，制定务工人员返场计划、用工实名登记和工地进出管理制度。精心部署施工作业战图、时间表、任务书，把疫情耽误的时间夺回来，为西海岸新区经济社会发展发挥交通先行支撑作用。连日来，西海岸新区交通运输局立足扩大交通有效投资，打赢投资攻坚战，对冲疫情对经济运行的影响，有序有力推动交通工程复工复产。截至目前，204国道中修、茂山路、胶河路一期等7个交通续建工程项目已全部复工。

与此同时，海岸新区轨道交通取得新进展：地铁1号线西海岸新区段（峨眉山路站至东环路站）实现贯通；地铁6号线也正式进入主体施工阶段。3月25日，伴随着轰隆隆的机器声，“贯龙号”双护盾TBM刀盘缓缓旋转破洞而出，安子东站至薛家岛站TBM区间右线顺利洞通。据了解，西海岸新区轨道交通指挥部、地铁一号线公司、中铁工项目总部、中铁隧道局青岛地铁1号线项目部等单位多方联动，提前制定疫情期间复工方案，对节后返程务工人员采取措施，保障了项目节后复工复产需求，加快推进了1号线西海岸新区段工程建设。而在青岛地铁6号线富春江路站施工现场，6台旋挖钻机一字排开不停运转，开始安装第一根围护桩，标志着工程正式进入主体施工阶段。

政策服务齐到位

“我公司申请的2.7亿元消费税退税已于10分钟前顺利退到公司账户，真没想到这么快！”近日，韩资企业青岛丽东化工有限公司财务负责人吴太日致电黄岛海关。按照相

关规定，海关可根据企业生产化工产品实际耗用的油品数量为企业办理消费税退税。考虑到疫情期间该企业产品销售及回款受到很大影响，复工复产资金面临严峻考验，黄岛海关主动联系企业，建议对方尽快提交消费税退税申请以缓解资金压力，这一建议与企业的诉求不谋而合。在收到企业提交的2.7亿元消费税退税申请后，黄岛海关迅速进行审核，仅用不到2小时就完成审批上报，仅用1天时间即完成复核及上报海关总署备案，同时积极联系国库部门特事特办，将2.7亿元及时退到企业账上，解了企业的燃眉之急。

日前，2020年青岛西海岸新区“优选计划”网络初选工作开启“云招聘”新模式，1300多名考生通过一个个网络虚拟房间进行初选面试。据介绍，2020年青岛西海岸新区“优选计划”计划面向“世界一流大学和一流学科”建设高校，选调事业编制优秀干部人才100名。“云招聘”

新模式依托AI网络平台资源推行线上招聘新模式，将原来的个人报名、现场确认和现场初选等现场环节统一调整到网络线上进行，打造了“客户端”报名、“手机端”反馈、“二维码”确认、“小程序”连线的一站式招聘平台，全程线上操作，真正实现由“面对面”变“屏对屏”。

日前，青岛西海岸新区出台《保障企业劳动用工助力复工复产十条意见》，拿出“真金白银”，支持企业复工复产，并且每条措施都附带详细的申领程序和具体联系人，确保条条有着落、事事有人办，畅通政策落地“最后一公里”。“十条意见”围绕企业招工、服务保障、疫情防控等3个方面，出台重点物资生产企业和中小微企业新吸纳就业人员一次性补贴、接送务工人员返岗交通补贴、企业应对疫情保险补贴、推行“员工共享”模式等举措，全力支持企业有序复工复产。

（本文图片由中共黄岛区委宣传部提供）

Formulating policies, and Control has been issued to meet the requirements by remaining strict with registration, conducting tracking and supervising measures, in the key period of epidemic prevention and control, Qingdao West Coast New Area has been taking active action and making early plans to support enterprises and industries to accelerate resumption of work.

To make enterprises produce at full capacity, and ensure a good start of high-quality development this year, the Notice by Qingdao West Coast New Area on Work Plan for Effectively Promoting Enterprises to Resume Work and Ensure Epidemic Prevention

and Control has been issued to meet the requirements by provincial government to put off the resumption of work; make clear the operation and construction status of enterprise, their plans for resuming work and existing problems; strengthen the epidemic prevention and control measures; strictly prevent imported infection; and ensure no accidents in the resumption of work and control of epidemic. Meantime, enterprises and staff are required to join the “cloud class” to learn safety knowledge, which helps tighten the “safety valve” of enterprises’ resumption of work in West Coast New Area.



“2020 百日万店消费季”活动的举行，有助于恢复和提振消费市场活力。(图/王勇森)
The “2020 100-day 10,000-store consumer season” activity is helpful to restore and enhance the vitality of the consumer market.

Ten sectors make joint efforts Qingdao starts the 2020 100-day 10,000-store consumer season

十大板块齐发力

青岛启动“2020 百日万店消费季”

文/张文萱

3月23日，青岛启动“2020 百日万店消费季”活动，主要围绕购物、餐饮、文化、旅游、住宿、房地产、体育健身、青岛制造、汽车销售、农业观光十大板块，实施商家优惠、政府补贴、金融助力等8项措施，拿出真金白银，让市场主体和消费主体得实惠，进一步恢复和提振消费市场活力。

消费需求，既是生产的直接动力，也是人民对美好生活需要的直接体现。受新冠肺炎疫情影响，青岛很多商家还没有完全恢复生产经营，广大市民群众生产生活还有很多不便之处，消费的愿望和需求需要进一

步激发和引导。中共青岛市委、市政府积极贯彻落实中央国务院有关要求，提前谋划、科学安排、精准施策，研究决定开展“2020 百日万店消费季”活动，把疫情对群众生活、经济发展的影响降到最低，鼓励广大市民走出

家门，拥抱春暖花开，享受美好生活。

十大板块齐发力 提振市场激活力

此次“2020 百日万店消费季”活动，围绕购物、餐饮、文化、旅游、

住宿、住房销售、体育健身、青岛制造、汽车销售、农业消费等十大板块，实施商家优惠、政府补贴、金融助力等八项措施，拿出真金白银，让市场主体和消费主体得实惠，进一步恢复和提振消费市场活力。

据介绍，“2020百日万店消费季”活动期限定为100天，其中很多活动是根据目前疫情防控形势采取的阶段性安排，随着形势变化，青岛市政府还将对活动的安排和范围作出适时调整。今年下半年，结合落实《青岛市2020年激发消费潜力促进消费增长行动计划》，青岛市政府还将采取更加有力的举措，推动青岛消费快速增长。

十大板块中，购物板块鼓励开展“网络预订、无接触式配送”“社群电商团购”新模式，组织“直播带货大比拼”活动，培育网络销售新热点。而“相约春天”“好物内购分享体验”等促销活动的开展，将吸引客流带人气，推动线上线下融合发展。餐饮板块加强与外卖平台合作，支持“无接触”外卖服务，开展优质外卖配餐评选活动。其中，“堂食春天”促销活动颇具亮点，鼓励消费者走出家门体验堂食，带动其他消费。“英泰”杯青岛家常菜网络大赛活动的开展，帮助餐饮企业利用新媒体开展新营销，培育餐饮网红店、网红达人，丰富青岛餐饮文化内涵。

文化板块鼓励实体书店、出版等文化产业探索网络文化消费，衍生消费新内容和新形态，推动营销服务模式升级，进一步加大数字产品研发投入，开放免费阅读资源。旅游板块鼓励酒店、旅行社、景区、博物馆等文化旅游企业开展优惠促销和免费



购物板块推动线上线下融合发展。(图/王勇森)
The shopping sector promotes the online and offline integrated development.

开放等活动，利用新媒体加大宣传推广。系列精品线路产品和优惠活动的推出，以及“健康旅游月”“春季专项营销活动”“5·19中国旅游日”等以休闲旅游为主要内容的主题活动的开展，让这个春天更加缤纷多彩。住宿板块鼓励商家推出特价房、亲子房等客房产品，吸引国内外消费者，而酒店衍生品销售、酒店产品预售、“会籍”延长等优惠，则实实在在地留住了消费者。该板块还推出各类涵盖客房、康乐、健身的促销产品或措施，逐步恢复住宿消费。

房地产板块优化房地产市场调控，鼓励企业开展线上销售，鼓励“一对一”预约看房和签约销售，青岛市2020年网络房展会的举办，为房企和消费者搭建便捷和高效的交易平台。体育健身板块中，不乏有许多体育俱乐部开发网络课程，开展“一对一”线上培训。此外，还鼓励本地健身单位向市民发放健身券，鼓励健身经营单位和体育生产企业加大体

育器械销售优惠力度。

青岛制造板块深化“青岛品牌日”活动，集合青岛制造品牌企业开展优惠大促销，拓市场、创品牌，组织青岛制造品牌企业跨界联合，以不同的场景展示青岛制造服务美好生活。汽车销售板块则组织行业协会、生产商、经销商、展销商联手开展“网上靓车消费节”等活动，加大购车优惠促销和政策支持，释放汽车消费潜能。农业观光板块着重发展休闲农业消费，将视疫情情况适时举办樱桃、蓝莓、茶叶等主题节会，推介休闲农业和乡村旅游线路，而开展“直播带货”“短视频带货”和“社群营销”等形式的推广，则有利于促进特色农产品销售。

优惠力度空前大 真金白银促消费

为进一步促进消费、激发市场活力，青岛市政府决定开展有奖发票活动，向市民提供普惠性消费补

贴。据介绍，消费补贴发放时间为3月23日起至6月30日，活动范围是在全市餐饮住宿、零售、文化娱乐、体育健身、旅游休闲5个行业个人消费后，取得增值税普通发票、且每张发票金额100元（含）以上的。

“2020百日万店消费季”还鼓励商家积极参与，倡导商家特别是“限上”企业开展打折促销和让利优惠活动，充分发挥市场主体在营造消费氛围、吸引消费者参与和促进消费回补的积极作用。青岛市体育局正在发起组织推出“你健身、我买单”全民健身消费券派送活动，通过市场化运作模式，首批拟组织英派斯、中联、全时、金吉鸟、国信、新兴6家健身经营单位，向市民发放总额度3.4亿元的健身消费券。

此外，“2020百日万店消费季”活动还鼓励金融机构推出促进消费金融产品，鼓励市民通过银联云闪付APP消费，享受“消费满减”活动奖励。据介绍，为支持复工复产，尽快恢复经济，促进消费，银行业这次联合推出的支付优惠活动力度前所未有。优惠形式分两种，一种是支付立减，用云闪付APP在全市13万家受理银行业移动支付的商户扫码支付都可以享受；另一种是惠民券，可以在指定的近5千家商户使用。两项合计，每位市民最多可以享受到890元优惠。

为了积极推进“2020百日万店消费季”活动的开展，青岛各区市、市有关部门和行业协会根据职责分工做好“2020百日万店消费季”活动促进工作，为商家开展促销活动做好协调服务，营造良好的经营环境，

促进商家与商家、行业与行业之间良性互动，推动全市“2020百日万店消费季”活动取得实效。

强势后盾保障优惠活动 全力以赴迎接消费浪潮

如此大规模的“2020百日万店消费季”活动，涉及到单位之多，在青岛消费惠民活动当中尚属首次。因此，青岛建立促进“2020百日万店消费季”活动联席会议制度，加强市场监管、加强舆论宣传、加强疫情防控，保障活动能够成功举办。

据介绍，此次建立的促进“2020百日万店消费季”活动联席会议制度，由青岛市政府分管副市长任总召集人，市政府分管副秘书长、市商务局局长任副召集人，中共青岛市委宣传部、市政府办公厅、市商务局、市工业和信息化局、市财政局、市住房和城乡建设局、市农业农村局、市文化和旅游局、市市场监管局、市体育局、市地方金融监管局、市税务局、市民营经济局、市大数据局、市贸促会等部门和各区市负责人为成员。各部门、各区市按照职责做

As the epidemic caused by novel coronavirus is leveling off, the rate of return to work of most enterprises is steadily rising with things back on track. To further inspire economic vitality and raise consumer confidence, Qingdao takes measures, makes efforts and unites multiple parties to launch the activity of “2020 100-day 10,000-store consumer season” on March 23, mainly centered on

好工作，加强横向联系协调、信息通报等。

在加强市场监管方面，各企业将坚持诚信经营理念，保障商品品质，兑现消费承诺，做好售后服务。畅通维权渠道，支持消费者依法维权，通过优化消费环境，增强消费者消费意愿与消费信心，进一步释放消费潜力。

在加强舆论宣传方面，充分发挥媒体舆论宣传推动作用，形成促进消费的强大声势和良好氛围。通过报纸、电视、网络媒体、自媒体等，广泛发布促消费活动内容，加大宣传力度，吸引更多的消费者参与活动 and 体验，宣传促进消费取得的成效和先进典型，强化舆论引导，扩大“2020百日万店消费季”活动影响力。

在加强疫情防控方面，“2020百日万店消费季”严格按照青岛市疫情防控指挥部有关要求切实做好疫情防控工作，做好风险动态管理，按照属地化管理原则，全面落实人员测温、登记、场所卫生消毒、工作人员防护等防控措施。疫情解除后，要全面固化形成的良好卫生习惯，营造卫生健康、安全绿色的消费环境。

ten sectors including shopping, catering, culture, tourism, hotel, real estate, sports and fitness, Qingdao manufacturing, auto sales, agricultural sightseeing, with eight measures including enterprise-based discount, government subsidy, financial support taken to let the market entities and customers be benefited, so as to further restore and raise the vitality of the consumer market.

“五月的风” 2020年青岛摄影大赛启事

为反映青岛在建设“开放、现代、活力、时尚”城市中的伟大实践和取得的重大成就，以及在伟大实践中所展现出来的精神风貌，展现青岛“开放、现代、活力、时尚”的城市魅力和国际化大都市的新形象，进一步提升青岛的知名度和美誉度，由中共青岛市委宣传部、青岛市文联、青岛市人民政府新闻办公室主办，青岛市展览工作室、青岛市新媒体协会、青岛市摄影家协会承办，《走向世界 帆船之都》杂志、青岛图片库协办的“五月的风”2020年青岛摄影大赛即日起全面启动。

摄影大赛主题

此次摄影大赛的主题主要是指在2020年反映和体现青岛各个领域、各条战线在建设“开放、现代、活力、时尚”城市中取得的重大成就和精神风貌，展现在建设“开放、现代、活力、时尚”城市过程中日新月异的崭新城市面貌和绮丽自然风光，以及群众生活发生巨大变化的精彩画面。

摄影大赛组织

本次摄影大赛由中共青岛市委宣传部、青岛市文联、青岛市人民政府新闻办公室主办，青岛市各有关摄影家协会，青岛市新媒体协会各有关会员单位，青岛市展览工作室承办，《走向世界 帆船之都》杂志、青岛图片库协办。摄影大赛设专家评审委员会，负责对参与此次大赛的作品进行评选。

摄影大赛类别奖项设置

摄影大赛共设人文纪实类、城市风光类、对外传播类三个大赛类别，其中，“人文纪实类”主要指体现青岛各个领域、各条战线，特别是重点行业和企业建设“开放、现代、活力、时尚”城市中所取得的重大成就；在城市发展历程中具有影响力、标志性、首创性、代表性的历史事件和人物；生活百态下的青岛掠影和精彩画面。

“城市风光类”主要指反映和展现青岛城市建设的重点工程和标志性景观；展示城市人居环境、生态环境和发展环境的巨大变化；展示城市山海风光、城市夜景等精彩画面。

“对外传播类”参赛作品主要指在《人民日报》等国家、省级主流媒体上发表的有关青岛主题的摄影作品。

本次大赛三大类别各设金、银、铜三个奖项。其中：金奖各1名，奖金5000元；银奖各2名，奖金3000元；铜奖各3名，奖金2000元；入选作品奖80名，奖金200元。所有获奖和入选作品将被选入展览和画册，并颁发获奖证书和入选证书。

根据大赛安排，2020年12月下旬，大赛组委会将组织专业评委，对所有参赛作品进行初评，评选出100幅“五月的风”入选作品。在此基础上，由摄影大赛专家评审委员会对入选作品进行定评，从中评选出人文纪实类、城市风光类、对外传播类作品的金奖、银奖和铜奖。

摄影大赛安排

摄影大赛参赛作品投稿时间为2020年11月15日至2020年12月15日（以邮箱收到作品时间为准，逾期投稿作品视作无效。）

参赛作品具体要求

1、作品需为2020年拍摄的黑白或彩色照片，数码相机、胶片相机、无人机航拍器拍摄不限；单幅、组照不限。作品可以通过软件在不改变参赛作品原貌前提下，做必要的剪裁、色调、明暗调整等后期处理，但必须保留原片及照片拍摄信息（EXIF），参赛作品像素不低于5MB（jpg格式）。获奖作者须向主办方提供原始图片数据文件，方有资格领取奖金。

2、所有参赛作品如涉及著作权、肖像权、名誉权或其他权利纠纷，均由作者本人负责。所有获奖作品主办方均可在展览、出版及媒体宣传中使用，不再另付报酬。本届大赛组委会拥有本次摄影大赛活动的最终解释权。

参赛报名方式

邮箱发送：参赛作品可扫描成电子版，打包发送至fanchuanzhidu@163.com。文件夹中需含有照片的简要介绍（TXT格式），并注明作者姓名、联系方式，邮件标题格式为“五月的风+姓名+作品名称+手机号码”。





崂山的复工复产模式已开启。(图/傅宝安)
Laoshan District has started the mode of returning to work and production.

Laoshan district starts returning to work

崂山开启复工模式

文/韩海燕

2020年初，一场来势汹汹的新型冠状病毒肺炎席卷全国，疫情从武汉到全国，昔日的繁华似乎在一夜之间归于平静，每一座城市都在瞬间按下了“暂停键”。

春暖花开，抗击新冠肺炎疫情工作已经从防控为主进入统筹推进疫情防控和经济社会发展“双线作战”的新阶段。无论是超市酒店，还是餐饮小店，抑或是生产车间，为加快推动复工复产，各地区各部门通过改革手段，创新思路、转变方法，力挺经济社会发展进入“快车道”。

为有效防控肺炎疫情蔓延，引导全区企业有序开展复工复产工作，日前，青岛市崂山区新型冠状病毒肺炎疫情防控指挥部办公室印发了《崂山区企业复工疫情防控工作预案》，建立了“12310”企业复工疫情防控工作机制。

建立 1 个体系，实现联防联控

按照“党政领导、企业负责、个人自防、行业指导、属地管理”的原则，崂山区建立了区、街、社区、企业四级企业复工疫情防控工作联防联控网络体系。由各行业主管部门、园区管理部门、各街道办事处全面夯实行业、属地监督责任，对企业用工、日常防控等方面进行持续督导检查，给出企业复工意见，协助企业早防控、早复工、早投产。由区政府相关部门对企业防控措施、企业用工、员工用餐、交通服务等方面进行指导保障，由各街道办事处履行企业复工疫情防控工作属地责任，查漏补缺，兜底管理，做细做实企业同社区的联防联控，目前已由13个政府行业主管部门与5个街道办事处，139个农村社区、22个城市社区，1960家重点企业建立了联系，并重点做好复工后企业员工往返居住社区的防疫工作。

压实 2 个责任，明确复工流程

首先是落实企业行业主管部门在企业复工疫情防控工作中的监督指导责任。实行企业复工疫情防控工作报备制度，企业复工前要进行疫情防控工作准备，并向行业主管部门报备疫情防控期间企业复工备案表，涵盖开工时间、员工人数、返岗人数、省外返区人数、曾旅居重点疫区人

数、防控措施等信息，由各行业主管部门联合疾控部门对企业疫情防控工作进行检查指导，做到准备不充分不开工，防控措施不到位不开工。其次是落实企业疫情防控工作的主体责任。按照“谁用工、谁负责”“谁复工、谁负责”的原则，认真落实企业疫情防控主体责任，对重点人员一人一档，企业和员工所在街道要建立联动机制，及时向员工所在社区推送员工健康状况等相关信息，落实好相关防控措施。

制定 3 层预案，做到谋定而动

由崂山区疫情防控指挥部制定印发《崂山区企业复工疫情防控工作预案》，在区疫情防控指挥部体系下设立企业复工工作组，工作组下设工业、楼宇、建筑、园区、文化旅游、金融、商贸、交通运输、农贸市场和集市9个分组，由各行业主管部门主要负责人任分组组长，具体负责各行业企业复工疫情防控工作。预案从总体要求、组织领导、复工准备、疫情防控、应急联动5个方面对全区企业复工工作进行总体指导。并结合各行业主管部门各自行业特点，制定本行业本领域的复工预案，健全防控责任体系，会同各街道办事处共同推进落实，而各街道办事处要做好兜底，全面做好企业复工疫情防控工作，指导企业制定企业复工疫情防控工作方案。此外，严格落实企业疫情防控工作主体责任，成立由企业主要负责任组长，分管负责人任副组长的领导小组，企业主要负责人履行第一责任人职责，加强与行业主管部门的对接联系，及时掌握疫情防控要求，主动融入疫情防控大局，确保各项工作有序推进、落实到位。

落实 10 项措施，抓准两个环节

目前，崂山区针对复工前做好复工准备，复工后强化疫情防控两个关键环节，制定了10项防控措施，帮助企业从严、从实、从细做好企业复工疫情防控工作。一是落实复工要求。把有效防控疫情作为压倒一切的首要任务，严格落实国家和省市有关企业复工的时间要求。二是加强风险评估。企业复工前，要组织力量对企业可能发生疫情的区域、部位和人员进行一次全面的分析评估，摸清抓准薄弱环节、问题漏洞和关键要害，逐一制定切实可行的防控措施并抓好落实，做到不安全不复工。三是做好人员排查。按照“谁用工、谁负责”“谁复工、谁负责”的原则，认真落实企业疫情防控主体责任，做好重点疫区职工劝返，省外地区返回职工健康管理，省职工复工前调查登记等工作，对重点人员要一人一档。四是明确复工流程。实行企业复工并向相关行业主管部门报备制度，各行业主管部门协调疾控部门对企业复工疫情防控工作进行检查指导，及时给出企业复工指导意见。五是加强应急管理。深入排查消除人员、物资、器材高度集中区域安全隐患，加强对持续运转的设备设施巡查检查，做到预案到位，演练到位，有的放矢。六是加强人员管控。对人员个人防护，强化外来人员来访管理，建立在岗人员每日体温登记台账等方面强化人员管控，外防输入。七是做好日常防控。从办公区环境清洁，减少集中开会，食堂就餐防控，公共区域消毒，设置废弃口罩专用垃圾桶，上下班及出行，空调消毒，后勤人员防控等方面加强管理，内防扩散。八是加强物资储备，做好防护口罩、



随着各企业的逐步复工复产，崂山进入有序发展。(图/刘同福)
As enterprises are gradually returning to work and production, Laoshan District will enter orderly development.

体温计(红外测温枪)、手套、消毒药水、洗手液等防疫物资储备工作,提升企业员工尤其是生产一线员工的科学防护能力。九是加强信息报送。积极配合做好本单位人员留观、外地返回人员筛查登记等工作,动态了解和掌握员工健康状况,及时将有关情况报告街道办事处和疾控部门。十是加强科普宣传,要通过微博、微信等媒体及时公布防控、应急信息,加大对疫情防治知识的宣传指导力度,提升企业员工自我防护意识和应急响应能力。

随着疫情防控形势日渐稳定,辖区企业逐步开始复工复产,围绕应对疫情支持中小企业平稳健康发展的工作要求,崂山区坚持一手抓疫情防控、一手抓复工复产,不等不靠,早谋划、早布局、早行动,抢抓6个“第

一时间”,为企业复工复产提供有力支撑和坚强保障。

“第一时间”建机制。由相关区领导担任总指挥,成立了区政府、平台公司、重点楼宇管区三级疫情防控指挥部,统筹指挥全区重点园区疫情应对处置工作,畅通指挥机制,细化了责任分工和各项防控措施的高效落实。国际创新园、创客大街、巨峰等园区和楼宇实施全封闭管理,落实主要领导带班制度,严格落实每日人员登记、体温检测、公共区域2次消杀等制度,严格履行体温检测和人员信息登记核实程序,加强值班巡查,综合运用视频测温仪、增设手持测温点、高地区电梯控制、电梯间人流疏导、错峰上下班等方面措施,有效减少人员聚集,降低传染风险。

“第一时间”进园区。全面摸

排科技企业状况,充分发挥各楼宇长作用,开展扫楼式走访,专人对全区重点高企、科研院所、重点企业和项目以及创新园片区、区属孵化器、巨峰公司管辖楼宇内入驻的企业复工复产、人员流动情况进行摸底,深入一线对园区重点企业、重点项目走访,第一时间将省市区政策规定传达到各相关企业,开展对企业防疫措施进行实地督查,指导企业严格落实相关隔离措施。

“第一时间”出措施。与企业一起共克时艰,出台扶持中小企业发展6项措施,在青岛市出台应对疫情支持中小企业保经营稳发展若干政策措施后,迅速反应,第一时间梳理服务事项,出台加快政策资金兑现、推动政策修订、包容审慎监管、“陪伴式服务”“进一次门、查多项事”

常态化监管机制、非公党建等扶持中小企业六项措施,组织有关部门履职尽责尽快推动措施执行落地;制定《关于推行包容审慎监管优化营商环境的实施办法》,采取包容审慎监管制度,对列入《市场轻微违法经营行为不予处罚清单》的不予处罚,通过责令限期改正,批评教育、行政约谈、责令改正等行政指导措施及时制止,指导企业自觉纠正违法行为,提供更加宽松的监管环境。

“第一时间”发奖补。加快兑现产业政策,一是加快知识产权和检验检测等产业政策落实。在全市率先下发政策申报通知,优先扶持中小微企业,创新采用“线上申报、线上审核”做法。同时进一步简化企业申报材料,对部分申报项目采取“填表申报”方式,审核人员通过网上查询表格内容确认材料真实性,极大方便企业。目前政策申报已结束,通过形式审查企业62家,扶持资金达到230余万元。二是复工当天奖补到位。在复工第一天为35家单位拨付近900万元标准化奖补奖金,支持中小微企业保经营稳发展。

“第一时间”助审批。开辟行政审批绿色通道,一方面开辟审批绿色通道,积极对接,在全省首次启用远程评审,12小时连夜批复,全程助力通标青岛公司取得全市首个口罩出厂检测基本项目资质扩项许可,靠前服务帮助企业联系2套“口罩型式检测”设备,积极为企业联系10余个口罩检测订单,确保企业口罩检测项目迅速步入发展轨道。另一方面启动应急审批服务程序,为崂山意向建立口罩等防疫用品生产线企业启动应急审批服务程序,指派专人靠前服务,

协助3家企业5个产品向省级部门递交应急审批申请,目前华仁医疗器械通过了省医用口罩审批,合启立智能科技通过温湿冷链体温计审批。

“第一时间”解难题。深入企业开展服务,优化“陪伴”服务,及时了解企业最新需求,通过各种途径加强复工保障。一是加强企业调研。全面调研检验检测、广告、药械、食品生产、餐饮等主管、监管企业,深入摸排企业在复工过程中的难点、堵点问题,了解复工企业需求,共汇总谱尼测试、鲁商凯悦等检验检测、药械、餐饮类企业23户共1亿525万资金需求,逐项跟踪予以落实。二是靠前服务企业。走访华仁药业、彩阳儿童用品两家口罩转产企业,了解企业服务需求,积极对接SGS通标青岛公司提前做好口罩产品检测准备工作,确保生

产设备、原料到位后,企业能够第一时间投入生产,产品第一时间检测上市。三是在全市率先实施市场主体“一键年报”服务。在“崂山市场监管”微信公众号开设“一键年报”专栏和“年报信息”查询入口,疫情期间全区7万余家企业和个体工商户可正常进行年报,切实保护企业的合法权益。四是多举措加强复工项目餐饮保障。开展全区109家复工在建项目约3000余人餐饮保障工作,通过崂山电视台、崂山市场监管公众号每日公布复工餐饮单位名单,积极协助企业联系订餐,对自建食堂单位加强相关疫情防控检查,指导分时分流和取餐到办公室就餐,避免交叉感染。

如今,崂山的复工复产模式已开启,在时节的变化中,感受崂山的不同韵味。

At the beginning of 2020, an overwhelming outbreak of the pneumonia caused by novel coronavirus swept China from Wuhan to everywhere across the country. The past prosperous scenes seemed to disappear overnight with every city pressing the “pause button” in an instance.

As spring comes with blooming flowers, the battle against the pneumonia caused by novel coronavirus has shifted from the stage of focusing on prevention and control to the stage of promoting the economic and social development while adhering to the epidemic prevention measures. No matter it is supermarket and hotel, small restaurant, or production shop, to accelerate the resumption of work

and production, all departments in all districts support the economic and social development to speed up through reforming measures, innovating thoughts and changing methods.

To effectively prevent and control the spread of the coronavirus and guide enterprises in the district to return to work and production in order, recently, Laoshan District Headquarters Office for Prevention and Control of Pneumonia Epidemic Caused by Novel Coronavirus issued *Work Plan for Epidemic Prevention and Control in the Resumption of Work of Enterprises in Laoshan District*, and created the “12310” working mechanism for epidemic prevention and control in the resumption of work of enterprises.



青岛公交集团自2月10日起陆续推出120部“复工直通车”，“点对点”为青岛的38家企业提供服务。(图片提供/青岛公交集团)
Qingdao Public Transportation Group has offered 120 "express buses" to serve 38 enterprises since February 10.

“Stick to” the post on the way

行驶在路上的“坚守”

文/魏浩浩

一场新型冠状病毒疫情打破了城市原本的热闹，街道空旷如凌晨时分，没有行人、没有车辆的往来穿行，喧嚣的城市变得宁静，静得让人不能适应。整座城市的改变是显而易见的，变的是人们居家不出、变的是城市宁静安逸……但不变的，是与晨光一起上路的公交车；是即便没有一位乘客，仍坚守在岗位上的驾驶员们。而今，当人们谈论着复工复产，重新回到了久违的工作岗位时，从未休息的公交车驾驶员们仍旧“在路上”。

行驶在路上的“坚守”，是公交驾驶员们对于这份职业的初心，也成为了城市在特殊时期拥有的最鲜活的生机。公交车的正常运行，让人们知道，正常的生活仍在继续，变与不变，这份“坚守”令人感动，在每一个关键时刻，他们也用自己的方式守护着城市，守护着生活在这里的人们。

用我们的坚持，完成“坚守城市”的使命

新冠肺炎疫情发生以来，青岛的公交车成为了“孤独的行驶者”，青岛公交集团的党员干部及一线职工，怀着执着的信念，在抗击疫情中挺身而出，用忠诚、担当和奉献筑起了疫情防控的屏障，保障了市民的安全出行。而今，他们正奔赴复工复产一线，以“咬定青山不放松”的韧劲、“不破楼兰终不还”的拼劲，统筹推进疫情防控和生产经营工作，为打赢疫情防控这场战争贡献公交力量！

近日，青岛企业陆续复工复产成为了人们最为关注的话题，为最大程度减少疫情的交叉感染，青岛公交集团自2月10日起陆续推出120辆“复工直通车”，“点对点”为青岛的38家企业提供服务。同时，科学调配公交运力，对途经火车站、地铁的百余条客流密集线路加密班次，开通大站车，最大程度减小乘客密度。

“你好，体温36.4℃，正常，请佩戴好口罩上车，谢谢。”2月15日，服务青岛发电厂的“复工直通车”7:20时正式发车。“直通车”从珠海支路出发，途经3个定制站点，全程约40分钟到达终点青岛发电厂。据了解，开通的“复工直通车”共有两



交运温馨巴士顺达分公司在223路、610路公交车车厢内张贴开窗提示语，希望青岛市民积极配合，实行开窗运行。(图片提供/交运温馨巴士顺达分公司)

Shunda, Qingdao Jovin Group branch office, has posted up notices on Bus 223 and Bus 610 to call on natives to keep the window open during their ride.



温馨巴士223路60余名驾驶员创意性的在自己的口罩上贴上了“微笑脸”的贴纸，发起了“乘坐公交，口罩微笑”主题活动。(图片提供/交运温馨巴士顺达分公司)

Over 60 drivers of the No.233 warm bus creatively apply a "smiling face" sticker on the face mask, and initiate the activity themed with "taking a bus and wearing a smiling mask".

条。一条由康宁路发往青岛发电厂，一条由珠海支路发往青岛发电厂，解决发电厂职工双休日在居住地和厂区之间的往返需求，实现从“家门”到“厂门”的专线定点运输，精准满足企业复产复工运输需求。

青岛公交集团经过前期调查摸排，根据百洋医药集团职工的上下

班出行需求，在24日开通4条线路精准对接其集团的近200名职工，实行正常乘车打卡计费。分别是208路线每天7时由远洋广场发车中途停靠13个站点；361路线早晨7时由毛公地宾川路发车中途停靠8个站点；361路线7:30分由李村大集发车中途停靠8个站点；362路线7:15分由辽阳



在上车之前，公交车驾驶员会为乘客测量体温。（图片提供 / 青岛公交集团）
Before getting on a bus, the passenger's temperature is measured by the bus driver.

西路抚顺路发车中途停靠 11 个站点。同时针对水清沟长沙路职工换乘人数较多的问题，公交集团还开通了两辆微循环路线，分别于 7:45 分和 8:05 分由水清沟长沙路车站发车中途停靠 3 个站点直达百洋医药，及时分散站点客流。

随着青岛企业陆续复工，铁路青岛北站的到达旅客日渐增多。据了解，为做好返程高峰的疫情防控，公交集团与青岛北站密切联动，根据青岛北站发布的“一日一图”，了解到每天到达北站的列车班次、到站时间及车厢乘客人数等信息，从而灵活制定发车计划，提前做好发车准备，及时疏散来青旅客。“9:06 分到 9:10 分，有两辆列车到达青岛北站，大约有 1500 名乘客出站，各线路按照预定发车计划，提前进站，做好发车准备。”17 日上午，公交李沧巴士公司第八分公司总调度员张可涛正在对 207 路、118 路等与青岛北站对接

的线路进行现场调度指挥。

同时，为满足市民出行需求，公交集团通过对近期客流情况的分析及地铁发车间隔进行研究，于 2 月 24 日开通了 3 条线路共 9 个班次的定制公交线，发车时间与地铁 2、3 号线的发车间隔对应，使公交地铁精准对接，以满足上班族换乘地铁的需求。

“直通车”的优势在于服务灵活、个性化，公交集团会根据企业的不同需求给出定制方案。公交文旅集团节后投放 88 部车辆为国家深海基地、史密斯、西海岸发展集团、海尔开利等 19 家复工企事业单位提供安全可靠、放心健康的班车运输保障。2 月 10 日，青岛海信研发中心第一时间与公交集团取得联系，希望对海信研发居住在市区内的职工提供定制班车接送服务。公交文旅集团接到用车需求后，积极与用车单位沟通协调，摸底职工住址、合理规划线路，

共开通 4 条“直通车”，分别是从江西路、双山、李村大集、枣山路到海信研发，共投入 12 辆大巴车。考虑到企业的情况，公交文旅集团一天一分析，一日一制定，每天根据人员安排重新规划线路，单日最高运送企业职工 670 人次。

青岛公交集团相关工作人员表示：“针对‘复工直通车’，青岛公交集团将一如既往做好疫情防控相关举措，落实专人严格执行‘一趟一消毒’，在车内配备消毒纸巾、免洗洗手液等消毒物品供乘客使用。”

从细枝末节体现温馨服务

疫情以来，公交驾驶员们的服务意识并没有被疫情阻挡，反而在细枝末节处体现着温馨服务。正如，交运温馨巴士顺达分公司的驾驶员们为了爱和责任，戴上了口罩和手套，做好自身防护的同时，从未停止正常运行工作。为了让乘客朋友放下焦虑心情，营造更加轻松的乘车环境，近日，温馨巴士 223 路 60 余名驾驶员创意性的在自己的口罩上贴上了“微笑脸”的贴纸，发起了“乘坐公交，口罩微笑”主题活动。据悉，此活动也得到了乘客肯定，后期汇在更多线路、更多驾驶员中推广。

据了解，因疫情防控的特殊时期，为了乘客上车时不因看到戴上口罩的驾驶员们而感觉违和感、无亲和力，温馨巴士 223 路驾驶员高帅率先创新性的在自己的口罩上贴上了“微笑脸”，路队长侯涛在得知乘坐此车的乘客看到“微笑脸”纷纷赞扬后，带领驾驶员们用“微笑脸”的卡通贴纸粘在自己的口罩上，然后奔赴在各自的岗位上，他们说：“隔着口罩，

我们看不清彼此上扬的微笑，但是我们可以用这一张张特殊的“微笑”口罩，传递勇气、信心和力量。”

虽有疫情，但顺达分公司的驾驶员们却比以往更加真诚地服务着每一位乘客。微笑看不见，顺达分公司的驾驶员们除了用更多的肢体语言和话语让乘客们感受到安全出行的温暖，还努力营造一个安心、热心、贴心的出行环境，让乘客朋友感受到“遮挡面庞不遮挡笑容”的暖心服务。“这位驾驶员真的太贴心了，今天一上公交车我就很惊喜，没想到他们想得这么周到。”家住青岛市市北区二轻新村的林女士说：“因为受疫情影响，出门买菜坐公交车也都变得小心翼翼，心情会很紧张，但看了这位驾驶员的微笑戴口罩后，我的心情也跟着轻松起来，其实疫情不可怕，关键是要调整好心态。”

在城市公交的运营工作中，每一位驾驶员都代表着温馨巴士的服务窗口形象。口罩虽然遮挡住了他们的笑容，但是遮挡不住文明微笑服务的心，更遮挡不了温馨巴士坚守在抗击新型冠状病毒前线的决心和勇气！在疫情防控特殊时期，发扬传承城市公交行业的优良传统，把最美的“微笑”传递给每一位乘公交出行的青岛市民。

而今，随着暖阳春风的到来，新冠肺炎疫情防控工作初具成效。青岛也迎来了草长莺飞的春季，部分游客纷纷前去景点打卡。为方便游客畅游青岛，近日，交运温馨巴士整理了青岛现已开放的 10 处热门景点的乘车线路，印制成线路规划图放在公交车厢内，供乘客免费取用，方便乘客在游玩时换车无忧。

交运温馨巴士顺达分公司营运



温馨巴士的驾驶员们在车厢内放置青岛 10 个景点乘车线路规划图。（图片提供 / 交运温馨巴士顺达分公司）
Drivers of the warm buses present the bus routes of 10 scenic spots in the carriages.

质量科负责人刘超介绍，温馨巴士多条线路可以直通青岛沿海景，游客从不同地点出发有多线路可选择去自己的目的地。比如，栈桥景点可以乘坐 223 路在广西路火车站下车或者乘坐隧道 3 路、隧道 7 路、青西快线在兰山路火车站（上行）/ 西陵峡路火车站（下行）下车；第一海水浴场景点可以乘坐 223 路、604 路在海水浴场站下车，也可乘坐 31 路在南海路下车，还可以乘坐 605 路在天泰

体育场站下车；金沙滩海水浴场景点可以乘坐隧道 3 路、隧道 7 路、隧道 8 路在北船职工公寓下车。

除了沿海热门景点，还有中山公园、崂山风景区等以观赏风景为主的景点也颇受欢迎。虽然这些景点分布范围较广，但乘坐温馨巴士公交车换乘十分方便。疫情未解除期间，温馨巴士也将继续保持每日车体内、外的消毒工作，保证乘客安全出行。

The epidemic caused by novel coronavirus interrupted the busy urban life, the street was as empty as that in the early dawn with no pedestrians or private cars, and the noisy city became way too quiet. Now, when people are talking about resuming work and production and going back to their posts, the bus drivers who did not take one day off are still “on

the way”. “Sticking to” the posts on the way is bus drivers’ original aspiration, which also became the liveliest part in the city during the special period. The normal running of buses let people know that the normal life was still going on; their unchanged persistence is so impressive. At each critical moment, the bus drivers guard the city and the people living here in their own way.



青岛邮轮母港拥有包括自然条件好、旅游资源佳、管理团队强、可靠船舶吨位大、服务设施优等明显优势。
Qingdao International Cruise Terminal has such significant advantages as wonderful natural conditions, good tourism resources, a strong management team, large tonnage of docked ships and high-quality service facilities.

With a total investment of 30 billion yuan, Qingdao International Cruise Terminal Area starts construction

总投资 300 亿 青岛国际邮轮母港区开工

文/王欣

3月28日，总投资达313.5亿元的青岛国际邮轮母港区开工暨全球招商推介仪式在山东港口集团青岛港举行。根据规划，青岛国际邮轮母港区拥有9公里长的港口岸线和4.2平方公里的土地，规划总建筑面积539万平方米。这是青岛市依托青岛港老港区转型发展的重要区域，是中共青岛市委、市政府着眼未来百年发展的历史性工程。

港口，是陆海统筹、走向世界的重要支点。青岛因港而生，向海而兴。一百多年前，这座城市从大港发端，港口与这座城市始终相互依存、相互促进、共生共荣。一百多年后的今天，青岛正着眼未来，坚持世界眼光、国际视野、全球胸襟，顺势而为、乘势而上、聚势而强，以国际邮轮母港区为依托，打造青岛下个百年历史传承的新地标，让百年老港区焕发时代光彩。



青岛国际邮轮母港区开工暨全球招商推介仪式现场，15个项目签约落地。（图/王勇森）
Fifteen projects signed at the Ground-Breaking and Global Business Promotion Ceremony of Qingdao International Cruise Terminal Area.

世界名港走过百年

港口对于一座城市有着重要意义，它带动了城市的经济繁荣，影响着城市的对外开放程度，推动着城市的发展。作为世界第六大港口、中国第二大外贸口岸，始建于1892年的青岛港走过百年的风雨历程，这其中，有着说不尽的动人故事，也有着诸多的沧桑与变迁。

1892年，伴随着青岛港口兴建，航运、贸易也随之繁荣。此后一百多年，特别是新中国成立后，青岛一直是中国重要的开放口岸，青岛港一直是沿黄流域最大的出海口，为城市的繁荣发展提供了有力支撑。随着青岛港建港，依托发达的铁路与口岸，现代工商业在青岛聚集，金融业开始兴起并活跃。而作为对外开放的重要窗口，青岛港在城市开放发展、内外联动方面发挥着至关重要的作用。一百多年来，青岛港始终与这座城市相伴相生，见证了城市的发展与变迁。

迈入新时代，特别是党的十八大以来，在习近平总书记海洋强国战略指引下，青岛加快港口建设、航线拓展、打造港口“朋友圈”，推动基础设施互联

互通，港口战略支点作用进一步发挥。随着青岛港战略西移，青岛港老港区开始转型升级。

2012年，青岛国际邮轮母港开工建设。新建3个邮轮专用泊位，岸线总长度1000米，其中1个超大型邮轮泊位可停靠目前世界最大的22.7万吨级邮轮；配套建设6万平方米客运中心，设计最高通关能力可达每小时3000人次以上，规划年游客量为150万人次。于2015年5月29日建成投入运营的青岛邮轮母港客运中心，当年接待邮轮35个航次，创造了国内邮轮母港开港首年运营新纪录。

近年来，中共青岛市委、市政府高度重视大港区转型升级工作，始终坚持高点定位、顶格推动。2019年2月6日，中共山东省委常委、青岛市委书记王清宪刚刚到任即赴港区调研并作出指示，强调把国际邮轮母港区建设放在城市整体建设的大坐标中来审视，坚持规划引领，正确处理好港口与城市、与产业的关系，整合全球优质要素资源，推动产城港融合发展。为高标准做好港区规划，2019年3月通过公开招标，确

定由中国工程院院士、同济大学副校长吴志强团队负责青岛国际邮轮母港区概念规划与城市设计暨启动区修建性详细规划与单体方案设计工作。2019年7月，规划成果通过专家评审，设计团队根据专家意见对规划成果进行了优化完善。2019年10月12日，王清宪专题研究并原则同意国际邮轮母港区规划设计方案。2020年2月3日春节后第一个工作日，王清宪主持召开专题会议，调度工作进展情况，并于2月24日主持召开市委常委会会议，成立青岛市国际邮轮母港区更新改造指挥部，由中共青岛市委、市政府主要领导任总指挥，中共青岛市委、市政府相关领导和山东港口集团主要领导任副总指挥，聘请吴志强院士任总规划师。

百年名城崭新航程

青岛过去百年发展的历史根脉凝聚于青岛港，青岛未来百年发展的前景同样系于青岛港。

3月28日，总投资达313.5亿元的青岛国际邮轮母港区开工暨全球招商推介仪式在山东港口集团青岛港举行。根



青岛国际邮轮母港区将依托百年老港优质资源，发展成为青岛开放、现代、活力、时尚的元素集聚地。
Qingdao International Cruise Terminal area will rely on the quality resources of the century-old port to develop into an open, modern, dynamic and stylish element gathering place.

据规划，青岛国际邮轮母港区拥有9公里长的港口岸线和4.2平方公里的土地，规划总建筑面积539万平方米。其中，青岛市政府与山东省港口集团签署战略合作协议，项目投资额为100亿。按照协议，双方将根据青岛市经济发展和城市总体规划的实际需求，结合山东省港口集团资源整合优势，抢抓“一带一路”建设背景下国际经济发展与合作的战略机遇，在“推进港、产、城一体化融合发展、加强港口公共基础设施建设、促进港航产业发展、推进绿色智慧港口建设、创新港口发展激励政策”等方面深入合作，实现合作共赢。

在这里，不得不提山东省港口集团的诞生。2019年8月6日，山东省港口集团在青岛市市北区正式挂牌成立。

目前，该集团正贯彻落实习近平总书记“更加注重经略海洋”“加快建设世界一流海洋港口”重要指示要求，以创新理念建设国际航运贸易金融中心，充分发挥省港口集团重点国有骨干企业的辐射带动效应，助力青岛打造长江以北地区国家纵深开放新的重要战略支点、打造山东面向世界开放发展的桥头堡。目前港口与全球177个港口保持通航，有国际货运航线137条；海铁联运集装箱班列37条，其中国际班列5条。青岛港货物和集装箱吞吐量达6.02亿吨、2183万标箱，分别增长6.9%、8.8%，均居全国第5位。

此外，活动现场，青岛市市北区人民政府与涉及航运、贸易、金融、文旅等领域的14个产业项目进行集中签

约，项目投资额为213.5亿元。作为此次项目签约的主力，青岛市市北区围绕建设“国际航运贸易金融中心核心区”，依托“1412”和“六个千亩”等载体，聚焦新航运、新贸易、新金融“三新”产业，全面推动产业招商和项目落地，持续完善产业生态，用新产业激活老城区。据了解，14个签约项目包括：上海海事大学青岛研究生院青岛自贸区供应链研究院、船舶智能化装备研究中心、火元素北方总部3个新航运项目，涉及航运智库、人工智能、智慧港口方向；融汇海运海洋产业专项发展基金、山东高速资本管理项目、青港商业保理总部、青岛国际投资有限公司项目、北汽金融产业聚集项目、融汇金融科技专项基金、“第一粮库”新金融产业

园7个新金融项目；阿帕网络企业总部1个新贸易项目；中信泰富跨国企业区域总部集聚区、福赛玺册1923文化酒店和天空之橙项目分别涉及国际客厅、创新传媒、特色文旅行业领域。随着大量港区特色产业项目集聚，将初步达到“金融放大贸易，贸易撬动航运”的产业融合，形成现代物流、贸易、金融的产业生态圈。

老城区焕发新光彩

2018年，习近平总书记在上合组织青岛峰会后视察青岛时听取了老城区风貌保护工作，并作出“再接再厉，做得更好”的重要指示。历史城区保护更新工作是深入贯彻落实习近平总书记视察山东、视察青岛重要讲话、重要指示批示精神，全面落实省委各项工作部署的重要举措，也是青岛国际航运贸易金融中心建设、城市品质改善提升、国际时尚城市建设等攻势的重要内容。中共山东省委书记刘家义提出，要在整个市域范围内考虑青岛国际邮轮母港区的功能定位以及与其他板块之间的关系。

在国际邮轮母港区建设中，青岛坚持高点定位，统筹港口与城市发展，推动打好国际航运贸易金融中心建设、城市品质改善提升、国际时尚城市建设等攻势，传承历史文脉，留住城市记忆，全力复兴西部老城区，加快推进青岛老城区转型发展，让百年老港区焕发出新的时代光彩，将其打造成为城市新旧动能转换的新引擎、高质量发展的示范地。

青岛国际邮轮母港区的设计以三大动力、血脉连通为主要手段，塑造活力之星、未来之港。规划方案将国际邮轮母港区划分为“乐海坊”“探海坊”“尚海坊”“通海坊”和“居海坊”五大片区，按照近期、中期、远期进行更新改造，逐步完成大港港区全面转型升级。启动

区“乐海坊”为活力时尚主题板块，规划功能为创新文化消费、购物餐饮、商务办公、旅游集散和邮轮配套服务设施，引领青岛时尚创新产业，成为宜业宜游的聚集地。开发利用筒仓、仓库等工业仓储建筑，在留下历史记忆的同时赋予新的内涵和功能。利用1号码头现有筒仓打造筒仓酒店、筒仓展览中心；利用2号码头仓库打造餐饮集市；在1号码头和2号码头之间陆域打造青岛源文化中心综合展览馆；在1号码头和2号码头之间海域利用高科技光影打造“青岛之光”；结合地铁2号线邮轮母港站及其周边的大港新天地等项目建设商务办公、旅游集散、休闲娱乐、餐饮购物综合体。“探海坊”为海洋探索主题板块，围绕海洋总部经济，培育新兴海洋及离岸金融等产业，发展海洋经济，规划1处360至380米超高层标志性建筑。“尚海坊”为邮轮高端服务板块，规划建设邮轮总部、国际学校等，打造高端国际邮轮旅游目的地，提高青岛国际邮轮母港区服务水平。“通海坊”为海洋创新融合板块，规划1处面向未来海洋发展的海洋科技主题展示馆，完善国际邮轮旅游目的地的服务功能，优化青岛海洋

旅游体系。“居海坊”为综合配套宜居板块，着眼宜居宜业宜游，营造良好创业工作生活环境。同时，保留港区内现有铁路专用线、码头岸线、验潮站、胶澳海关等工业、历史文化遗存，留住百年港口记忆。追溯历史文脉、继承文化精髓、留驻青岛记忆；引爆爆点项目、吸引人流汇集、激活片区活力；延续激活热度、带动思想创新、保障长久发展。青岛国际邮轮母港区将依托百年老港优质资源，集聚邮轮旅游、金融贸易、智慧创新、商务文化四大产业，发展成为青岛开放、现代、活力、时尚的元素集聚地，滋养青年人成长、发展、创业的新平台，建设青岛国际航运贸易金融创新中心的承载区、国际资源对接的思想策源地、中国邮轮旅游发展试验区（青岛）的核心区。

站在未来看现在，青岛高标准建设好国际邮轮母港区，推动“港—产—城”联动发展，带动青岛汇聚更多人流、物流、资金流、信息流，加快建设国际航运贸易金融创新中心，激活青岛老城区的新发展、激活国际化大都市的新未来。

（本文部分图片由山东港口集团青岛港提供）

On March 28, the Ground-Breaking and Global Business Promotion Ceremony of Qingdao International Cruise Terminal Area was held. At the ceremony, 15 projects with a total investment of 31.35 billion yuan were signed, covering the new shipping, new finance, international living room, innovative media, featured cultural tourism and other industries.

Among the signed projects, 3 new shipping projects of Shanghai Maritime University Qingdao Postgraduate Research Institute

Qingdao Institute of FTZ Supply Chain, Intelligent Ship Equipment Research Center, Fire Elemental North Headquarters are related to shipping think tank, artificial intelligence, and intelligent port. Besides, the “First Grain Depot” new finance industry park project with an investment of 3.5 billion yuan will introduce about 20 financial technology enterprises at the incubation and growth stage; now there have been over 50 quality domestic and foreign finance institutes, think tanks and industry organizations expressing the intention to settle in.



青岛市崂山区王哥庄街道港东社区居民刘彩云主动投身防疫一线，为社区抗击疫情做出自己的贡献，而她的大女儿刘冬雪也是援鄂医疗队中的一员。（图片提供 / 青岛市崂山区王哥庄街道）

Liu Caiyun, a resident in Gangdong Community, Wanggezhuang Sub-district, Laoshan District, Qingdao, rushed to the front line of the epidemic prevention, and made her own contributions to fighting against the epidemic in the community. Her daughter Liu Dongxue was also a member of the medical team to Wuhan.

Salute “kind people in Qingdao” on the front line of fighting against the epidemic 致敬，战“疫”一线上的“青岛好人”

文 / 方童

面对新冠肺炎疫情肆虐，亿万人民同舟共济、守望相助，筑起一道抗击疫情的钢铁长城，铸就一座令人瞩目的精神丰碑。总有一些不平凡的事件，标注着一个国家的记忆、熔铸于一个民族的精神。在青岛，在战“疫”一线，平凡的人们用实际行动书写着无私与奉献，在生命面前、在病毒面前，他们的付出更展现出国人战胜疫情的决心与不屈的精神。

致敬，青岛好人！致敬，战疫一线的英雄们！

最美战“疫”家庭

在抗击新冠肺炎疫情这场没有硝烟的战争中，许多家庭舍“小家”为“大家”，持续奋战在战“疫”一线。青岛市崂山区王哥庄街道港东社区就有这样一个战“疫”最美家庭，女儿在“前线”，妈妈在“后方”，各自为战“疫”做着力所能及的事，虽然身处一南一北，在不同的岗位，但是她们有共同的信念和目标：携手打赢疫情阻击战！她们就是刘彩云、刘冬雪母女。

“请出示社区进出通行证……”在崂山区王哥庄街道港东社区一处卡口检查点，刘彩云每天都会和其他3位党员志愿者为进出社区车辆登记、为来往人员测量体温。“现在在全国上下都在全力以赴抗击疫情，我们也要为社区的平安出一份力！我们的家园，我们来守护！”刘彩云坚定地说。自1月27日开始，她便主动投身防疫一线，每天上午7时至10时在社区卡点值守，对进出社区的车辆和人员进行检查、登记，对来往的居民不厌其烦地讲解宣传防疫知识，只为提高大家的防控意识。“我们大家伙一起防疫，一起努力，保护好自己，为群防群控贡献自己的力量。”刘彩云说道。

为了让夜班人员能早点回家休息，刘彩云每天总是提前半个小时到岗。“人人为我，我为人人。在特殊时期，夜班人员很辛苦，反正我在家也是休息，就尽一点自己的力量，只要大家齐心协力，这场疫情就会早一点过去。”她说。

母亲的付出和辛苦，两个女儿看在眼里、记在心里。刘彩云的大女儿刘冬雪是青岛第八人民医院急救科的一名90后护士，二女儿刘倩就职于青岛颐生健中西医结合骨伤医院。两家公司发布组建驰援武汉医疗队集结号后，女儿们以母亲为榜样，第一时间报名参战，用实际行动和母亲一起投



在出发之前，刘彩云的大女儿刘冬雪便主动剃掉了长发，为的是在战“疫”一线能够做好防护工作。（图片提供 / 青岛市崂山区王哥庄街道）

Before setting off, Liu Caiyun's eldest daughter Liu Dongxue cut her long hair to better prevent the disease on the front line of fighting against the epidemic.

身防控疫情第一线。

刘彩云表示，疫情发生后，两个女儿把“去前线”的想法告诉了她们夫妻二人，征求他们的意见。对于女儿们的选择，他们夫妻二人很支持，因为在他们看来，在“小家”和“大家”的抉择之中，必须要选择“大家”。“国家有难，总要有人去做事，女儿都是医护人员，这个时候就要站出来，‘大家’有难，哪还有我们‘小家’的幸福。”

有了父母的支持，女儿们毫不犹豫地报名支援湖北医疗队，最终大女儿刘冬雪入选。“老大接到的医院通知后，并没有第一时间把这个消息告诉我们，只告诉了妹妹。”刘彩云说，在得知消

息后，虽有不舍，但更多的骄傲和自豪。2月9日一早，大女儿刘冬雪踏上了驰援武汉医疗援助的征途，“不担心是假的，因为女儿要零距离和病魔作战，十分危险，但这是她的工作，更是她的责任！”

青岛到武汉数千公里，两地间从此多了一份牵挂。刘彩云说，从女儿出征那天起，他们一家人时刻关注着武汉疫情的消息。他们既想知道女儿的情况，又怕打扰到她，基本上不主动联系她，每天无论多晚，他们都会留意着微信，等女儿结束工作后给他们发个微信，报个平安，就放心了。“平时我们不怎么看电视，但现在每天收看国家的疫情新

闻，留意着有没有女儿所在医疗队的相关新闻报道。”据了解，刘冬雪家中还有一个4岁的孩子，丈夫是一名城管工作人员，防疫期间，每天早出晚归坚守在工作岗位上，孩子只能交给公公婆婆照看。刘彩云说，虽然孩子非常懂事，但有时候会哭着找妈妈，“女儿从来没跟他分开过，而且还是这么久，他经常说，‘没有妈妈在身边我很不开心’。”说到这里她的眼眶湿润了。

义无反顾的出征，就是为了最美的凯旋。刘彩云、刘冬雪虽身在不同的战场却有着共同的使命，舍“小家”为“大家”，坚守岗位，守护国家。

是你们， 为人们筑牢防疫安全线

她，是医生，也是党员，是青岛市胶州中心医院重症医学科副主任，她叫刘艳丽。当她在看到组建援鄂医疗队的通知时，义无反顾、勇往直前。报名那天是元宵节，电视里元宵特别节目抗“疫”晚会刚刚结束，刘艳丽的心情却久久不能平复，看到同仁们在武汉奋战的画面，转身对丈夫说：“如果国家需要，我也要报名去武汉”。

她的电话在晚上11点多响起，是援鄂的集结号吹响了。在电话里她毫不犹豫直接报名，请求参战。很快，医院援鄂名单确认有她。2月8日凌晨4:30医院集合，留给刘艳丽的时间只有3个小时。整理好行囊，本想静悄悄地离开，大儿子听到动静醒了，得知妈妈要去武汉的消息，早就听说过新冠病毒的小伙子强忍着眼中的泪，只说了一句“妈妈，我希望你能平安回来。”刘艳丽把孩子交给了自己的妈妈，听着头发花白的老人哽咽着说了一声“去吧”，她一直揪紧的心反而一下子就放松了，变得很平静。无论何时，妈妈总是最懂她，也是她最坚强的后盾。谁的生命都只有一次，谁都有难以割舍的亲人，可总有

一些人，为了曾经的誓言，可以不顾生死，勇往直前。

2月9日到达武汉后，刘艳丽带领医疗团队进驻华中科技大学同济医院的光谷院区，一切变得紧张又忙碌，生活变成了两点一线酒店和医院。熟悉工作流程，严格的培训后，就排班上岗了。刘艳丽说，除了厚重的防疫服，一切好像还是原来的模样，一样的重症病房，一样的治病救人。防疫服却是他们要面临的第一道难关。为了防护的万无一失，防疫服里里外外包裹了很多层，这一方面确实做到了防护得当，另一方面却也阻碍了空气的流通，缺氧、头晕头疼是常有的状况。即便如此，刘艳丽却从未后悔当初的选择。重症病房的有些患者心理压力，又无家属陪护，情绪很不稳定，刘艳丽就尽力给予安抚，由于方言沟通有困难，她就让患者说话慢一点，遇到生活不能自理的病人，刘艳丽带领护士还要给患者喂水喂饭、清理两便。

难关好闯，“情”关难过。此情对刘艳丽而言，是思念。其实，人在忙碌的状态下，是心无旁骛的。只有夜深人静时，才会想念。没想到的是她的小儿子却难得的懂事，每次视频通话都不哭，只是当那软糯糯的声音问出来“妈妈，你怎么还不回来呀，我都要等不及了”的时候，刘艳丽的心就像被什么堵住了一般。

因为援鄂，刘艳丽成了当地新闻媒体的焦点，作为援鄂队长，她说：“自从到武汉我们收获了太多的温暖和感动，有医院领导无微不至的关切，有身边同事朋友的鼓励，更有未曾谋面的陌生人的支持。在这其中，也有很多新闻媒体想要报道我们的事迹，感谢大家的好意。但是，于我个人而言，我只是想踏踏实实的做点事，在国家需要的时候尽自己的一份力，并不是想让人知道我、记得我，其实我身边的这些兄弟姐妹们是更应该被记住的英雄，是他们那

坚毅的目光、自信的笑容，给了我无穷的动力，激励着我们一路向前，去完成我们的使命！”

刘艳丽，是这场战“疫”中无数白衣战士的缩影，正是因为有他们，才汇聚起无穷的力量，铸成一道最安全牢固的生命防护墙。

花甲村书记战“疫”树新风

自新冠肺炎疫情发生以来，青岛莱西市日庄镇河头社区党委副书记孙永建始终以身作则，冲锋在前，带领河头社区坚决打赢这场疫情防控阻击战。

孙永建是山东省人大代表，1月22日参加完省人代会之后晚上才返回莱西市。1月24日，正是大年三十，经山东省人民政府研究决定，决定启动重大突发公共卫生事件I级响应。这时他已意识到了此次疫情的严重性，他顾不上和家人团聚，第一时间与河头村主任一同召集河头村所有自然村负责人召开疫情防控专题会议，部署包括村庄设卡、村内消毒、安全知识宣传等相关工作。

孙永建每天到河头社区的每一个村庄、每一处卡点轮流巡查，给执勤人员送上消毒液，和执勤人员一起站岗，给进出人员登记、测量体温，给进出车辆登记、消毒。一段时间以来，孙永建坚持每天看望居家隔离人员，和村网格员一同挨家挨户排查，他毫无怨言。

舍“小家”为“大家”，家有喜事他也主动延期。孙永建原本计划正月十二给儿子举办婚礼，在防疫特殊时期，全家果断决定响应党委政府号召，自愿推迟婚礼，为疫情防控“让路”，全身心的投入到参与疫情防控工作中去。孙永建更是将原本准备用来给儿子办婚礼用的钱购买了1万只口罩和1500瓶消毒液，第一时间将这批疫情防控物资无偿捐到了镇政府。他说：“婚礼办不办、什么时候办都赶不上疫情防控来的重要，把本该办婚礼的钱用来购买防疫

物资这件事我的儿子和儿媳妇也都很支持，全家都把当前的疫情防控当作头等大事，这个时候必须要舍‘小家’为‘大家’。”

他不仅自己这样干，还积极带动身边的群众喜事不办、丧事简办。每逢开会或者下乡的时候，了解到哪家有喜事或者丧事，他都积极主动地上门去劝说，在他的带动下，大家都积极参与这场防疫“接力赛”中来。

雪天送上棉大衣，寒冷抵挡不住心暖。疫情防控必须24小时不间断，社区干部、志愿者们轮岗值班，坚守一线。随着一场大雪，前两天的艳阳高照转眼变得天寒地冻，孙永建晚上巡逻，看到坚守防控一线的党员干部和父老乡亲用在原地附近“打太极”和踏步跺脚的方式来驱走严寒。他心疼，但心里也发起了愁：严峻的天气对疫情防控工作是巨大的考验，近来为执勤卡点的同志们送去的疫情防控物资面对恶劣天气也起不到作用，他们目前最需要的还是抗寒物资，天气虽寒，但不能让同志们的心寒。考虑到未来几天气温将继续下降，为确保奋战在防疫一线的执勤人员温暖执勤，他立即自费为河头社区所有村庄值班人员购买棉大衣，总价值1万余元。

有人劝他说：“孙书记，你这一个月总共挣多少工资，都给我们添置装备了，不顾家里吃喝啦？”孙永建却说：“看见大家在大冷天执勤，怪心疼的，我也帮不上什么大忙，只能买几件衣服给大家御寒，献上我一份绵薄之力。再说了，在疫情防控面前，我们就是一家人，大家伙不顾危险的聚在一起、投身在一线，这钱花在咱自己身上，有啥舍不得。”提起孙永建，村民们就竖起大拇指，说：“组织上给我们安排了个好书记，拿我们当自家人来疼。”一件件棉大衣，汇成一股股暖流，直达疫情防控一线人员的内心，使他们能够更加勇敢地对抗疫情，共同迎接最终的胜利！



青岛市胶州中心医院重症医学科副主任刘艳丽，在看到一员组建援鄂医疗队的通知时，义无反顾、勇往直前，成为了最美“逆行者”的一员。（图片提供/青岛胶州市文明办）

Liu Yanli, deputy director of ICU in Jiaozhou Central Hospital of Qingdao, proceeded without hesitation when seeing a notice on forming a medical team to support Hubei Province, becoming one of the most beautiful “countermarch people”.



在抗击疫情期间，青岛莱西市日庄镇河头社区党委副书记孙永建始终以身作则，冲锋在前，带领河头社区坚决打赢这场疫情防控阻击战。（图片提供/青岛莱西市文明办）

During the period of fighting against the epidemic, Sun Yongjian, deputy secretary of the Party committee of Hetou Community, Rizhuang Town, Laixi City, Qingdao, has always been playing an exemplary role, leading the charge, and leading Hetou Community to firmly win the battle against the epidemic.

Facing the outbreak of the pneumonia caused by novel coronavirus, billions of people pull together in times of trouble, help each other, construct a steel bulwark to fight against the epidemic, build a remarkable spiritual monument, and gather the spiritual strength of cooperating for the same aim. There are always some extraordinary events marking the memories of a state and the

spirit of a nation. In Qingdao, on the front line of fighting against the epidemic, ordinary people show their selflessness and devotion with actual deeds in the face of the virus, whose contributions manifested the determination and indomitable spirit of the Chinese to win the battle against the epidemic.

Salute “kind people in Qingdao”! Salute “heroes” on the front line of fighting against the epidemic.

Qingdao holds the civilization office directors meeting 深化文明创建活动，共筑美好生活的时代新风 ——青岛市召开文明办主任会议

文/妙洋

近日，青岛市文明办主任会议在青岛市级机关会议中心召开，传达学习全国、全省宣传部长会议、文明办主任会议和全市宣传部长会议精神，总结2019年全市精神文明建设工作情况，部署2020年重点任务。

会议指出，做好2020年全市精神文明建设工作，要以习近平新时代中国特色社会主义思想为指导，紧紧围绕服务决胜全面小康、决战脱贫攻坚工作主线，紧紧围绕全市“学深圳、赶深圳”“15个攻势”等系列决策部署，坚持稳中求进、守正创新，坚持为民靠民、利民惠民，着力培养担当民族复兴大任的时代新人，着力弘扬共筑美好生活梦想的时代新风，大力培育和践行社会主义核心价值观，深入实施公民道德建设工程，持续深化群众性精神文明创建活动，不断提高市民群众的思想觉悟、道德水准、文明素养和城市文明程度，为加快建设开放、现代、活力、时尚的国际大都市提供精神动力和道德滋养。

会议强调，今年全市精神文明建设工作要真抓好八项重点任务。一是在巩固提升上下功夫，拓展新时代文明实践中心建设试点工作，细化建设要求，固化有效经验，探索总结“青岛模式”。二是在精细管理上下功夫，深化文明城市创建，坚持问题导向，注重常态长效，压实创建责任，推动工作落地。三是在移风易俗上下功夫，深化

文明村镇创建，推动农村的人居环境、乡风民风、文化生活建设。四是在改进服务上下功夫，深化文明单位创建，修订完善考评细则，推动文明创建领域拓展延伸，继续开展帮扶共建活动，促进行业系统健全服务规范，提高文明优质服务水平。五是在立德树人上下功夫，深化文明校园创建，加强青少年思想道德建设，深化“扣好人生第一粒扣子”主题教育实践，关心关注未成年人心理健康教育。六是在打牢基础上下功夫，深化文明家庭创建，注重家庭、注重家教、注重家风，探索完善动态管理、尊崇礼遇长效机制，不断扩大覆盖面

Recently, Qingdao Municipal Civilization Office directors meeting was held at the conference center of the municipal government to convey and study the spirit of the national and provincial publication departments directors meeting, civilization office directors meeting and municipal publication department directors meeting, summarize the spiritual civilization construction work in the whole city

和影响力。七是在典型引路上下功夫，学习宣传道德模范，引导人们向道德模范学习，争做崇高道德的践行者、文明风尚的维护者、美好生活的创造者。八是在实践养成上下功夫，开展文明风尚宣传教育，推进文明旅游、文明出行、文明餐桌等行动，开展“讲文明讲卫生、改陋习树新风”活动，强化网络文明宣传阵地建设，开展“讲文明、树新风”公益广告宣传。要按照“见人见事见精神、抓具体抓载体抓落实”的要求，提高政治站位，强化责任担当，增强创新意识，锤炼优良作风，加强队伍建设，推动各项工作落到基层落到实处。

in 2019, and deploy the major tasks of 2020.

The meeting pointed out, to do well the spiritual civilization construction work in 2020, we need to follow Xi Jinping Thought on Socialism with Chinese Characteristics for a New Era, closely center on the goal of building a moderately prosperous society in all respects and secure a complete victory in eradicating poverty.





青岛市崂山区育才学校六年级2班张士卿将一段写在日记本里、写给妈妈的心里话，朗读给远在武汉“疫”线的妈妈，情感真挚催人泪下。
Zhang Shiqing, a student in Class 2, Grade 6 at Laoshan Yucai School, read the innermost thoughts and feelings written on the diary book to his mother, a fighter against the epidemic in Wuhan, which was quite touching and tear-jerking.

Speak for love and fight against the epidemic with sincerity

为爱发声，真情战“疫”

——青少年家庭志愿服务日网络公益活动正式启动

文 / 方童

“逆行者的身影，成为最美的画面，他们是医生，是护士，是警察，是快递员，是社区管理者是志愿者，是一块块普通的砖石，以爱为黏结，垒砌成一道坚固的防波堤。”青岛市崂山区沙子口小学的曲晓冉和妈妈朗诵名《致敬，凡人英勇》，配合默契，表达流畅，情感到位，树立了家庭教育亲子关系的良好典范。“冲锋陷阵的白衣天使，坚守岗位共产党员，心系祖国的华人侨胞，人们都说你们是天使！”青岛市崂山区实验小学的徐筱涵以平稳的声线讲述抗击疫情一线“一心向阳”的突出人物，诵读娓娓道来，坚定有力，凸显内心的强大力量。“他们也是普通人，和我们一样，有家人、爱人和朋友，逆行的路上有艰辛、有泪水，而抬起头，依然勇敢地向前走。”青岛基隆路小学的杨雅茹朗诵作品《我记得你的背影》，感情真挚丰沛，诵读情深意切，童真稚嫩而饱含深情的声音尤其令人动容。越来越多的少年在全社会抗击疫情的关键时刻站出来，用自己的“大爱之声”，致敬奋战在战“疫”一线的英雄们。

为深入贯彻落实习近平总书记关于青少年“扣好人生第一粒扣子”的重要指示精神，进一步加强未成年人思想道德建设，值此第57个“学雷锋”纪念日到来之际，青岛市文明办、“学习强国”青岛学习平台主办，中共青岛崂山区委宣传部、崂山区文明办、崂山区教育和体育局承办，青岛新闻网、崂山区志愿者服务协会协办的“为爱朗读 致敬英雄”青少年家庭志愿服务日网络公益活动正式启动。近日，活动启动仪式在崂山区融媒体中心举行，近20万人次通过青岛新闻网、大众网、蓝睛、鲁网、崂山嘉汇等网络平台直播线上观看。

学习雷锋致敬英雄 少年诵读催人泪下

启动仪式上，3位好少年线上诵读了他们心中的“英雄赞歌”。崂山区育才学校江朱焯深情地朗诵了由战疫一线母亲和“战友们”创作的诗歌《抗击疫情一线有你的身影》，致敬崂山区抗击疫情一线医务工作者；崂山区新时代好少年刘梦轩慷慨激昂，现场朗读为志愿者创作的诗歌《青岛东有一抹崂山红》，致敬崂山区抗击疫情一线医疗志愿者；崂山区育才学校六年级2班张士卿则将一段写在日记本里、写给妈妈的心里话，朗读给远在武汉“疫”线的妈妈，情感真挚催人泪下。

节目现场访谈了奋战在一线的医务工作者陆舍予、志愿者刘伟，并连线远在武汉战“疫”前线的医生刘赞，由他们亲自讲述抗击疫情的战斗故事。陆舍予和同事们从1月20日起就奋战在崂山区疫情防控指挥部一线，每天负责病例调查和样本采集等工作，40余天吃住在单位；刘伟作为一线志愿者代表，坚守青银高速口进行测温 and 复检工作，与妻儿分离居住，已1个多月未见面。采访中，他们不仅讲述了许多令人感动的战“疫”瞬间，更通过诵读的方式传



新时代好少年刘梦轩朗诵诗歌《青岛东有一抹崂山红》，致敬崂山区抗击疫情一线医疗志愿者。
Liu Mengxuan, a good youth in the new era, read a poem titled A Touch of Laoshan Red on the East of Qingdao to salute the medical volunteers fighting against the epidemic on the front line in Laoshan District.

递必胜信念，弘扬志愿服务精神。刘赞是崂山区育才学校六年级2班张士卿的母亲，直播时远在武汉前线的她，在电话中听到儿子的声音，这位坚强的母亲强忍住心中的激动，不断表达着感谢。这对不善表达的母子已经34天未曾相见，儿子张士卿千叮咛万嘱咐，希望妈妈注意身体，早日归来！

“为爱朗读”志愿服务 陪伴孩子健康成长

“为爱朗读 致敬英雄”青少年家庭志愿服务日网络公益活动是以热爱阅读、热心参与志愿服务和网络公益的青少年家庭为主，运用家庭阅读方式和网络传播手段，推出的面向青少年的“学雷锋”志愿服务项目，倡导以志愿家庭为单位参与公益活动，引导全市青少年

广泛参与“学雷锋”志愿服务活动，弘扬雷锋精神和“奉献、友爱、互助、进步”的志愿精神，传播志愿服务理念。

据介绍，活动启动后在全市范围内发起成立“为爱朗读”公益读书会，每月设置主题，定期开展线上公益阅读志愿服务活动，青少年志愿家庭参照推荐书目和文章，参与线上阅读，节选感受最深的片段进行朗读，并分享读书笔记和收获。据统计，2月29日活动启动以来，已经有172个团体成立“为爱朗读”公益读书会，1.1万个“志愿家庭”加入其中，首期优秀作品已在青岛文明网、青岛新闻网活动专题展播，并将推荐至“学习强国”青岛学习平台等媒体平台做公益推送。

(本文图片由中共青岛崂山区委宣传部提供)

To thoroughly carry out the important instruction given by General Secretary Xi Jinping to teenagers on “fastening the first button of life” and further strengthen the ideological and moral education of the juveniles, as the 57th Learn from Lei Feng Day was approaching, hosted by Office of Qingdao Municipal Civility Enhancement Committee and “Xuexiqiangguo” Qingdao Learning Platform, undertaken by

the Communication Department of the CPC Laoshan District Committee, Office of Laoshan District Civility Enhancement Committee, and Education and Sports Bureau of Laoshan District, jointly organized by qingdaonews.com, Laoshan District Volunteer Service Association, the online public service themed with “Read for Love, Salute the Heroes” Teenager Family Volunteer Service Day was officially launched.



3月31日下午，青岛市第五批援鄂医疗队从武汉乘3架专机飞抵青岛。
On the afternoon of March 31, the fifth medical team from Qingdao to Hubei took 3 special flights from Wuhan to Qingdao.

Welcome the "most beautiful countermarch people" back home

迎接“最美逆行者”回家 ——青岛市第五批援鄂医疗队平安归来

文/张文萱 图/赵添程 苏建

3月31日下午，青岛市第五批援鄂医疗队圆满完成各项任务，从武汉乘3架专机飞抵青岛。中共山东省委常委、市委书记王清宪，中共青岛市委副书记、市长孟凡利到青岛流亭国际机场迎接，欢迎他们平安凯旋，并代表中共青岛市委、青岛市政府和全市人民向大家表示崇高敬意和衷心感谢。



青岛市第五批援鄂医疗队圆满完成各项医疗救治任务，平安归来。
The fifth medical team from Qingdao to Hubei successfully accomplished many medical rescue tasks and return safely.

致敬最美逆行者 援鄂医疗队平安凯旋

青岛市第五批援鄂医疗队共264人，2月8日22时接到组建命令，各有关部门、区市连夜紧急筹措防护服、N95口罩、护目镜等医用防护物资，开展医疗梯队构建、人员选拔、物资准备、专项培训等工作，仅用9个小时集结完毕，一夜成军，2月9日7时正式出征驰援武汉。

该批医疗队来自6家公立医院的医护人员组成。其中，青岛大学附属医院132人组成山东省第七批援鄂医疗队青岛一队；青岛市市属公立医院132人组成山东省第七批援鄂医疗队青岛二队（青岛市市立医院48人、青岛市中医医院30人、青岛市胶州中心医院26人、青岛市第八人民医院16人、青岛市第六人民医院12人）。两支医疗队分别整建制接管华中科技大学同济医学院附

属同济医院（光谷院区）E1病区10楼和9楼的两个重症病区——山东省第七批援鄂医疗队青岛一队整建制接管华中科技大学同济医学院附属同济医院（光谷院区）E1区10楼重症病区，拥有50张病床，进驻病区50天累计救治患者97人；山东省第七批援鄂医疗队青岛二队整建制接管华中科技大学同济医学院附属同济医院（光谷院区）E1区9楼重症病区，拥有50张病床，进驻病区50天累计救治患者104人。两支医疗队圆满完成各项医疗救治任务，累计救治患者201人。

新冠肺炎疫情发生以来，青岛市累计派出援鄂医疗队员共306人，其中女性202人，男性104人；年龄最大的56岁，最小的22岁，90后95人；中共党员99人。他们积极响应习近平总书记和党中央号召，不怕困难、不惧危险，义无反顾、英勇“逆行”，全身心

投入到支援湖北支援武汉疫情防控工作中，用生命守护生命，用实际行动践行着“敬佑生命、救死扶伤、甘于奉献、大爱无疆”的崇高精神，展现了青岛医务工作者的良好作风和精神风貌，赢得了湖北人民、武汉人民的高度赞誉和充分信任，为打好武汉保卫战、湖北保卫战贡献了青岛力量，是当之无愧的“青岛楷模”。

截至目前，已有305名援鄂医疗队员完成援鄂任务，分批返回济南、青岛，并结束了为期14天的隔离休整。其中，青岛盈海医疗综合门诊部1名援鄂医务人员随同青岛市第五批援鄂医疗队一同返回青岛。

驰援湖北 有胆有识真英雄

据介绍，青岛市共306名医务人员驰援湖北疫情防控一线。



青岛流亭国际机场以“水门礼”欢迎援鄂英雄凯旋。
The heroes coming back from Hubei received a “water gate ceremony” in Qingdao Liuting International Airport.

5批援鄂医疗队医务人员共303人，其中，第一批青岛市市立医院8人，1月25日驰援黄冈大别山区区域医疗中心，3月21日返回济南集中隔离休整，4月5日返回青岛；第二批青岛市中心医院12人，1月28日驰援支援黄冈大别山区区域医疗中心，3月21日返回济南集中隔离休整，4月5日返回青岛；第三批民营医院队9人（青岛思达心脏医院、青岛颐生健中西医结合骨伤医院），在中国非公立医疗机构协会统一组织下，1月30日驰援湖北武汉汉阳医院，3月26日返回青岛集中隔离休整；第四批青大附院10人，2月2日驰援华中科

技大学同济医学院附属同济医院（中法新城院区），3月30日返回济南集中隔离休整，预计4月14日返回青岛；第五批青大附院队132人、青岛市卫生健康委委属单位队132人，2月9日驰援华中科技大学同济医学院附属同济医院（光谷院区），分别整建制接管E1区9楼、10楼两个重症病区，3月31日返回青岛集中隔离休整。青岛先后派出的5批援鄂医疗队在湖北前线共参与救治新冠肺炎患者1082人，其中重症危重症453人。

青大附院院感科医生秦文，1月24日抽调作为国家卫生健康委专家组成员

驰援武汉，进驻武汉市肺科医院，参与全院院感防控工作，目前返回青时间待定；青岛市疾病预防控制中心宋富成作为专业消杀人员，2月15日驰援湖北黄冈疾控一线，3月28日返回济南集中隔离休整，4月12日返回青岛；此外，在中国非公立医疗机构协会统一组织下，海尔医疗组织旗下各家医疗机构组成海尔上海医疗队驰援武汉，青岛盈海医疗综合门诊部李世莉作为成员之一，2月15日驰援武汉商职医院，3月31日随同青岛市第五批援鄂医疗队一同返回青岛集中隔离休整。

（本文部分图片由青岛市卫健委提供）



欢迎队伍向凯旋医疗队队员致敬。
The welcome team saluted the medical team members.



他们是最美的逆行者，是值得致敬的最美医务人员。
They are the most beautiful countermarch people and medical workers who deserve the highest respect.

On the afternoon of March 31, the fifth medical team from Qingdao to Hubei successfully accomplished tasks and took 3 special flights from Wuhan to Qingdao. The fifth medical team from Qingdao to Hubei consisting of 264 members was set up at 10:00 p.m. on February 8 as ordered, and departed for Wuhan at 7:00 a.m. on February 9. The medical team consists of medical workers from 6

public hospitals. 132 workers from The Affiliated Hospital of Qingdao University formed the No.1 group of the fifth medical team from Qingdao to Hubei; 132 workers from Qingdao Municipal Hospital formed the No.2 group of the fifth medical team from Qingdao to Hubei; the two groups successfully accomplished many medical rescue tasks and saved 201 patients in total.

沁园春·迎青岛天使凯旋

文丁培华

迎风逆行，
踏春凯旋，
国之光荣。
看黄冈疫区，
群情涌动；
数万民众，
倾城相送。
国宾礼遇，
受之无愧，
青岛天使赢殊荣。
列仪仗，
巾帼赛须眉，
心潮难静。
勇士牢记初心，
生死线上不辱使命。
与毒魔博弈，
抚慰生灵；
面对死神，
潇洒峥嵘。
不负韶华，
江山无恙，
今朝班师赞英雄。
望苍穹，
试问天下人，
谁与我共。



从疫情发生以来，海湾化学从未停止“生产步伐”。（图片提供 / 青岛海湾化学有限公司）
Since the outbreak of the epidemic, Haiwan Chemical has never been stopping production.

Haiwan Chemical: ready to shoulder its responsibilities in the face of the epidemic, calmly respond to the market

海湾化学：疫情面前敢担当 应对市场更从容

文 / 韩海燕

目前，抗击新冠肺炎疫情工作已经从防控为主进入统筹推进疫情防控和经济社会发展“双线作战”的新阶段。众多企业陆续开启了“复工复产模式”。

从疫情发生以来，海湾化学从未停止“生产步伐”。作为重要防疫物资之一的次氯酸钠，既是广谱、高效、安全的消毒剂，也是消毒液主要生产原料，随着疫情的蔓延，次氯酸钠需求骤增。海湾化学作为青岛地区目前最大的次氯酸钠生产企业，第一时间启动防疫物资应急生产部署，助力疫情防控。

随着疫情的有序控制，海湾化学坚持防控复工两不误、两促进，加速推动二期项目建设。

二期项目加速推动 实现企业更高突破

近年来，海湾化学先后被评为国家重点氯碱企业、青岛百强企业、中国化工 500 强企业、全国石油和化工行业先进集体、全国石油和化工行业“绿色工厂”、全国石化行业最具社会责任企业、青岛市“智能工厂”等荣誉称号。这一切也使海湾化学在不停步地跨越峰巅、无数次超越自我的进取中，不断实现着更新、更高的突破。

随着二期项目的推进，海湾化学作为行业引领者，有了更为广阔、更为明晰的发展路径——在持续扩大产能的同时，不断向着价值链的高端延伸。随着二期项目的陆续落地，海湾化学 2022 年销售收入预计将达到 140 亿元，2025 年将达到 210 亿元。

而项目建成投产后，海湾化学乙烯法聚氯乙烯产能居国内第一，苯乙烯产能是国内单套最大，5 万立方米低温乙烯储罐是国内最大，偏硅酸钠产能居亚洲第一，双酚 A 产能是国际上单套最大。海湾化学的品牌效应将日渐凸显，既而更好地完成“三步走”战略。

回顾海湾化学多年来的发展，它的每一步都做到了稳扎稳打，稳步前进。

作为董家口“前港后厂”模式的典型代表，通过搬迁，海湾化学不仅实现了由老城区迁往新城区董家口的地域性跨越，更实现了装备技术、工艺水平、产品结构、人员素质的全面提升，成为一家具备国际竞争力的临港化工龙头企业。与此同时，海湾化学充分利用港口优势，在距离公司 10 公里左右的地方建起了液体化工码头。2015 年 11 月 9 日海湾港务码头正式启用之后，很快便成为乙烯、二氯乙烷、苯采购以及烧碱、氯乙烯、苯乙烯销售的主要通道，之后，随着乙烯采购量以及苯乙烯销售量的加大，两个万吨级泊位的吞吐量实现翻倍式的增长。今天，从码头到园区，

一条 9 公里长的外管廊将船舱和储罐实现了无缝对接，不仅降低了物流成本，更减少了诸多安全隐患，与此同时，在人工成本降低的同时工作效率反而大幅提升。也因此，“前港后厂”的战略布局 and 仓储优势成就了园区大进大出的大物流格局。

随着一体化战略的实施，不仅大幅降低了原料采购、能源供应、物流仓储等生产环节的成本，还通过科学管理手段大幅降低了企业管理环节的成本、增强了企业的风险防控能力。

据了解，海湾化学三大主装置相互之间依存度较高。氯碱装置除每年能产出 30 万吨的烧碱外，还会在生产过程中产出副产品氯气。其氯乙烯装置通过“氧氯化平衡法”将氯气变“废”为宝。下游聚氯乙烯装置又将氯乙烯作为上游原料进行聚合深加工，经过不同配方调整，聚氯乙烯装置可以产出不同牌号的聚氯乙烯产品，这些无疑都大大增加了市场弹性，利于实现效益最大化。

当然，生产能力的倍增还得益于新工艺、新技术的使用。据介绍，按照“四化”和“一体化”的要求，海湾化学先后引进英国英力士专有工艺技术，生产 VCM 及通用型、特种 PVC 树脂产品；引进美国德西尼布石伟公司的乙苯脱氢法清洁生产工艺生产苯乙烯；引进日本

氯工程先进的离子膜电解技术，生产高品质烧碱；引进德国技术，建设包括 5 万立方储罐在内的低温乙烯储运装置。这些新技术在安全、环保、节能与循环利用等方面都处于国际领先水平，能生产出满足国内外客户不同需求的产品。

除了工艺、技术的革新，产品也在升级。过去，海湾化学的产品大多应用于管道、普通塑钢门窗等领域，而现在产品更高端，甚至能替代部分美国、日本的产品。伴随新工艺、新装备的投入使用，海湾化学逐渐进入世界高端市场，下游客户均为如雀巢集团、荣威体育用品、威高集团、扬子江制药等各行各业的顶端企业。高端客户对产品要求极为苛刻，这也使得海湾化学在产品绿色环保等方面必须相应达到世界级水平。

提高安全生产建设 打造一流化工园区

在生态环境保护和安全压力不断加大的背景下，面对中央和地方密集出台的一系列化工产业政策，如何以创新发展促进传统化工的转型升级，如何利用智能制造与智慧园区推进化工园区绿色发展，已成为应对当前行业发展亟待解决的重要课题。

与其它行业相比，化工化学行业流程复杂，主要的大宗原料和产品属于危



海湾化学多年来的发展，每一步都做到了稳扎稳打，稳步前进。（图 / 杜永健）
Over the years, Haiwan Chemical has been developing steadily and marching forward step by step.

化品，安全环保系数高，因此，推进智能制造的重要性和紧迫性也显得更为重要和突出，现如今，智能制造已成为化工化学行业供给侧结构的着力点，也是提高行业本质安全水平的主要技术手段，更将是建设化工化学强国的重要途径。

随着数字化、信息化技术的创新与发展，如何利用好信息技术支撑化工园区的发展战略，也成为园区未来发展所面临的共同课题，在青岛海湾化学，这一课题得到了最佳的答案。园区采用国际以及国内先进的管理技术、信息化技术、自动化技术，起到了省人、增效、降本的本质性作用和效果。

2018年1月，青岛海湾化学有限公司获青岛市经济和信息化委员会组织的“智能工厂”认定；3月21日，在青岛市经济和信息化工作会议上，海湾化学成为2017年青岛市互联网工业“555”认定企业；3月26日，青岛市西海岸新区工业和信息化局公布2017年度新区互联网工业试点企业名单，海湾化学位列其中，2019年伊始，海湾化学荣获智能工厂专项奖励100万元……

一连串的奖励与认定，是对海湾化学智能工厂建设路线的肯定，也是对海湾化学为智能控制做出努力的最好奖励，更给予了海湾化学继续推行智能化生产的无限动力。

值得一提的是，多年来，企业一直十分重视安全文化建设工作，充分利用职工报、简报、展板、网络等媒介，刊

登安全生产法律法规、HSE管理体系知识、劳动保护、应急救援知识及同行业有关事故案例分析等内容，广泛宣传安全法规和安全知识，定期开展、不定期的开展各类安全文化活动，努力提升从业人员安全素质，创造全员参与的安全氛围。

安全生产不能只喊口号，为了强化落实安全生产岗位责任制，充分体现风险同担、利益共享、重奖重罚、全员管理的原则。在企业全面执行全员安全生产奖惩制度，严格兑现奖惩，将安全作业绩与经济利益挂钩，利用经济手段刺激员工积极主动地做好安全工作。

安全生产对化工行业而言，是企业生产和发展的重中之重。多年来，海湾化学时刻牢记自身作为安全生产责任主体的责任，坚定不移的坚持“安全第一、预防为主、综合治理”安全生产方针和“安全第一、环保至上、健康为本”的指导思想，正确处理安全与生产，安全与发展的关系，始终把安全工作放在一切工作的首位，通过采取一系列专业的安全管理措施和方法，做细、做好双基管理，做到“不安全、宁停产”，培育并逐步形成了“所有安全事故是可以预防”等安全文化理念和安全价值观，以此增强企业的安全文化建设，为企业的发展保持了稳定、良好的安全生产形势，进一步提高了员工识别转移危险、预防控制事故以及远离伤害的能力，实现了企业的本质化安全。

胶州湾畔的海湾化学，无疑是董家

口循环经济区发展产业链的重要一环，也是董家口践行先行的一个缩影，是国内化工行业的一个样板。它的转型，尤其不断的新旧动能转换，给众多正在探索着的化工企业带来诸多启示，想必这是献给中国化工最有价值的力作。按照绿色、环保、低碳、可持续发展的理念，引领绿色高端化工新未来，在高质量发展的道路上不断前行。

中央调研组 到青岛海湾化学调研

3月19日，中央调研组一行到青岛海湾化学有限公司进行调研。山东省办公厅督查室主任刘国庆，青岛市副市长耿涛，青岛市黄岛区区长周安，董家口工委书记、主任封洪海陪同。海湾集团董事长李明，海湾化学党委书记、董事长邹铁军，总经理高自建参加此次调研。

李明向中央调研组一行汇报了企业新旧动能转换情况，及企业PVC/VCM二期、聚苯乙烯、双酚A等项目建设及进展情况。调研组一行对海湾集团通过搬迁实现新旧动能转换给予充分肯定，对企业在抓好疫情防控的同时，确保生产经营和项目复工给予高度评价。调研期间，中央调研组一行还到海湾化学各个装置区进行了参观。

epidemic, Haiwan Chemical has never been stopping production. As one of the important epidemic prevention goods, sodium hypochlorite is not only a broad-spectrum, highly effective and safe disinfectant, but also the main raw material for producing disinfection solution. As the epidemic spreads, demand for sodium hypochlorite has surged. As the largest manufacturer of sodium hypochlorite in Qingdao,

Haiwan Chemical started the deployment of producing epidemic prevention goods in the first place, and supported the epidemic prevention and control.

As the epidemic is controlled in order, Haiwan Chemical does not loosen the prevention measures while starting the resumption of work; it is speeding up the construction of the Phase-II project.

凝心聚力 展海湾之翼

每一座城市都有属于她的一座“丰碑”；
每一段历史都有属于他的一个“注脚”；
每一个季节都有属于她的一种“色彩”；
每一个行业都有属于它的一个“标杆”。

在青岛的化工行业中，海湾化学是浓墨重彩的一笔。

青岛海湾化学有限公司始建于1947年，隶属于青岛海湾集团有限公司，其前身为青岛化工厂、海晶化工。秉承着“技术国际化、装备大型化、环境生态化、管理现代化”的建设理念，从海晶化工到海湾化学，随着集团战略一体化的实施，调整与优化了产业链，向低能耗、精细化、高附加值的产业链后端集聚，形成了产业集群与循环发展，推动着青岛化工厂产业实现新变革。



Haiwan 青岛海湾化学有限公司
QINGDAO HAIWAN CHEMICAL CO.,LTD.

地址：青岛市西海岸新区董家口经济区港丰路66号
邮箱：hjhgzhb@haijing.com 网址：www.haijing.com 电话：0532-84851575



一山春意，缕缕茶香。(图/刘霆)
Spring is in the air permeated with tea fragrance.

Spring comes early if people work hard, spring tea is green all over the mountain

人勤春来早，春茶半山绿

文/韩海燕

春意浓浓，草长莺非。
崂山深处，春茶飘香。
浮生若梦，为欢几何。
莫负春光，且饮春茶。

从远古以茶充饥到“神农尝百草”，从“南方之佳木”到“从来佳茗似佳人”，历经悠悠数千载，可见小小的一片绿叶孕育出的深厚文化底蕴。

“泰山虽云高，不如东海崂。”好山好水孕育了崂山的一方好茶。可谓，名山蕴名水，名水育名茶。

一杯鲜茶春已到

自古名山出名茶，名茶藏名山。崂山茶被誉为“江北第一名茶”，青岛市崂山区王哥庄街道作为“崂山茶”的主要生产基地，茶叶种植面积达万余亩，年产干茶近千吨，被誉为“江北第一茶乡”。依山傍海、气候温和，日照充足、酸性土壤多，特别是崂山水中矿物质元素丰富，造就了崂山茶味香俱佳、耐冲泡的独特品质。52公里的海岸线、大面积的山区和海拔的差异，也让崂山茶在王哥庄街道的不同区域被孕育出不同的品质、香味和口感，形成了各具特色的“区域茶”。无论在海拔较高、日照充足的青山、长岭等“山上的区域”，还是在海拔较低的晓望、庙石等“山下的区域”，一山春意，缕缕茶香。

寸草春晖又一年，正是雪芽待品时。你对茶的了解又有多少呢？据了解，茶的种类可以按照季节，分为春茶、夏茶和秋茶。其中以春茶最为有名，具体来讲，春茶是指当年5月底之前采制的茶叶，即由越冬后茶树第一次萌发的芽叶采制而成。清明之前采摘的茶，被称为明前茶；谷雨前采摘的茶，被称为雨前茶。这两种茶，因其品质优良，常被视为茶中珍品。这是因为，春季温度适中，雨量充沛，再加上茶树经过了冬季的休养生息，使得春季茶芽肥硕，色泽翠绿，叶质柔软，且含有丰富的维生素，特别是氨基酸，因此春茶滋味鲜爽，香气强烈，外形条索紧结重实。

一杯茶里的儒释道

历久弥新的茶文化，囊括传统儒释道，而今又展现出一种趋向自然与传统的生活方式。而一事物能传承千年，我们消费的也不止于事

物本身——品茶，更多的是品茶文化的核心。

绿茶不断进阶——由功能性饮料，到变作陆羽《茶经》中士大夫美学；从汉唐帝国时期以东方文明的形象文化输出，再经由宋徽宗以及宋代文人、僧人和道士的演绎和茗战，绿茶最终形成包含了儒释道各家精髓的“茶文化”，成为中国独具一格的文化符号。

没有哪种植物被赋予如此高的文化内涵，儒释道之于茶，在崂山亦有着很好的体现。

道无所不在，茶道只是“自然”大道的一部分。老庄的信徒们欲从自然之道中求得长生不死的“仙道”，玉川子“乘此清风欲飞去”，借茶力而羽化成仙，是毫不奇怪的。有“海上第一名山”之称的崂山，作为道家

文化的重要基地，其崂山茶自然也有着悠久的历史。

茶文化能成为一种极其广泛和普遍的社会文明，与它能深入到社会的各个层次有很大关系，如宫廷的茶宴、士大夫的茶会、乡间的茶饮，还有僧侣的茶禅、隐逸者的茶趣。而今，儒释道之于茶，已被忙碌的国人逐渐遗忘又逐渐拾起。形形色色的“茶道”开始上演，并赋予茶新的内涵和外延。

在崂山，茶被看作人们生活的必需品，所谓“茶为食物，无异米盐，于人所资，远近同俗。既祛竭乏，难舍斯须”。人们对茶“溺之甚”，简直达到“穷日尽夜”的程度。

老子说：“致虚极，守静笃，万物并作，吾以观其复。夫物芸芸，各复归于其根。归根曰静，静曰复



味香俱佳崂山茶。(图/杨蕊)
Laoshan tea is featured with strong aroma and good taste.

命。”道家清静无为的思想对于中国传统文化和民族心理结构的影响极其深远，也糅合在茶道中。历代文士都把“静”视为越名教而任自然的思想基础。陶渊明追求“闲静少言，不慕荣利”；王维宣称“吾生好清静，蔬食去情尘”；白居易的座右铭是“修外以及内，静养和与真”。由此可见，中国古代的士大夫们都是在静中证道悟道，在静中明心见性，同时也是在静中去寻求自己独立的人格和自尊。

道家、儒家主静，佛家更主静。我们常说“茶禅一味”，高僧弘一大师对于什么是虚静有精辟的解释：“心不为外物所动之谓静，不为外物所实之谓虚。”意思是心灵不受外物干扰叫作静，心灵不被名利欲望充斥叫作虚，这个解释既合佛理也合茶道。可见古往今来，无论是羽士隐者，还是高僧大儒，都殊途同归地把“静”作为修习茶道的必由之路。崂山茶道首先是中国茶道的一部分，受历史上崂山道家茶文化的影响，崂山茶道熏染附会上了道家风骨；又因为崂山特有的地理人文风俗及茶种变迁等因素影响，崂山茶道有了独特的韵味。

崂山以其飘逸秀雅、山海相连的风景被称为“海上名山第一”，又以其博大精深的道家文化被誉为“道教海上第一名山”“道教全真天下第二丛林”。崂山道教文化为崂山茶文化发展提供了丰富的精神沃土，崂山茶文化与崂山道教文化的结合，则赋予了崂山茶文化独特的气质，使崂山茶文化在中国茶文化史中别具一格。

一杯好茶如何选

在崂山，茶早已经从方士神仙、

道家文士走向了民间，茶成了“家家开门七件事，柴米油盐酱醋茶”中的一件，可见茶的普遍性和重要性。

清代林钟柱说：“潮落儿争蛤，春深女摘茶。”明代杨舟在《华楼次韵》中说“烹茶供野栗，春稻煮山菁”。村庄中的百姓用野栗子佐茶水来招待客人。至于制茶，其工艺从晒青、凉青、摇青、杀青到烘、焙、揉、捻，是很急促很紧张的。明代张允抡用人们争捡鳊鱼般的紧急比喻说：“潮落人争鳊，烟香灶制茶。”清代赵似祖也说：“网得海物形容怪，制得山茶气味清。”把崂山临海的特点和制茶情景写得很形象、很生动、很有趣。

用茶供神即为“奠茶”。在崂山，这种受道家影响明显的民俗仪式至今依然很盛行。人们在春节元宵、清明等岁序节令和喜事丧亡中，在“天地三界十方万灵真宰”等神位前“奠茶”以示虔敬。因为从道士佛徒到文人学士以至平民百姓，都把茶看得圣洁非凡不可方物，他们不敢独自享用，所以要“奠”。不仅祭祀时候“奠”，甚至在会宾客大宴时，为了表示对来客的敬重和尊贵，也要在酒宴之前先上茶。“上茶”的“上”，既表示“敬上”之意，也表明这是“上好”之茶。

那么应该如何选择好的茶？首先是眼看，观外形，主要看干茶的形状、色泽和匀净度。绿茶的颜色要绿，其中以翠绿色为最佳，越接近自然的原始色泽越好。从形状来说，一般卷曲程度高的茶叶滋味更为丰富浓厚，针形和扁形则稍逊色，但观赏程度也许更好。干茶的匀净度则反映了茶叶原料品质的一致性。如果不均匀，说明掺杂了其他茶片、茶末或杂物；其次是手摸，购买散装干茶，可以用拇指、食指和中指轻捏，感觉茶叶的干燥程

度。如果干爽，说明茶叶质量保持良好；反之茶叶则可能已经受潮。此外，手摸还可以感觉茶叶的重实或者轻飘程度，一般重实者内含物质丰富和充实，风味更佳；接下来就是鼻嗅，干茶也可以闻香气，可以感受茶叶的主体香气，尤其是判断是否有异味。如有油、霉、酸、烟、焦等异味，就说明茶叶在加工或贮藏过程中已被污染；然后是杯泡，常见绿茶的冲泡，以玻璃杯或瓷杯，加入3克茶叶，再冲入150毫升80℃至90℃的纯净水，5分钟后再品尝。尝前可以嗅闻香气，以纯正、无异味为好，香气高爽、浓郁为最优。春茶较为鲜醇可口。茶汤的颜色也可反映出茶叶的品质，以汤色清澈明亮者为佳。如果汤色红或偏红，则可能是加工不当或存放时间较长；最后则是品尝，崂山绿茶一泡味道欠佳，二泡口味稍好，三泡以后渐入佳境，那种特有的清雅、幽香的碗豆香味开始显露出来，茶汤入口滑、绵，微苦，回味悠长，回甘较好。

如今，随着南茶北移的成功，崂山遍布着郁郁葱葱的茶园，用甜沁心脾的崂山泉水泡制一壶醇厚清香的崂山绿茶，那种愉悦，那份享受，岂是语言所能道明的。茶文化的发展过程是一个动态的不断创新的过程。崂山茶文化创新需立足于崂山特有的文化脉络和地域特色。道教文化作为崂山文化的主脉，为崂山文化的创新提供了丰富的精神沃土。道教文化与崂山茶文化融合，实现崂出茶文化历史与时代的接轨。

随着时代发展，崂山茶文化不断被赋予新的内容，也更加适应现代文明的要求。结合现代信息技术、网络手段，采取雅与俗、赏与品、表演与体验、政府与企业相结合等



层层梯田茶飘香。(图/杨恒秀)
Tea on terraced fields gives out fragrance.

多样化的茶文化设施和活动，全面推动了崂山茶文化及产业的发展。茶文化建设与城市建设相结合，打造“青岛有酒、亦有茶，既有啤酒的热情奔放，又有绿茶的自然清雅”的崭新城市形象。以消费者为导向，研发茶文化产品，建设独具特色的主体茶文化设施，打造茶文化旅游载体，积极倡导养生茶文化，提升茶品质，打造“江北第一名茶”品牌，使崂山茶成为青岛的一张特色“文化名片”。正是这种融合了地域性、包容性、时代性的特点，折射出“江北第一名茶”的魅力，使崂山茶成为中国茶文化中独特的一脉。

Since ancient times, famous mountains are the birthplaces of famous tea, and famous tea is usually hidden deep in famous mountains. Laoshan Tea is known as the “most famous tea north of Yangtze River”; Wanggezhuang Sub-district in Laoshan District, as the main production base of “Laoshan Tea”, has over ten billion mu tea-planting area and an annual production of nearly a thousand ton dried tea, known as “the first tea town in areas north of Yangtze River”. Grown in the place near the mountains and beside the sea with a mild climate, abundant sunshine, acid soils and

Laoshan water rich in mineral elements, Laoshan Tea is featured with strong aroma, good taste and enduring flavor. The 52-kilometer coastline, large mountainous area and elevation differences also enable different regions in Wanggezhuang Sub-district to produce Laoshan Tea with different quality, aroma and taste, thus “regional tea” with distinctive characteristics is presented. No matter it is in the mountain region at high altitude with ample sunshine like Qingshan and Changling, or the submontane region at low altitude like Xiaowang and Miaoshi, spring is in the air permeated with tea fragrance.



一路向前，沿线经过青山、黄山等景点，每一处都值得你深度体验。（图 / 孟宪朋）
All scenic spots along the route such as Qingshan and Huangshan are worth an in-depth tour.

“618” running to spring 开往春天的“618”

文 / 韩海燕

公共交通不仅仅是城市的血液，更连接了散落在城市中的美景，一条总长 20 余公里、要经过 600 余个弯道的盘山线路，沿途既能领略崂山深处的自然风光，又能欣赏人文美景，还能体验悬崖峭壁的惊险，这，就是 618 路。它被称为“青岛最惊险的一条公交线路”，也被称为“青岛最美的一条公交线路”。



618 路公交线还有崂山最著名的道观——太清宫。（图 / 吕建军）
There is also the most famous Taoist temple on the No.618 bus route - Taiqing Palace.

618 路是崂山南线风景区内的一条旅游线路，从仰口发往垭口，全程设有 10 余个站点，单趟运行时间为 35 至 40 分钟，串联起了崂山境内大大小小十几个景点和村落。

一路而来，沿线经过青山、黄山、长岭、华严寺、雕龙嘴、仰口等景点，每一处都值得你深度体验，感受春日崂山的魅力。

一路美景一路陶醉

仰口，对于很多人而言并不陌生，

仰口风景游览区就位于此。景区风光俊秀中群峰峭拔，争奇斗艳，翠竹青松里掩映着“海上宫殿”太平宫；关帝庙置身苍松山间，前临涧水、襟倚翠竹。悬崖峭壁下隐藏着诸多奇石怪洞，在有名的狮子峰巅可欣赏动人的奇观“狮峰宾日”，峰下可仰观迷人的胜景“狮岭横云”。此外，景区中的上苑山、将军崮、中心崮、二仙山、钻子崮、觅天洞，以及仰口湾、雕龙矶、峰山岬角无不是山峰、海湾秀色尽现。而仰口的沙滩宽阔平展，沙质优良，则是理想中的海水浴场。

“要看山海景色美，请到崂山雕龙嘴。”2013 年，由国家旅游局等单位和百家媒体共同发起的“发现·2013 中国最美村镇”评选活动，青岛市崂山区王哥庄街道雕龙嘴村成为青岛市唯一入选“中国最佳宜居乡村”的村庄和国内最美的 60 强村之一。

于是，当 618 路经过蜿蜒的山路，

不久后，就可以到达“雕龙嘴”，远远望去，雕龙嘴村呈长方形坐落在山海之间，房子依山而建，错落相连，在密密麻麻的林木掩映下，露出点点红瓦白墙，山上巨石嶙峋、奇峰突兀、白云缥缈、青翠照眼。“山海相连，山光海色”，正是雕龙嘴村的特色。据介绍，在全国的名山中，惟有雕龙嘴是在海边拔地崛起的。村西南的白云洞、棋盘石等都是雕龙嘴村的著名景点，当你漫步在雕龙嘴的青石板小路上，一边是碧海连天，惊涛拍岸；另一边是青松怪石，郁郁葱葱。会让你惊觉，仿佛来到了欧洲的某个小镇，而这只是属于青岛的一个人间仙境。

过了雕龙嘴，接下来就是华严寺，这是崂山目前惟一现存佛寺，依山傍海，风景秀丽，与闻名遐迩的“那罗延窟”遥相呼应，形成了集自然景观与宗教文化相融的旅游风景区带，是崂山风景区内著名的景点之一，吸



618路被称为“青岛最惊险的一条公交线路”，也被评为“青岛最美的一条公交线路”。（图/纪春章）
Route No.618 is known as the most thrilling bus route as well as the most beautiful one in Qingdao.

引着海内外信众僧侣及游客前来膜拜瞻仰。

山下广场，塑有一座铜制雕塑，是纪念法显从古印度求法归国在崂山登陆的历史往事。塑身高大，临海而望，一如勇往直前的形态，诉说着法显大师历难求法的宏愿。进入景区后，矗立在广场边的是一尊乳白的观音菩萨像，高大肃穆。不同于印象里托净瓶拂杨柳，这尊菩萨手托船舵右手结印，应是意为红尘苦海中驾慈航，入普贤之愿海救助大众，渡法界苦众。适逢阳光斜照，似身披祥瑞，尽显庄严慈悲。菩萨背后，是一条用石条砌成拾级而上的山路，取名“华岩路”，这是早前山寺僧侣破石成条而建。还未上台阶，前方“华藏世界”的山门门额及雄伟庄严的山门已跃入眼帘。

山门上方中间是佛祖释迦牟尼像，两侧为众菩萨。山门顶部是铸铜莲花，每片花瓣都有一尊打着不同手势的佛像，寓意“一花一世界，一叶一如来”。穿过不大但古朴的院门，一片阳光顺树枝倾泻而下，如一张画儿铺在面前。塔院始建于清康熙年间，院内3座塔，中间七级砖塔为华严寺首任方丈的藏骨处，据说原有两棵苍松紧绕塔身，所以又名松抱塔。左右有两座石塔，也是住持的圆寂塔。院内劲松挺拔，躯干苍劲，塔身层层默然耸立，灰砖高松，诉说着世事变迁；碑牌斑驳，记录着山寺的风风雨雨。在这里，应该放慢脚步，去感受……

一路“惊险”一路历史

618路公交线行程快过半，也快到

了海景最美的路段。沿着站牌前行百米，就会被眼前的一片海岸线所吸引，时间充裕，沿着海边漫步，也是一种别样的体验，因为只要你一路向前，到达的就是618路公交线的精华所在。

618路一线，除了美还有险，尤其是返岭前至葛湾路段，路的左边就是几十米深的悬崖，右边是山石峭壁，一路可谓惊险刺激，公交驶过“返岭”站后有连续的几段急转弯，转弯过后在车上就能看到靠海一侧的大片沙滩。此时不妨在下一站也就是“返岭前”站下车，从半山腰的村庄中徒步走下海滩，感受天然的山、海与沙滩的完美结合。

再往前走几站，就可以到达黄山站，这里最出名的自然是黄山村，渔村不大，房舍、马路、街道沿海依山

顺势而为，狭长安静。山坡上，一簇簇葱茏的树木，掩映着灰砖红瓦的二层小楼，围着小巧院落，高低起伏，影影绰绰。山脚下、马路边，还能见到石头堆砌的老房子，石缝里钻出的青草展现出旺盛的生命力。黄山村的周边有一些独具特色的奇山秀峰，如黄山崮、望海楼、万年船等。最令人称奇的是黄山崮下的桃核石与风凉涧。桃核石形象逼真、鲜活，桃核与桃仁的轮廓清晰可见，不得不令人赞叹大自然的鬼斧神工。在黄山崮与“万年船”之间有一山涧，涧中有一泉，水质甘冽、常年不涸，涧底风较大，夏季时路人愿在此休息乘凉，故名“风凉涧”。每到雨雾稍暗之时，站在望海楼上，偶尔可以看到在东北海面上时隐时现的海市蜃楼；日落西山万家灯火之际，远眺黄山村，从山腰到山脚灯火闪烁，可以尽享山村的绮丽夜景。村周围海底礁石密布，盛产海参鲍鱼等珍品，礁石间则是垂钓的好地方。黄山村北距华严寺4公里，南距太清宫2公里，东面大海，有着得天独厚的旅游环境和资源优势，这里自然、人文景观丰富，既可游览古刹，又可登山观日、下海垂钓，还可上田间挖野菜，是旅游休闲的好去处。

618路公交线还有崂山最著名的道观——太清宫，太清宫位于山东青岛东50里崂山老君峰下、崂山海湾之畔，是崂山历史最悠久、规模最大的一处道教殿堂，迄今已有2100多年历史，太清宫占地3万余平方米，建筑面积2500余平方米。以三官殿、三清殿、三皇殿为主殿，以附属设施关岳祠、东西客堂、坤道院等构成的房舍共150余间。每个大殿都立有山门，并有便门甬道相通，房舍简朴、古拙，至今其建筑风格还一直保留着宋代建筑的典型风格。

刚过太清宫，“青山渔村”的牌坊便映入眼帘，紧接着环山路上青山处隐着一片红瓦绿树的村落，与远处的碧海蓝天交相辉映，仿佛置身画中一样。海风徐徐吹来，让人忍不住驻足观看。渔人乡村风情尽收眼底，青山、梯田、茶园、村落、渔港、海岛相互映衬，共同形成了一道层次分明、错落有致的优美渔村风景。“不减山阴道，迂回一径通。”这是明朝即墨道家学者江如瑛对青山村的评价。400年历史的青山村有着独特的文化气质，漫步在村中很容易被这种气质所感染。沿着村里的码头漫步，会看到一处200多米长的文化长廊，一幅幅生动的图画都是青山村的真实写照。说起青山村，不得不说的就是试金湾和晒钱石等地标性符号。因为，在这些美丽地方的背后，还有着许多引人入胜的故事和传说。而只需穿过文化长廊越过山头，就可以看到充满着神秘色彩的试金湾，据说滩上的石头出水后，在太阳的照射下，金光闪烁，光亮耀眼，湾上的石头或重达千斤或轻至几两，但即使再小的石头也是硬比黄金，因此又称试金湾。如今，试金湾也已经成为青山村的一个文化符号。另一处景观“晒钱石”的历史故事就更有意思了，根据青山村志的记载，位于崂

山头北靠近山根，在山头后顺山根伸展出一石碓，碓上石矶有一平处，历代相传名曰“晒钱石”。相传每隔几年东海龙王在农历六月初六这天会把龙宫的金钱财拿到石矶上来晾晒，晾晒完后把完整无损的钱收回去，剩下那些损坏、缺边的全都丢在石矶上，让赶海的人拾捡。但是，村里的渔民会告诉你，实际是早年前，南来北往的商船经过崂山头时，不管船上运送什么货物，经过此地船上都要往海里抛扔钱财及物品，敬奉龙王，保佑行船一路顺风平安无事。但是由于此处水深流急，特别是遇上风浪的天气，巨浪盖天，会把海底的沉物抛到海岸，铜钱也就这样“上岸”了。不管怎样，青山村的美需要仔细品味、慢慢感受。

垭口是618的终点站，也是这段公路的制高点。从青山村到垭口的这2公里多的路坡度很大，弯道也很多，会让你有种一口气爬到山顶的感觉。在城市生活的久了，如果特别怀念田园生活的质朴感，可以来这里，因为这里没有高楼林立和车流拥挤，只有海风徐徐和绿树青山，走在阡陌小道上，慢慢感受乡间的宁静悠闲，这才是真正返璞归真的“慢”生活。

所以，不得不说，618路是一条开往春天的公交线。

Public transport is not only the blood of a city, but also a “bridge” connecting the beautiful scenes distributed all over the city. On a 27-kilometer hillside route with over 600 curves, one can see both the natural landscape deep in Laoshan Mountain and humanistic scenery while viewing the breathtaking cliffs—this is route No.618. It is known as the most thrilling bus route as well as the

most beautiful one in Qingdao. The hillside road is like a long dragon circling around the mountain; the road is quite magnificent from a bird’s eye view.

Route No.618 is a tourist route inside Laoshan North Line Scenic Area from Yangkou to Yakou with over 10 stops, which connects a dozen of scenic spots and villages in Laoshan. A single trip on the route takes 35 to 40 minutes.



西西弗造就了喧嚣都市里一片心灵净土，是一家颇具温度的书店。(图/杨睿)
Sisyphe creates a pure land in the noisy city and is a quite cozy bookstore.

Innovative bookstores in Qingdao wake up with the spring

“书”适青岛， 与春天一起醒来

文/韩海燕

氤氲着咖啡和美食的香气，在宁静中感受文字的清隽……城市中，总有书店一隅能接纳你文艺范儿的内心。

富有新意的“特色装潢”、漂亮时尚的“通天书墙”、颇具创意的“整体书架”、光彩耀眼的“纪念小物”、相伴而生的“咖啡水吧”……伴着悠扬的轻音乐，在书籍的世界里漫步穿梭，或信手翻阅，或低首深读，一座城市因为一间书店更添了些诗意与宁静，仿佛浮躁的心灵找到了栖息之地。

在一幢幢钢筋大厦、一座座玻璃堡垒的角落中，书店成为了人们寻找幸福感的精神寄居地，这里有隐藏在一座城市背后的文化气质。

说起青岛的书店，创意有“不是书店”、文艺有“猫的天空之城”、清新有“纸有境界”、复古有“良友书坊”、颜值有“如是书店”……对青岛的读者而言，这是一个个可以无限畅享书海的寄托。

这个春天，我们与书一起“醒来”。

远离喧嚣的心灵净土

时间退回到2016年，国内知名连锁书店——西西弗书店进驻青岛。遵循“一切皆可阅读”的空间设计理念，西西弗以最美丽的书与寓意深刻的文化艺术造型，强烈展现了欧式橱窗的文化美感。以LOFT的粗犷奔放与道具的精致细腻，展现了艺术与时尚刚柔并济的独特气质。以深绿为主基色，红、黑为辅基色的VI色彩搭配产生的视觉冲击力，与极具文化精神内涵的装饰，制造出强烈的艺术张力。柔和的平光源、聚焦的点光源在空间中交互错落，配合层次丰富的图书陈列，制造出浓厚的阅读氛围。

为了使读者不在茫茫的书海中迷失，西西弗拥有完整且恰到好处的导航系统。它可能悬挂在空中，会出现在你不经意间的一抬头，可能位于你的身侧，在你轻松随意的一瞥，它并不跳眼突出，但却能出现在每一个你想要看到它的位置。

这里的所有设计都为读者而生。西西弗旗下品牌“矢量咖啡”和“不二生活”创意空间。以咖啡馆满足读者阅读时的环境需求，以不二生活创意空间为读者提供阅读延伸、品质生活的满足。“7&12阅读课”儿童阅读体验空间，基于不同的成长阶段，专为12岁以内的孩子们打造。除了设计

温暖的书店空间，在西西弗书店，每一个店员都可以是与读者友好相伴的朋友，因为店员们对每一位读者的需求都保持着“不打扰的”关注和时实的关注。

店内的百感交集留言区，每一位读者都可以随意书写留下自己的感受和建议，让读者充分感受自由式的发言氛围，将“专业”献予每位“书虫”。西西弗书店拒绝有隔阂感、陌生感的书籍推荐。在这里无论你多大，喜欢什么，都可以找到自己心仪的东西，毫无疑问，西西弗造就了喧嚣都市里的一片心灵净土，是一家颇具温度的书店。

感受心灵的纯净与触动

不是书店是一个“后书店时代”的概念，是将书店、图书馆、咖啡馆、创意商店融为一体的休闲场所，是一个包容性很大的空间，也是一个比较无疆界的复合性概念商店，位于崂山区星光里。

本着独立精神、自由思想的经营理念，将书、咖啡、音乐和烘焙等多元文化聚集在一起，形成了一个包容性很大的空间，也是一个比较无疆界的复合性概念商店。这里充满了实验艺术的气息，将书店、图书馆、咖啡馆、创意商店融为一体，让阅读成为一种生活方式，为爱书人提供一个可以静思、阅读、创作、谈话以及学习的空间，使不是书店成为这座城市独特的文化地标。它隐设在闹市水泥丛林中，是一家有品位亦有深度的书店，是爱书人的聚集地。

这里，静谧又舒畅，店里的读书气氛可以与任何一所大学图书馆比肩，CD机里缓缓流淌的哼唱一点一滴让时间沦陷。几排朴素的书架摆满了各种类型的书，宽大的落地窗能透进暖暖的阳光，舒适的木桌椅可随时倚靠，一盆小小的绿色植物，一杯现磨的咖

啡，几本散放着的书，一室飘香。

如痴如醉的浩瀚书海

经过青岛国信体育中心的人工湖，沿着书店的路旗拾阶而上，远远就可以看见如是书店的牌匾安静矗立。以“一千万人的城市书房”为主题的如是书店就坐落在这里——崂山区银川东路3号国信体育场东广场M区。

怀着探索的心境，缓缓推开书店的玻璃门，映入眼帘的浩瀚书海，扑面而来，扑鼻的香醇咖啡味，立即会让你身心沉静，在纷繁繁华寻得一处静谧。你很难相信，在移动信息技术强势介入并改变人们生活方式的当下，青岛竟有一家独立书店以如此大的规模悄然诞生、安然存在。如是书店整体风格简约、明亮、亲切，拥有1600平方米超大空间，是山东省最大的民营独立书店。

独具特色的文艺风格和小清新的装修特色，为如是书店增添了不少神秘色彩。书店内部空间共分上下两层，通体原木淡雅的装饰基调、精挑细选的艺术图书、独家设计的创意产品、专业调制的现磨咖啡、品味幸福的烘焙甜点，以及目前国内书店中最长的艺术书墙……

书店所呈现的样貌几乎聚合了所有读书人的理想追求。同时，书店还具备个性展览、小型演出等各类文化活动的复合功能，从经营者列出的展演计划看，洋溢着强烈的原创精神。

这些几近精神洁癖的实体书店梦想在一众读书人、爱书人的手中一一变成现实。如是书店始终致力于打造温暖、开放、多元的生活空间，以书为媒介，推动所有人自觉地探索世界，向社会大众传递爱、美、激情、担当的价值观。

自2015年3月营业以来，以开放包容的心态，持续推动青岛文化事业



如是书店拥有 1600 平方米超大空间，是山东省最大的民营独立书店。(图/董天顺)
So Book is the largest private-owned independent bookstore in Shandong Province with a large space of 1,600 square meters.

不断进步。书店至今已经举办超过千余场文化教育活动，活动内容涉及读书、演讲、学术探讨、主题交流等，覆盖出版业、教育业、艺术业、旅游业、文化科技与科研、文化交流、广告业等等诸多文化事业领域。吸引了相关领域内的专业人士以及对文化事业感兴趣的各个年龄段的群众参与其中。

随着文化事业的不断发展，如是书店又通过开展多元经营业态，发展“如是邦”的形式，将书店打造成文化业态的入口，将图书、如是大讲堂、如是美术馆、童趣剧场等集聚成为一站式文化开放空间，为市民提供各种文化艺术学养，并已经成为青岛市民和全国读者心目中的一个文化地标。

作为山东省最大的民营实体书店，如是书店所具备的人文性格已不能仅局限于“独立书店”的范畴，其内涵

已经延展为集图书、咖啡、演出、讲座、展览、创意等新形态为一体的综合性文化艺术空间，确切地说，这是一座充满诚意与创意的生活美学体验馆。

书店是世外桃源，因此也汇聚五湖四海之人。无论你从事什么职业，有过什么经历，进到书店，“淘书客”就是共同的名字。理想中的书店是一个品位高雅、静谧的地方，书香气十足。每个逛书店的人，无论孩童，还是老者，进入这一场所，都会自觉安静下来，然后沉浸在书的世界里。在那里，我们听不到任何喧哗声，取而代之的是那“沙沙”的翻书声，那是书店里所独有的“唱者”。

城市文化新地标

2018 年 4 月，由崂山风景名胜管理局和青岛脉道新媒国际有限公司

共同打造的崂山书房在崂山风景区太清游览区开门迎客，这也是全国第一家融合道教文化、观念、体验、分享和崂山风物、城市文化等元素的图书空间。它不单单是一个图书展示和经营的场所，更是一个为崂山、为青岛、为名胜古迹、为景区营造的具有精神指向性的优质人文交流空间，是崂山景区的又一文化新地标。

崂山书房背靠崂山面朝大海，主打简约的白色风格，内部上下两层面积在 300 平方米以上，布置上讲究“无为而有为”的意境，融合了阅读区、文创区、饮品区、户外休息区等多种功能区域。书房将地域文化置于新的情境之中，让游客透过它能更清晰的了解崂山的风土与脉络。还利用崂山道教符号意义、崂山风景美学特征、崂山历史人文精神、海洋文化、仙道

神话元素和当下流行风尚，加以城市的精神内涵予以解读和重构，衍生出具有独一性的文创产品，推出一系列备受追捧的，具有青岛背景和崂山文化气质的生活美学产品。

在这里，游客不仅可以轻易地找到舒适的小角落看书，也可以驻足挑选文创产品或慢品茶饮，毫不局促。书房开业至今，已有 10 余万人次到店，更被游客和各大媒体自发认定为来崂山必到的文化地标。

崂山书房创立至今，曾接待过山东省人大代表、作家协会、澳洲留学生、国内知名民宿等众多团体参观访问，被好客山东摄制组、深圳卫视等选为拍摄地，也吸引到知名作家、文人的莅临，被超过 50 家媒体和自媒体报道。作为青岛旅游和崂山旅游的新地标，崂山书房积极开展如中秋赏月、舌尖上的崂山、GO Hiking 山行记等各类活动，均得到来自社会的良好评价和肯定。

生活美学融入现代多元化

“总有惊喜，总会驻足，定是常住，便成方所。”方所号称是“青岛最有

逼格的书店之一”。

方所青岛店分为上下两层，全店面积约 3400 平方米，总跨度达 100 米，极具辨识度的门头、独立的下沉庭院以及入口气势十足的风起扬帆造型，硬朗、简洁、现代感十足的内部设计体现出方所独特的空间叙事，并将青岛的海洋元素融入知识场域。方所创始人毛继鸿曾说：“方所这个场所就类似村子里的老槐树或欧洲城市中教堂外的一个广场，提供浪漫的环境给人以邂逅和交往的空间，从而构建出一个文化与精神交流的殿堂。”

方所青岛店整个空间呈现出贯穿全场的开放性：上下间的流动、无尽的纵深感和巨大的玻璃立面带来的通透性。但更为关键的是分布在空间内外的大大小小的“广场”。走入方所青岛店，不难发现曲线元素遍布于空间内外，既强调地缘，也是一种对空间流动性的诉求。

“百米图书长廊”作为青岛店最核心的一个区域，壮观的书墙在视觉上带来震撼，细致的图书分类帮助读者梳理知识脉络。5 万种书籍，共 15



不是书店是将书店、图书馆、咖啡馆、创意商店融为一体的休闲场所。(图/王勇森)
It Not The Bookstore is a leisure place integrating bookstore, library, coffee shop and creative store.

万册，覆盖中国大陆、香港和台湾三地的华文阅读趋势，与时代同步，呈现世界最新的出版态势。专设 4 大书区：港台书区、人文文学书区、艺术设计书区和生活饮食书区，囊括人文、文学、艺术、生活，在图书长廊中与来自全球出版品的相互辉映与碰撞，回归纸质阅读的美好。

除此之外，“编辑人书系”与“观念之墙”也是方所青岛店两大值得驻足关注的亮点。近两年，实体书店在电子商务的挑战下，展现出更多创造的可能性。顾客购书的体验不断被提升，书店的功能从静态的图书展示与销售，转变为推动文化创造与发生的场所。

方所美学生活区，是一处精致的展会，产品的组合与陈列别出心裁，来自全球设计重地的多个品牌完全满足消费者的多种生活需求。咖啡空间是方所青岛店里一个给顾客提供交流、休息放松的小区域，逛店之余你可以在这里品味来自世界各地品质出众的醇香咖啡与精致甜点。在美学区里还藏着一个绿植区，在强硬水泥质感的空间中，这里添加了生机盎然的绿色，轻松明快。

方所期望成为当代生活美学的倡导者、研习之所。让人们发现并享受日常生活中的点滴，用五感体验自然、惜物、手感、细节的精髓。

一不小心“误入”的世外桃源

青岛江苏路 59 号甲，一栋 1930 年代初建筑的二层老楼，“繁花—我们图书馆”就开在这里。仿佛有意隐匿在老城区的旧房中，一不注意就会错过路边并不明显的标志牌。踏上凝固着历史的红色木质楼梯，有种穿越感，老板从二手市场淘来的黑白电视、旧收音机和古家具更添一分历史特色。

繁花的整体风格清新而淡雅，仔



如是书店也是一座充满诚意与创意的生活美学体验馆。(图/董天顺)
So Book is also a sincere and innovative experience hall of life aesthetics.

细观察不难发现，许多的小细节都是店主所精心设计的，小小的一家书店赫然拥有着几种不同的主题。宽敞的大厅摆放着大量的书籍，在这个售书的区域，文化类的书籍较为丰富。特别的是，这里的书籍是从A到Z的英文来进行分类。比如A代表Art，指的是艺术类；B代表Bibliomaniac，拥有《书天堂》等书籍，显示出书店对于淘书客的一种认同；而T代表Thinkery，这个分类中有着《哥德尔》《沉重的肉身》等书籍，显示出书店的多重深度。

细细想来，人们爱书店的理由中，一定会有一个是因为书店那清静淡雅的环境。那个独立的、静谧的、私人的空间，是现在人所渴望的。即便它存在深深的老街里，人们也会耐心去寻找。每一家书店都是独具匠心的设计，从建筑陈列的书籍中散发出来的

墨香，激发出人们内心深处对纸质书籍的钟爱。

英国女作家弗吉尼亚·伍尔芙曾说过：“天堂就是持续不断的、毫无倦意的阅读。”人们爱书，延伸至爱书店，无非是爱他的空间、爱他味道、爱他丰富而热烈的可被汲取。书店，

It is a delight to enjoy the beauty of words in a peaceful environment permeated with the aroma of coffee and delicacies. In a city, there is always a corner of a bookstore for you to open your heart to literature.

Creative unique decoration, beautiful and stylish high wall of books, innovative integral bookshelf, eye-catching souvenirs, specially designed coffee bar... Accompanied

是城市文化氛围的一种无声的语言。他是闪烁着诗意光芒的角落，把周围的喧嚣卸去，让真正的读书人，在书海中自由地徜徉，忘我的沉迷，而我们也感谢这些独立书店的坚持，让我们懂得爱和吸引也能成为生活中最快乐的时光印记。

by melodious light music, wander in the world of books, either go through some pages randomly, or immerse in reading. The city becomes more poetic and tranquil because of a bookstore, just like a fickle heart finds a rest place.

In the corners of steel buildings and glass-surrounded houses, bookstores have become spiritual homes for people to gain happiness where the cultural character of the city is hidden.

青岛丽天大酒店

LITIAN HOTEL



青岛丽天大酒店隶属于中国联通山东分公司的国有全资四星级酒店。

位于青岛市市南区CBD商圈，东临市政府，西接八大关风景区，南面浮山湾奥帆中心，北依湛山寺森林公园，集商务、会议、餐饮、娱乐、度假于一体，是商务差旅、休闲旅行住宿的极佳选择。酒店曾作为2008青岛帆船赛、2018上合组织青岛峰会、人民海军成立70周年多国海军活动媒体接待酒店及2019跨国公司领导人青岛峰会官方唯一接待酒店，成功完成接待任务，受到社会各界和媒体记者的一致好评。



大堂吧

商务面套房

精品双床房

精品亲子超大床房



宴会包间

自助餐厅

会议室

多功能厅

酒店秉承“顾客至上，诚信经营”的服务理念，以“丽天碧海，温晴之家”服务品牌为核心，先后荣获“2017年携程网最佳酒店餐饮奖”“2018年最受欢迎度假酒店第一名”。酒店荣获了“2017年度山东省卫生先进单位”“2017年度山东省饭店业协会优质服务创新单位”“2017年度青岛市饭店业金星奖”“2018最佳商务酒店奖”、“2018“中国服务”饭店品牌优秀单位、“山东省饭店业商务饭店40强”“2018上海合作组织青岛峰会优秀服务单位”“上海合作组织青岛峰会先进单位”“上海合作组织青岛峰会食品安全保障企业”“2019年人民海军成立70周年多国海军活动服务保障工作先进单位”“改革开放40周年青岛市旅游饭店业金星奖”等多项荣誉，在青岛酒店行业中享有较高的知名度和美誉度。

青岛市市南区香港西路87号

总机: 0532-83888888
订房: 0532-83999799
订餐: 0532-83999688



青岛，随着帆船运动的发展上演着一次次的蝶变。（图 / 吕建军）
With the development of sailing sports, Qingdao is going through many changes.

To support the 100-day 10,000-store consumer season, Qingdao launches sailing experience and training activity

助力百日万店消费季 青岛推出帆船体验培训活动

文 / 韩海燕

为贯彻党中央、国务院促进消费系列文件精神，有效应对新冠肺炎疫情影响，促进消费增长，3月18日，青岛市政府常务会议研究通过《青岛市2020年激发消费潜力促进消费增长行动计划》和“2020青岛百日万店消费季”活动方案，统筹推进疫情防控和经济社会发展，重点实施商贸流通创新发展、服务消费提质扩容、实物消费提档升级、农村消费增量挖潜、消费环境优化保障5大行动、61条具体任务举措。以创建国际消费中心城市为着力点，切实增强消费对经济发展的基础性作用，促进全市经济持续快速高质量发展。

随着“2020青岛百日万店消费季”活动正式开始，青岛市帆船运动管理中心积极引导体育消费新模式、新业态，对接联系青岛主要帆船俱乐部，通过发放帆船优惠券等消费活动举措激发消费潜力，让消费者得实惠，同时提供更加多元化的服务，推动帆船运动与文化旅游、教育培训等多业态融合发展，进一步恢复和提振消费市场活力。

目前，青岛已有3家帆船俱乐部推出了相应的帆船体验、培训优惠套餐。

青航中心帆船俱乐部致力于专业青少年帆船教育、青少年帆船赛事服务、航海文化传播等。现有优惠活动包括原价218元西海岸唐岛湾码头帆船出海体验券，特惠价格为每人99元；青航中心夏令营早鸟价计划，预存500元，可享受立刻1000元优惠；青岛飞鱼航海俱乐部针对航海爱好者开设公益初级培训课程，免费为市民提供学习帆船运动的知识；海琴帆青岛帆船夏令营专门致力于帆船事业的推广，尤其是青少年帆船的推广。现有帆船培训价格优惠活动，凡在6月1日前报名航海培训产品的学员，均可减免800元现金，并给予800元进口粮油产品的优惠支持；报名全年培训活动，第二年可享受消费总额10%抵现活动。

在百日万店消费季中，青岛市帆船运动管理中心将加强与青岛帆船俱乐部和体育、文旅产业交流，引导体育消费新潮流，促进休闲体育与旅游、商务等业态融合发展，培育新的市场增长点。

帆是这座城市特殊的符号

青岛，随着帆船运动的发展上演着一次次的蝶变。

而帆船，也为这座城市注入了新的活力。“帆船之都”早已成为一张亮丽的名片，它向世人展示着青岛独特的魅力，更以一张张风帆为翅膀，随着大海的迈动，让“帆船之都”扬名世界。

如果想深入了解“帆船之都”，那故事还要从头开始。

青岛不仅是中国现代帆船运动的发源地之一，也是新中国水上运动发展的摇篮和重要基地，帆船运动伴随着青岛而不断发展，打造“帆船之都”，青岛可以说是拥有了天时、地利、人和3个要素。

早在1904年，青岛皇家帆船俱乐部就在青岛举办了帆船比赛，这是全国最早关于帆船运动的历史记录，因此，“帆船之都”的底蕴是悠久的。

2008青岛奥帆赛和残奥帆赛的成功举办，彻底点燃了这座城市对帆船运动的热情，成为青岛帆船运动发展的里程碑。后奥运时代，中共青岛市委、市政府高度重视帆船运动的发展，将打造中国“帆船之都”，推动帆船运动发展纳入城市发展战略。对青岛来说，帆船已经不仅仅是一种最具标志性的海上运动，更多的是一种拼搏进取的内在动力，被赋予了更多的文化和情感内涵。

2008年奥运会帆船赛和残奥帆赛给青岛留下了一笔宝贵的奥运财富。不仅中国帆船帆板竞技项目实现了奥运会金牌“零”的突破，青岛奥林匹克帆船中心也成为城市的标志性景观，将奥运文化与城市形象有机结合，形成了“帆船之都”城市品牌传承，推动了青岛文化观念、市民素质和城市管理的革新。奥帆赛后，传承奥运文化遗产，打造“帆船之都”，成为青岛的主旋律之一。2009年，中共青岛市委、市政府出台了《关于加快帆船运动发展的意见》，青岛市委第十一次党代会报告和历次市政府年度工作报告，均明确提出进一步打造“帆船之都”、提升“帆船之都”城市品牌影响力的要求，从城市发展的全局思考和审视青岛帆船事业的发展方向，强化帆船运动在城市发展战略格局中的地位和作用。

于是，一场接一场顶级帆船赛事

在这里上演，全球几十个国家的帆船爱好者在这里狂欢。全球规模最大的业余环球航海赛事克利伯环球帆船赛、被誉为“海上F1”的国际极限帆船系列赛、奥运级别的世界杯帆船赛、由青岛创办的国际城市俱乐部帆船赛……青岛已成为亚洲地区承办国际赛事最多的城市。在引进赛事的过程中更是不断加强着与国际帆船运动界的交流，使青岛帆船运动的整体水平达到了一个新的高度，更助推了“帆船之都”扬帆远航。

与此同时，一系列自主品牌赛事活动也日益成熟，青岛国际帆船周、“市长杯”青岛国际帆船拉力赛、青岛国际帆船赛、青岛国际OP帆船训练营暨邀请赛等等吸引着众多帆船爱好者参与其中，青岛逐渐成为各类高端帆船赛事的集聚地，国际知名度和影响力不断扩大。

帆船走进普通市民的生活

在过去，帆船帆板运动曾被称为“水上贵族运动”。因为，相对于其它水上运动，从事帆船运动不仅需要付出一笔可观的费用，还要精湛熟练的操作技巧。因此，普通人很少会选择帆船、帆板作为娱乐项目，在人们的眼中，它遥不可及。2008青岛奥帆赛、残奥帆赛犹如一股劲风，将奥运的种子吹洒在青岛的大街小巷，“后奥运时代”的青岛掀起了一股帆船热潮。帆船运动开始展示它“亲民”的一面。每年青岛举行的各种大型帆船赛事，市民不仅可以近距离观赏，还可以参与其中，帆船运动逐渐走进了普通人的生活。

时间回到2006年，“帆船运动进校园”启动，帆船运动开始走进青岛大中小学校，逐渐成为青岛校园文化中不容忽视的重要元素。经过10余年的耕耘，目前已经建立百余所帆船特色学校，累计培训上万余人，并向省市帆船队输送近近千名青少年后备人才，为青岛打造“帆船之都”夯实了人才基础。国家



如今，“帆船之都”已高扬起风帆，承载着一座城市的光荣与梦想。（图/李笑寒）
Now, the "Sailing City" has set sail, carrying the glory and dream of the city.

体育总局水上运动中心授予青岛市“中国青少年帆船运动推广普及示范城市”称号。

如果说“帆船运动进校园”是为了“从娃娃抓起”普及帆船运动，那么青岛市2010年启动的“欢迎来航海”则是着眼于在全市营造帆船运动的氛围。通过“上一堂帆船知识普及教育课”“读一本帆船知识普及手册”“参加一次帆船运动”等形式普及推广帆船运动，帆船运动正一步步融入青岛人的生活。

如今，青岛的帆船普及推广活动已在全市全面铺开，不仅在全国首屈一指，在国际上也已打造出响亮的品牌。

然而，帆船运动之所以能够得到人们的喜爱，并在青岛得到推广，归根结底，还是这项运动在探索自然、驾驭风浪、无畏拼搏中所诠释的一种精神。作为竞技运动，帆船比赛是速度和力量的较量，也是技艺和意志的比拼，它体现了奥林匹克更快、更高、

更强的奥林匹克精神；作为一项休闲运动，帆船运动则诠释了回归自然、亲近大海，达到人与自然和谐发展的理念。它所代表的精神与青岛诚信、和谐、博大、卓越的城市精神融为一体，成为青岛城市精神的拓展。

如果问，哪个城市的海景迷人？那答案一定是青岛。这里有风光旖旎的海岸线、碧蓝透亮海水，美丽的浮山湾畔，帆船与云影齐飞，充满帆船航海梦想的人们时常齐聚在这里，共同描绘着一幅千帆竞发的美景。奥帆中心成为青岛最繁华的聚集地，站在千帆林立的码头上，可以将浮山湾畔的美景尽收眼底。桅樯林立，白帆点点，摩托艇、橡皮艇呼啸而过，蓝天白云、海水蔚蓝而安静，白帆点点在碧海蓝天间纵横驰骋，整个景象犹如一幅油画，美不胜收。这就是“帆船之都”给人最直观的视觉印象。今天，海还是那片海，帆依旧是那面帆，穿梭在历史和现实之间的奥帆中心，正以一

种全新的面貌诉说着百年来的沧桑巨变。生长在这座海滨之城的人们又是何其幸运，伴着大海的呼吸成长。浮山湾畔中的点点白帆与蓝天白云交融，如今，“帆船之都”承载着一座城市的青春与梦想，正在扬帆起航。未来，“全民来航海”和“帆船运动进校园”活动还将给青岛这座城市增添更多地魅力和活力。

帆船，已经成为青岛最具代表性的亮丽名片；精彩，在这片帆船运动的热土上继续上演着。熙熙攘攘的奥帆中心码头，停靠着各式帆船游艇，碧波荡漾的海面上，点缀着点点白帆。这幅美好的画面，为红瓦绿树、碧海蓝天的青岛海滨风光增添了新的美景，成为青岛的又一重要标志。后奥运时代，青岛以全球开放的视野构建“帆船之都”，探索出一条传承奥运遗产的特色之路。如今，“帆船之都”已高扬起风帆，承载着一座城市的光荣与梦想，向着更高、更远的目标奋力前行。

“帆船之都”青岛国际推广青年先锋团队 推进疫情防范 助力企业复工复产

自新冠肺炎疫情发生以来，青岛市帆船运动管理中心“帆船之都”青岛国际推广青年先锋团队快速反应、主动作为、踊跃捐款，发挥青年先锋团队示范带动作用，结合岗位职责做好体育居家健身战疫宣传推广，引导帆船企业复工复产，推动体育消费新模式、新业态，展现青岛体育人干事担当。

旗帜鲜明坚持思想领航，聚焦青春战“疫”，奉献爱心。

一是守好战斗岗，积极参与防疫捐款献爱心。春节假期及返岗工作自觉做到“两个维护”，绷紧责任弦、守好战斗岗。2月11日，响应青岛市体育局党组和中心党支部号召，为打赢疫情防控阻击战踊跃捐款。

二是发挥“帆船之都”品牌特色，投身到城市防疫主题公益活动中去。3月7日，在青岛市开展的“全城送爱”公益活动中，为奋战在城市一线的外卖小哥、环卫工人送上百余件御寒的“远东杯”帆船赛爱心服装，为行业复工复产贡献力量。以青春昂扬的体育精神鼓励疫情期间“逆行者”，青春战“疫”，爱心不止。

旗帜鲜明坚持敬业担当，聚焦主业主责，体育战疫情，青年勇作为。

一是依托青岛市首个“一带一路”

青年外事交流基地，在重大帆船赛事活动筹办工作中提早谋划，做好应对。针对计划于3月17日至26日在青岛举办的2019—2020克利伯环球帆船赛青岛站活动，结合新冠肺炎疫情发展态势，与英国组委会紧密对接，积极做好赛事筹备和应急响应工作，按照疫情结束克利伯赛队如期正常停靠青岛、疫情未结束克利伯赛队继续停靠青岛、克利伯赛队不停靠青岛3种情形分别制定工作方案、预案。评估新冠肺炎疫情不同发展走向，相应启动工作应对。制定山东半岛城市帆船赛、山东半岛帆船城市联盟等创新工作举措，为疫情结束迅速开展工作打下坚实基础。

二是引导受疫情冲击的帆船从业者复工复产，推出系列促销费举措，厚植体育消费新业态。疫情发生后，第一时间给青岛帆船运动俱乐部下发通知，倡议各帆船运动俱乐部高度重视疫情防控工作，配合各有关部门做好防疫工作。按照要求发挥行业管理职能作用，积极对接帆船生产制造等经营企业了解复工复产运营和防疫方面的困难，帮助反映解决。

推动复工复产与扩大内需相结合，对接联系全市主要帆船俱乐部，引导推出发放帆船优惠券等举措激发消费

潜力，推出系列配套活动，推动帆船运动与文化旅游、教育培训等多业态融合发展。

旗帜鲜明坚持弘扬主旋律、传播正能量，利用“帆船之都”青岛融媒体传播平台做好战“疫”正面宣传。

一是开发网上帆船知识课堂，停课不停教、不停学。携手PPTV聚力电视、优酷少儿、企鹅体育三大流媒体平台，将中国首部青少年帆船普及动漫《快乐扬帆OP小超人》动漫搬上电视荧屏。在企鹅体育上线3期《快乐扬帆OP小超人》帆船网络互动课堂，以寓教于乐的形式用帆船课程及内容陪伴青少年渡过这一时期，传递战胜困难的勇气和方法。其中，PPTV聚力电视覆盖超过300万用户。发动各帆船特色学校师生居家观看企鹅帆船直播授课，首场在线超过10万人次。

二是推进市体育局出品《青青侠防疫健康歌》公益健身宣传视频上线工作，获中共山东省委统战部官方微信（山东统一战线）转发。

三是针对克利伯环球帆船赛青岛站等社会关注度高的舆情热点，做到新闻信息中英联合发布，严格信息审核发布流程。密切关注帆船赛事公共舆情，并做好应对。

As the “2020 Qingdao 100-day 10,000-store consumer season” activity is officially launched, Qingdao Administration Center of Sailing Sport actively introduces new mode and new pattern of sports consumption, contacts

major sailing clubs in the city, inspires consumer potential and benefits consumers through distributing sailing coupons and other activities. It has provided more diversified services, promoted integration of sailing sports and cultural tourism,

education and training, etc. and further restored and enhanced the vitality of the consumer market.

At present, there are 3 sailing clubs offering relevant preferential sailing experience and training packages.



Delicacies in Qingdao 文/Lisa

食遇青岛

春雨惊春清谷天，
夏满芒夏暑相连，
秋处露秋寒霜降，
冬雪雪冬小大寒。
又是人间四月天，
草长莺飞百花艳，
青山绿水满目春。
清明和谷雨，
是四月里的两个节气，
也是春季六节气中的最末两位。

清明之“青”

由于二十四节气比较客观地反映了一年四季气温、降雨、物候等方面的变化，所以古代劳动人民用它安排农事活动。清明是中国的二十四节气之一，《淮南子·天文训》云：“春分后十五日，斗指乙，则清明风至。”按《岁时百问》的说法：“万物生长此时，皆清洁而明净。故谓之清明。”清明一到，气温升高，雨量增多，正是春耕春种的大好时节。故有“清明前后，点瓜种豆”“植树造林，莫过清明”的农谚。可见这个节气与农业生产有着密切的关系。

作为纯粹的节气，清明与清明节有所不同——节气是中国物候变化、时令顺序的标志，而节日则包含着一定的风俗活动和某种纪念意义。

古有清明前一天为“寒食节”之说，相传起于春秋时期晋文公悼念介子推“割股充饥”一事，后逐渐清明寒食合二为一。相传大禹治水后，人们就用“清明”之语庆祝水患已除，天下太平。此时春暖花开，万物复苏，天清地明，正是春游踏青的好时节。踏青早在唐代就已开始，历代承袭成为习惯。踏青除了欣赏大自然的湖光山色、春光美景之外，还开展各种文娱活动，增添生活情趣。

近日，宝藏女孩李子柒更新的视频“春日鲜花宴”火爆全网，4000多万

播放、11万多留言，引起热议。而梨花蛋卷、酒酿山药桃花丸、紫薯萝卜花糕、辛夷花煎、芍药饭团、水晶樱花钵仔糕等各种鲜花美食，无不令人惊艳。实际上，鲜花入馔早有记载，各种古方制法更是被后人一一复原。“饮木兰之坠露兮，夕餐秋菊之落英”，中国作为一个美食国度，鲜花入馔不仅仅是文人骚客和皇宫贵族附庸风雅的专属。民间也早有“春吃鲜花夏吃果，秋食野菌冬喝汤”的古谚。在中国“八大菜系”中有不少就是用鲜花作配料烹调出来的佳肴，如：兰花、猪肉、鱿鱼、玉兰片等做成的“兰花火锅”；梅花、活鱼、鸡脯肉等做成的“梅花鱼羹汤”；用牡丹和青鱼片做的“牡丹鱼片”；用玉兰花和瘦猪肉做的“玉兰溜肉片”；用桂花做的“桂花丸子”“桂花干贝”；用茉莉和鸡脯肉做的“茉莉鸡脯”；搭配鲜嫩荷花做的“莲花肉”“荷花溜鱼片”；还有搭配百合做的“百合鱼丸”“莲子百合煨猪肉”等。北京的“芙蓉鸡片”，上海的“菊花鲈鱼”，苏南地区的“玉兰饼”，云南的“玫瑰饼”“玫瑰酱”也是鼎鼎有名。清明前后，春花萌萌争艳，不妨采摘应季花材制作几道佳肴，为生活增添些许情趣。

清明时节，江南一带还有吃青团的风俗习惯。青团是用一种名叫“浆麦草”

的野生植物捣烂后挤压出汁，用这种汁同晾干后的水磨纯糯米粉拌匀揉和，然后开始制作糯米团子。团子的馅料最传统的是用了猪油的细腻糖豆沙。团坯制好后，将它们入笼蒸熟，出笼时再在表面刷一层防止粘的熟菜油。青团油绿如玉，糯韧绵软，清香扑鼻，吃起来甜而不腻，肥而不腴。

谷雨之“润”

每年的4月20日或21日，雨水增多，利于谷类生长。

谷雨来临，春季最后一个节气为世间万物带来不同的养料，因此在节气出生的食材更有节气的美味，“雨生百谷”正是品尝百谷美味之时。当然，谷雨时节也正是瓜果蔬菜正盛的时候。

香椿是香椿树的嫩芽或嫩叶，是谷雨特有的节气美食。“雨前椿芽嫩无比，雨后椿芽生木体”，这一时节，香椿树嫩叶满枝，春芽稍露，嫩绿的芽散发独有的清香，其叶和芽均可入菜，清香无比。一般家庭拿它炒鸡蛋、下面条都是对节气美食的纪念。或以香椿芽拌食面筋，清香而韧软；或以香椿嫩叶拌食豆腐，味更佳。香椿成肴制作非常简便，只需将香椿叶洗净，切成细末，用细盐略盐渍1至2小时，然后拧干水分，倒入沸水焯过的豆腐中，加细盐、糖、味

精、香油拌之，一绿一白，色艳而味极清美。

燕来笋又名“春笋”，因是春天燕子飞来时长出来的笋，故称燕来笋。燕来笋入撰，是中国南北方共通食俗。燕来笋鲜嫩，常常被人们拿来炖汤，最有名的便是“腌笃鲜”。即用咸肉和新鲜猪蹄加燕来笋一起熬成汤，其汤呈乳白色，咸肉呈红色，笋块如象牙，真是色美汤鲜。由于其味鲜美之极，故民间有“吃着腌笃鲜，敲耳光也不放”的说法。燕来笋除熬汤之外，也有作“油焖笋”和“笋油”的吃法。都为时令菜。在青岛，“山珍”自然要配“海味”才完美：竹笋海鲜汤将两种鲜完美融合，可谓是滴滴精华；春笋荠菜炒虾仁清爽甘美又不是山野风味；油焖春笋小鲍鱼鲜咸的口感层次分明；蛤蜊笋蒸蛋真是鲜得眉毛掉下来。

坊间还有“春寒还陡峭、春韭入菜来”的说法。其大意为在尚有寒意的谷雨时节，性温的非菜就可上餐桌入胃驱寒了。韭菜中的挥发的特殊香气，除了比较好闻之外，它还有利于疏调肝气、增强食欲，提高消化能力。韭菜中含有丰富的膳食纤维可以促进肠胃蠕动，帮助通便润肠。韭菜中的微量锌元素、钾元素和铁元素可以维护人体的免疫系统。

谷雨节气内多雨，故而祛湿的冬瓜也是适宜在谷雨时节食用的食材。冬瓜菜肴常见的形式就是汤，冬瓜可以与不同的食材碰撞产生各种美味佳肴，海米冬瓜汤、冬瓜丸子汤、冬瓜蛤蜊汤等等，无一不是青岛人日常餐桌的必备家常汤品。不仅如此，冬瓜就算是清炒也能令人垂涎。此外，冬瓜还有凉拌、红烧、做馅各种各样的美味吃法。

四月青岛之“鲜”

俗话说：“谷雨前后杂鱼多”，说的就是谷雨时节海鲜的种类齐全，且大

多肉质比较肥美。

每年的春季，百花盛开、百鸟争鸣的时候，也是吃海鲜的大好季节，不同季节的海鲜有着不一样的口感和特色，而每年的四月，正是皮皮虾、鱿鱼、牡蛎、海鱼等海鲜最肥美的时节，也是爱吃海鲜的人不会错过的饕餮时刻。

当年，一句“皮皮虾，我们走”，在网上火了好长一段时间，各种皮皮虾的表情包层出不穷，而现在，吃货们就真的能跟着皮皮虾走了，因为这个时间段皮皮虾是一年中最为肥美的时候——青岛四月盛产的虾虎，肥硕饱满、汁鲜肉嫩、有膏有黄，这样的皮皮虾吃起来劲道十足。传统的清水白煮，能诱发虾虎本身的鲜香同时保留原汁原味，也是青岛人最爱的烹饪方法。连同坚硬的外壳一起蒸煮的虾虎个个紧实，上了桌也不肯丢盔弃甲。面对美味，食客们简直无所不用其极，惟恐错过每一口鲜美。“清明虾赛过猪肉渣”，又到一年清明虾上市时，清明前后的虾，肥美个大、虾肉饱满，无论是白灼还是香煎，都让人垂涎欲滴。

四月前后也是吃鱿鱼的好时候，这个季节的鱿鱼肉肉质饱满、味美肥厚、营养最为丰富，鱿鱼具有高蛋白、低脂



香椿在谷雨时节散发独有的清香。(图/摄图网)
Chinese toon gives out unique aroma during the Grain Rain season.

肪、低热量的优点。虽说鱿鱼名不见经传，但自从加入烧烤行列后，一跃成为著名的海鲜烧烤，是烧烤时的必选项目。比起传统的时蔬炒鱿鱼的温和口感，辣椒或辣酱与鱿鱼搭配的新组合香辣得够味、咀嚼着带劲，特别受年轻人的喜欢。无论是铁板烤，还是用碳炉烤，夹杂着酱汁香气的鱿鱼，用柔韧劲道的口感俘获每一位食客的心。碳烤鱿鱼、铁板鱿鱼、爆炒鱿鱼花、干煸鱿鱼爪、干炸鱿鱼圈、香辣鱿鱼……鱿鱼的每一种做法，都很美味。

牡蛎是青岛的三大海鲜之一，被称之为“海蛎子”，其营养价值非常高。吃海蛎子也是讲究时间段的，每年的9月到次年的4月是海蛎子最为肥厚鲜美的阶段，错过了这个时间，就要再等几个月。青岛人喜欢根据海蛎子特有的口感和味道，用蒸、煮等不同烹饪手法凸显其特质。不得不承认，它们是一种让人越吃越有成就感的海货，费力掰开的坚实硬壳里躺着细滑肥嫩的美味，让人停不了口也停不了手。在海蛎子最肥美的季节，家家户户恨不得天天有一道“海蛎子”，凉拌海蛎子、油泼海蛎子、清蒸海蛎子、蛎肉炒蛋更是家庭主妇信手拈来的拿手菜。

俗话说：“人间四月，恰好吃鱼”，四月也正是海鱼的味道最鲜美，肉质最肥硕的时候。青岛人最喜欢的鱼，有鲅鱼、黄花鱼、鲳鱼、偏口鱼等等，青岛的名厨，大多有一道菜跟鱼有关。青岛人烹鱼用的是海纳百川的心态，洋为中用、南鱼北吃，屡见不鲜。不管是清蒸、红烧、家常烧，还是煎炸、焖烤、油泼，新鲜嫩滑的鱼肉，通过厨师们的妙手烹制，成为整桌宴席的点睛之笔。

蛤蜊具有高蛋白、高微量元素、高钙、少脂肪的特点，男女老少都可以吃，有着“天下第一鲜”的美誉，恰逢四月的蛤蜊，正是个头较大、肉质较为饱满的季节，无论是熬汤还是爆炒，肉质都Q弹十足，青岛的红岛蛤蜊鲜味十足，让人吃得过瘾。“没吃过蛤蜊，就相当于没来过青岛”，这句话一点不过分，作为青岛海鲜“小三件”之一，蛤蜊最受青岛人的宠爱，几乎青岛每个餐厅都有几道蛤蜊菜肴。在青岛，蛤蜊要念“ga-la”才地道。这种人见人爱、谁吃谁“上瘾”的海货随处可见，蛤蜊肉质肥美，味道鲜香，可以与不同的食材搭配出无穷的变化：辣炒蛤蜊鲜香微麻；清炖蛤蜊汤醇汁鲜；碳烤蛤蜊味美清香……从路边小摊到星级酒店，蛤蜊所向披靡、天下无敌，无论是家常饭菜、还是豪华宴席，都有它的一席之地。

海鲜不仅味道鲜美，同时对身体最营养，挑对时间吃海鲜是很重要的，因为每一种海鲜都有其生长的周期，吃应季的海鲜，才能品尝到最鲜美的口感。



俗话说，清明虾赛过猪肉渣。(图/摄图网)
As the saying goes, shrimps in Pure Brightness is yummiier than crisp fat.



四月盛产虾虎，肥硕饱满、汁鲜肉嫩。(图/摄图网)
April is the mantis shrimp season, with plump, fresh and tender shrimps.

April is coming again with luxuriant grasses, flying nightingales, blooming flowers, green mountains and clear waters. Pure Brightness and Grain Rain are two solar terms in April as well as the last two of the “six solar terms” in spring.

Every spring when peach

flowers are blooming and birds are singing, it is the best time to enjoy seafood, which has different tastes and features in different seasons. March and April are the best months to eat fat mantis shrimp, squid and oyster; those who like seafood should not miss this period of time.

Seafood not only has a yummy taste, but also provides rich nutrition for body. It is important to find the right time to eat seafood because each kind of seafood has its own growth cycle; eating seasonal seafood can give you the most delicious taste and best nutritional guarantee.



五味杂陈的《火锅英雄》，满是重庆味道。(图/摄图网)
The film *Chongqing Hot Pot* is full of Chongqing flavor.

Meeting with world delicacies from films 在电影中邂逅世界美食

文/Lisa

话说“民以食为天”。自古以来，中国人对美食就有着独特的讲究与追求，而在当今社会，“吃货”也正在逐渐成为一种流行文化。在电影的世界里，同样有追求美食的食客和热衷厨艺的大厨……

《饮食男女》：父爱如山

提起电影《饮食男女》，你一定不会陌生。老父亲在厨房中独自忙碌的经典镜头，像极了家家户户等着儿女“常回家看看”的那一幕，随着年龄的增长，越发能够感悟其中的亲情味道。这部影片讲述了上世纪90年代台北一位每周周末等待3个女儿回家吃饭的退休厨师，面临的家庭问题与两代冲突。借由彼此的生活与冲突，建构出不同年龄层、不同职业的价值观，描述两代关系。可以说，影片是李安的电影中最具全球化特征的作品，老朱与3个女儿都在经历着现代与传统、中西方文化碰撞、交融而对于自身带来的改变。

“人这一辈子，怎么也不能像做菜一样，把所有的材料都集中起来才下锅。”这样一句台词，已经被奉为经典，绝妙的阐述了做菜和人生的关系，美食电影很难拍的深刻、经典，“民以食为天”，太过习以为常的东西总可以让人产生共鸣。借由片中无处不在的中国美食，观众嗅到“饮食男女，人之大欲”在现代中国人社会的另类解释。

《食神》：那一碗黯然销魂饭

周星驰的电影，几乎部部都是经典。《食神》，则是周星驰唯一一部美食电影，片中的太多场景成为不可逾越的经典。比起高高在上的食神，小人物的故事总是那么可爱，更有人间烟火的气息，也正是这份人间烟火气，让食神领悟到美食的真谛。

周星驰饰演的史蒂芬·周是全港知名的食神，随着在商业上越来越成功，史蒂芬·周也越来越自大，他过分注重个人包装和商业利益，忽视了食物本来的味道，盟友的出卖只是加速了他跌下神坛的速度而已。当史蒂芬·周无法在饮食界立足，沦落至庙街被古惑女收留，在帮助庙街众人打出“撒尿牛丸”这一



电影《深夜食堂》海报(图片来自网络资料)
Poster of film *Midnight Diner*.

王牌之后，得到了翻盘机会。然而步步危机将他逼入少林寺三十六房之一的厨房学艺，却由此学得一身绝世厨艺，重新夺回食神之位……观众在笑与泪中不禁发出一声叹息：这一生，唯有爱与美食不可辜负。

《海鸥食堂》：享受阳光和美食

《海鸥食堂》由日本女导演荻上直子执导，故事讲的是在芬兰首都赫尔辛基的某个街角，日本女子幸惠开了一间食堂，之后因缘际会遇到些有趣的人和事。

蓝白基调的食堂陈设简单干净，只在细节处做文章，桌椅皆为原木清漆，案台上时时有白色菊花。因为不肯卖寿司清酒以迎合食客，所以生意一直惨淡得要命的店主幸惠；闭着眼睛在地图上随手指到芬兰，然后就搭飞机过来的小绿；被电视里芬兰的空气吉他比赛吸引，在父母相继去世后便动身前来的正子——她们，都是看似拘谨的日本女子，却做着“任性”的事，更够相聚异乡不得不说是缘分的奇妙。

海鸥食堂的食客也都有趣得很：不点任何吃食，每天固定时间来喝免费咖



电影《南极料理人》剧照（图片来自网络资料）
Stage photo of film *The Chef of South Polar*.

啡、热爱日本文化的芬兰大男孩；因丈夫离家出走而满脸阴霾的大婶，气势汹汹要了烈性烧酒一饮而尽，谁料竟是“一杯倒”，还要劳烦幸惠一行人将其送回家……影片中，有那样充足、炙热并且清新的阳光，恰是北欧不可多得的夏日。阳光映衬下，总不经意间流露些许温情、舒适与畅然。电影的气质里有种难得的简约，是陌上游春也一样可以不落情缘的干净。

《深夜食堂》：一道道“温暖”

《深夜食堂》以平淡的叙事、素雅的画风，不紧不慢地讲述一些看似微不足道的人生智慧，仿佛是为看惯了华丽画风、习惯了感官刺激的现代人特意烹调的一道清淡小菜，爽口不腻、回味无穷。

陈旧的深夜食堂蜗居于繁荣东京夜景里的一隅，温暖着来往繁忙的众人和他们不同的尘世生活，吃完简单贴心的一餐饭重新上路，在深夜里重新恢复对生活的信心，以点到为止的餐饭和哲学提点每个人的前途与内心。而最吸引

人的是，深夜食堂中的每一款食物，仿佛都是私人订制——老板手中的一道道不同料理，最是抚慰一位位食客当时当刻的心情——说不出它哪里好，就是让人放不下、忘不了。

《南极料理人》： 在“吃”中度日如年

打着麻将、喝着啤酒、做做早操、饱饱口福、互相汇报工作，听到“请到食堂享受美食”的广播便狂奔而来吃一顿热腾腾的饭菜……满足乐观的人，十分愿意这么按部就班地过着每一天——毕竟，这是许多人想要过的“幸福生活”。然而，当这一切的大背景放在遥远而寒冷的南极时，那又会是一种怎样的极致体验呢。

电影里，长期群居的工作人员，每天都有同事的陪伴，但每个人又是孤独的，他们有人坐在户外的汽车里看书，有人花高昂的电话费和女生尬聊，有人在夜里一次次偷吃，有人要面对电话那头不想说话的妻子。而厨师烹制的美食，

成为这群人为数不多的幸福寄托。

本是海员厨师的西村淳被派往冰天雪地的南极圆顶富士基地为7名考察队员担任厨师。在冰天雪地的南极，吃，是考察队7位成员——冰河学助手川村泰士、气象学家平林雅彦、通讯员西平亮、医生福田正志、气象学家兼队长金田浩、机师御子柴健和冰河学家本山秀行——枯燥生活中的最大乐趣。西村淳想尽办法烹饪各种各样的美味料理，而围绕着“吃”，8个寂寞的男人也演出无数令人忍俊不禁的生活趣事。

《幸福的面包》：麦子的香气

这是一部充满麦香的电影。

倦了大都会的奔波忙碌和机械化枯燥无味的生活，自幼充满幻想的理绘与温柔体贴的丈夫逃离东京，定居在北海道月浦一个毗邻湖泊的小山丘上。夫妇两人在此经营一家名叫Máni的面包咖啡店，二人分工做出美味的食品，宴请来往驻足的人们。那一年，伤心的齐藤香织与始终困在北道道的青年山下时生结识，纯纯的情愫悄然而生；沉默的小女孩未久与父亲抱持着对母亲的思念，在Máni找到了慰藉；病入膏肓的老妇人与先生来访于此，品味着人生最后的时刻——3段不同的故事，穿插在许多平静而美丽的风景里。欣赏着一年四季的风景，却仿佛经历着人生的酸甜苦辣。年轻的夫妇就在这乡野间精心经营着，用一个个香喷喷的面包，传递着温暖。当来自远方的感谢信送到他们手上时，让夫妇两人更加懂得珍惜。

《月代头布丁》：穿越而来的果子

电影改编自荒木源的同名小说，讲述了古代武士木岛安兵卫穿越时空，来到180年后的现代成为和果子师，以及和单身母亲洋子之间的故事。

独生子友也尚处于调皮捣蛋的年

纪；公司又有一位非常难应付的客户；最近煤气费又涨价了……单身妈妈游佐宽子每天都奔忙于工作与儿子之间，心情简直糟糕透了。就在这时，她突然遇到了一名身穿和服、留着月代头的木岛安兵卫，对方自称是180年前江户时代的武士，不知怎的来到了现代东京。安兵卫想不出如何才能返回自己的时代，面对东京的改变他显得既惊愕又迷茫。“从今以后，请允许我承担所有家务事”，安兵卫就这样开始了游佐家的寄住生活。刚开始，宽子只以为安兵卫是个脑子有问题的演员，但经过接触她原本的看法渐渐改变。儿子友也在汉堡店里大吵大闹，安兵卫教导他基本的礼仪以及男子应有的气概；当友也因病发烧时，安兵卫十分温柔地照料他……宽子发现安兵卫身上有着现代男子缺少的气质，并逐渐专心于工作。而没有父亲陪伴的友也，第一次在成年男子的守护下生活，即使做错了事被责备也会获得从未有过的安心感。对未来逐渐有了信心的安兵卫，因布丁而开始对制作西洋点心产生了兴趣，反复练习后他准备参加手制糕点大赛。然而，他们3个人之间的平衡，也将面临矛盾的那一刻。

《今天也要用便当出击》： 便当大有文章

轰动全日本的治愈系电影《今天也要用便当出击》感动口碑可谓是跨海延烧——有时候，来自妈妈的爱是默默无声，也会是掷地有声的。

住在日本八丈岛的单亲妈妈香织育有两个女儿，小女儿双叶正处于高中叛逆期，要沟通还只能用手机短信，这让香织很抓狂。但香织也不是省油的灯，谁说妈妈手作便当一定是用爱料理，灌注超强“怨念”的便当，才更色香味俱全！香织决定用便当与女儿“对决”，无法说出口的一切，就用便当来表达



电影《喜欢你》海报（图片来自网络资料）
Poster of film *This is Not What I Expected*.

吧——让同学们绝赞的“造型便当”——登场，用各种食材料理的“怨念贞子”“搞笑艺人”“填字游戏”“示威口号”……看似母亲把怨声全装进了便当盒里挑衅女儿的叛逆，但这一招不仅让女儿的便当成为日日被围观的校园话题，也拉近了两个人的距离——便当，成为妈妈用来制服女儿的“武器”，片中的每一个便当，是单亲酷妈与叛逆女

儿间的微妙互动，最后藏在便当中的真心话，则让所有人泪腺失守。

《落魄大厨》：路边餐也有春天

有时候，令人惊艳的美食，就藏在不起眼的路边摊，有人会为一根油条或者一碗甜沫，开车穿过半个城，为此排队也不在话下。

凯尔·卡斯帕是洛杉矶一家明星



电影《食神》让人记住了“黯然销魂”的叉烧饭。(图/摄图网)
The film *The God of Cookery* lets people remember the "raptured" barbecued pork with rice.



电影《喜欢你》中，一盘河豚鱼片将剧情推向了高潮。(图/摄图网)
In the film *This is Not What I Expected*, a dish of puffer fish fillet pushes the plot to a new high.

餐厅的当家主厨，由于无法忍受控制欲过强的老板，他一气之下辞掉了工作，决定给自己放个大假，顺便找找未来的方向。凯尔来到了迈阿密，他和前妻、儿子以及好友一起用一辆简陋的移动餐车支起了临时路边摊。餐车上路了，卡尔也试图在这样的旅程中修补与家人的关系，同时找回自己对于烹饪以及生活的热爱。

在这辆移动餐车上，凯尔不必受限于任何人，也不用在意自己五星主厨的身份，可以天马行空地把自己所有的创意都注入到美食中，让每一道菜品都拥有灵魂。当他卸下种种桎梏，去努力实现自己所想的时候，生活竟意外的变得明朗了起来。凯尔重拾了对古巴美食的热爱，他放弃了曾经最擅长的西餐，将一份三明治作为快餐

车的主打，比起样式繁复的高端料理，简单平民的烤肉三明治更可以抚慰为生活奔忙了一天的劳累，也更容易捕获行人的心。当人们为了吃一口烤肉三明治而排起长长的队伍时，凯尔发自内心地感到了幸福和满足。

《朱莉与朱莉娅》： 524 道菜的人生

从模仿到超越——有时，极度的钻研精神会带来意外之喜。

对工作感到灰心沮丧的曼哈顿女孩茱莉·鲍威尔决定用1年时间实践美国最受欢迎的电视名厨茱莉亚·切尔德第一本食谱《精通法国烹饪的艺术》中的全部524道菜，并将自己每天的各种失败和感悟写进博客中与人分享。渐渐的，茱莉成功的菜品越来越高，她也因此成为人气颇高的“网红”。电影最妙之处，是平行讲述了茱莉亚·切尔德随美国新闻署任职的丈夫保罗·切尔德于1948年来到法国巴黎居住，学习烹饪，并历经10年艰辛出版厚达700多页的《精通法国烹饪的艺术》过程。茱莉·鲍威尔在模仿茱莉亚·切尔德的历程中，终于找到了自我，而随着博客浏览量的增加，就连茱莉亚本人也得知了茱莉的存在。

《米其林情缘》： 天才大厨不分国界

美食，有时一种超越语言的桥梁，沟通着彼此的内心。哈桑是土生土长的印度小伙儿，家中世代经营着一间小吃摊。从小生长在这种氛围里，哈桑对于食物充满了感情。长大后，他们一家人搬到了浪漫的法国小镇卢米埃，在那里，一家人重操旧业开了一间充满了异域风情的印度餐厅。

邻居家厨马洛里夫人在业内一

直享有着不菲的声誉，可是尽管她尽职尽责不断精进技术，但依旧无法获得米其林二星的认可和肯定，这让她觉得十分苦恼。哈桑的餐馆恰巧就开在马洛里夫人的餐厅对面，一家是热闹到扰民的异域风情，一家是坚守着传统的法式风格，一来二去之前，两家餐馆产生了诸多的矛盾。然而，马洛里夫人察觉到哈桑的身上的惊人天赋，于是化干戈为玉帛，成为了他的师傅。

《寿司之神》：致敬职人精神

《寿司之神》是一部关于寿司的纪录片。导演大卫·贾柏是道道地地的纽约客，从小热爱寿司的他被小野二郎的职人精神而感动，干脆扛着摄影机至日本拍摄。

现年86岁的小野二郎是全球最年长的三星大厨，被称为“寿司之神”。在日本地位崇高，“寿司第一人”的美誉更远播全世界。他终其一生，都在握寿司，永远以最高标准要求自己和学徒，观察客人的用餐状况微调寿司，确保客人享受到究极美味，甚至为了保护创造寿司的双手，不工作时永远带着手套，连睡觉也不懈怠。

小野二郎的寿司店“数寄屋桥次郎”远近驰名，从食材、制作到入口瞬间，每个步骤都经过缜密计算。这间隐身东京办公大楼地下室的小店面，曾连续两年荣获美食圣经《米其林指南》3颗星最高评鉴，被誉为“值得花一辈子排队等待的美味”。

《舌尖上的新年》： 有滋有味中国年

说起中国的年夜饭，估计绝大多数人想到的是饺子，而实际上中国人的年夜饭，远远不止饺子——这是一部关于

重回时间、寻找年味的电影，它透过中国广袤大地上奇绝的年货食物，串接一个个新年故事，展示东方的文化习俗，用鲜活的镜头语言保存一部民族生活史和文化档案，带观众重寻旧日的习俗和年味儿。

《舌尖上的新年》是原《舌尖上的中国》原班人马团队打造的电影版《舌尖》系列，包括导演陈磊、艺术总监陈晓卿和作曲阿鲲等人全部回归，当然也少不了李立宏的解说。这是一部看着很过瘾的电影，“看着看着就饿了”，是许多人的观后感。

《小森林·春夏 / 秋冬篇》： 四季皆可食

电影讲述无法融入城市生活的主人公市子，从都市回到了自己出生的农村。母亲5年前离家出走，市子独自一人为了实现自给自足，开始为获取每天的食材而学习种田。

四季更迭，市子每个季节都会制作不同的美食。用火炉烤面包，抹上自制果酱，咬下去那个酥脆的声音让人忍不住流口水；下河摸鱼，来几签香喷喷的盐烤鱼，配极鲜美的鱼汤；连丰收的西红柿都能做罐头，地上随便捡点核桃、板栗，就能做成颜值超高的核桃饭和又甜又糯的糖煮板栗。

Meeting with delicacies from films is definitely a gift to foodie audiences. During the days when we cannot taste yummy foods, we usually feed on illusions through watching food films, such as Ang Lee's *Eat Drink Man Woman*, Hark Tsui's *The Chinese Feast*, Alfonso Arau's *Like Water for Chocolate*, etc., indulging in great pleasures. As the saying goes, food is the first necessity

还有融化冬天寒气的大炖菜，各种野菜天妇罗，简直美味到爆。

电影中还有一年四季景物在变换，春天，市子骑车飞过满树繁花飘落的公路；夏日，一望无际的稻田在风的吹拂下像海浪一样涌动；秋天，金黄的干柿子一串串挂满屋廊；冬天，大雪覆盖的森林能遇到出门觅食的狸猫……每一幅场景都充分展现了自然之美，整体氛围静谧、安详，而又不失风情，让人神往。冬藏春生，夏繁秋收，在四季更迭中品尝自然的滋味，这就是料理带来的幸福——是不是让你想起了李子柒？

《喜欢你》：吃货的爱情

傲娇挑剔的总裁大叔与古灵精怪的少女厨师，原本没有交集的两个人，却因美食而越缠越紧，真真是那句老话：要想抓住男人的心，先得抓住他的胃。

不得不说，从一道吉普赛女巫汤开始的奇妙缘分，男主的确“见识独到”。而两个陌生人由“一期一会”展现出默契，让人惊呼“果然是同道中人”。就这样，一对十分不搭调的男女，因美食结缘的爱情故事就这么“香喷喷”地开始了。从最初的为美食妥协到后来为爱改变，爱情拌上美食果然更“下饭”。

of the people. Since the ancient time, the Chinese has been in unique pursuit for delicacies, and nowadays, “foodie” is gradually becoming a popular culture. In the world of film, there are not only diners and chefs passionate for delicacies, but also yummy food from all over the world. People can immerse themselves in the stories of food films while feasting their eyes.



咖啡作为生活的标配，是平凡时光里最暖心的礼物。（图 / 摄图网）
As a standard equipment of life, coffee is the warmest gift in the ordinary time.

Enjoy coffee, enjoy a slow life

悦享咖啡慢生活

文 / Lisa

最近，处于风口浪尖的“瑞幸咖啡”，成为人们热议的焦点。有人在意是否还能喝到 1.8 折的咖啡；有人探寻背后一个个逻辑自洽的故事；有人对其股价暴跌冷嘲热讽……而速饮时代里，咖啡对人们生活的影响和改变，是毋庸置疑的。

在繁忙之余，用一杯咖啡慰藉自己，会有一种“偷得浮生半日闲”的好心情；一杯咖啡、一块蛋糕、一本书的下午，也不过是一种简简单单的“小确幸”……人们享受着幸福的咖

啡时光，并在咖啡中漫步生活。

每一杯咖啡都是“有文化”的

从咖啡豆的采摘、烘焙，到咖啡机的萃取、成品，一杯咖啡经过的步

骤鲜有改变；但咖啡背后承载的文化却是多样的——这也是咖啡这一饮品超脱于自身的魅力所在。咖啡作为一种饮品，在不同的国度扮演着不同的“角色”。想了解这一切，或许得从

各个国家的咖啡文化入手。

正如徐志摩所说，“如果巴黎少了咖啡，恐怕会变得无可可爱”。在法语里，“咖啡”和“咖啡馆”其实是一个词，法语里的“左岸咖啡”其实指的是法国巴黎塞纳河左岸的咖啡馆。这里著名的咖啡馆有“les 3 Maitletz”“地牢的墓穴（le caveau des oubliettes）”“小桥咖啡（café du Petit Pont）”“选择（le Select）”“丁香庄园（La closerie des Lilas）”“花季咖啡（café de Flore）”“双偶（les Deux Magots）”等。早在 19 世纪，法国巴黎的塞纳河，蜿蜒西流穿过巴黎市中心，河以北被称为“右岸”；以南则称为“左岸”，当时的巴黎到处充满了一种新兴的气息，一种抛弃了过去宫廷浮华开始讲究属于思想那发自内心的清新气质。塞纳河的右岸是新兴商业的繁华气质，而左岸则是艺术丰沛的人文思潮。当时左岸林立许多的咖啡馆，这样的左岸在法国经历了 200 年，咖啡馆也承传了好几代，左岸的咖啡馆们便代表一种深沉自内心的人文气质。巴黎人喝咖啡，品尝物质以外的愉悦，也变成一种时尚的流行。咖啡是有形态的，而咖啡隐含的精神是无形的。一杯朴实单纯的咖啡，不用昂贵也不用过分讲究，但是一定要有人文气质的氛围、要有文学艺术的印记。而人文精神汇聚，并非局限于左岸的某一家咖啡馆，而是来自整个塞纳河左岸的荟萃，思想与艺术丰沛的强度更随著左岸而蔓延世人。

意大利人的热情和奔放，直接映射到了他们的咖啡文化上，又香又浓的 Espresso 就是意大利人热情奔放的写照。Espresso 一词意为“快速”，从制作过程到品味，处处体现着“快”的精髓。一份仅 50 毫升的 Espresso 制作耗时数十秒，用两三口即可饮尽。

因此意大利街头随处可见不设座位的咖啡小店。美国人喝咖啡，喝的是一种“率性”，体现着他们的“自由”与“民主”。美国人杯中的咖啡并没有太多条条框框约束，咖啡却融入了他们的生活——每年喝掉近全球 1/3 的咖啡。一般美国人的生活并不像欧洲人那般惬意，相对忙碌紧张的生活里，身旁的咖啡杯装着的常常是一早煮到晚的大壶咖啡，水多而味道略淡。人们聊到咖啡文化，似乎并不太把英国放在眼里。事实上，除了独特的茶文化，英国还是世上最早进口咖啡的国家之一。英国的咖啡文化悠闲而不厚重，少有欧洲其他国家深刻的意义，更多提供休闲和消遣。当然，英国的咖啡馆为国人逛街歇脚、朋友聚会、客户会面等场景提供了“天然”的场地，有些英国人甚至能将自己整个下午的时间都“浪费”在咖啡馆中。

无论何种咖啡文化，事实上它们代表的是一种生活方式，而这种生活方式反映了时代，映照出生活的态度。

办公室里的“1 平米咖啡馆”

一台咖啡机、一把咖啡壶，几套精致的咖啡杯、几款咖啡豆，一旁的冰箱里放着用以制作卡布奇诺或拿铁的纯牛奶——只需占用不到 1 平方米的空间，办公室里就有一个专属的咖啡馆。

如果说，咖啡馆是社交活动的载体，出行歇脚、朋友约会，咖啡有音乐与环境的衬托，那么，“1 平米咖啡馆”就是专属于办公室的悦享空间。在繁忙的工作之余，来上一杯现磨咖啡，咖啡由舌尖滑入喉内，咖啡的浓郁闯入鼻腔，更回荡在字里行间——这，何尝不是一种慰藉。

从上世纪初世界上第一台咖啡机诞生后，咖啡的制作随即提速，也进

一步推动了咖啡文化发展进程。如今，咖啡文化早已不是当初单一功能的文化，现代咖啡文化也不仅仅局限于咖啡馆文化，更渗透到了办公室咖啡文化、家居咖啡文化等方面。如果说，全自动商业咖啡机的诞生，压缩了咖啡馆制作咖啡的时间成本，增强商业运作能力的同时能保证出品；那么，家用全自动咖啡机，则解放了原本忙碌的现代人，高品质的咖啡在家中或者办公室里唾手可得。

从咖啡带到咖啡豆

咖啡树生长于以赤道为中心位于南北回归线之间的被称之为“咖啡带”（Coffee Belt 或 Coffee Zone），即热带或亚热带赤道以北 25° 及赤道以南 30°、年平均气温在 16℃ 至 25℃ 之间、无霜降、降雨量在 1600 毫米至 2000 毫米的地区。所以，咖啡的产地广布于南美、中美、西印度群岛、亚洲、非洲、阿拉伯、南太平洋及大洋洲等地区，如南美洲的哥伦比亚、委内瑞拉、秘鲁、巴西，拉美中美加勒比海的牙买加、多明尼加共和国、波多黎各，阿拉伯东非的也门、衣索比亚、肯亚、坦桑尼亚、马干达、辛巴威，亚洲南部大洋洲的印度、印尼、苏拉维西、瓜瓜、新几内亚、夏威夷和中国台湾。目前咖啡的主要生产出口国来自 70 多个国家和地区，巴西、越南、哥伦比亚、印度尼西亚、埃塞俄比亚、印度、墨西哥、危地马拉、洪都拉斯和秘鲁是排在前 10 位的国家。这十大生产国中，除了越南、印尼和印度属于亚洲，埃塞俄比亚属于非洲以外，其他 6 个席位均被南美洲和中北美洲地区国家占据，该地区在咖啡业内的重要地位可见一斑——提供了全世界 70% 的咖啡供应。

作为一种热带经济作物，咖啡树

Waiting for the return of my mother 等着妈妈凯旋回家

文/王溱 图/陈心怡

①

“轩轩，想妈妈吗？”“想。”“妈妈去哪了？”“去打病毒了。”

“涵予，妈妈去干什么了，你知道吗？”“知道啊，去打敌人了！”

“涵文，知道妈妈去武汉了吗？”“知道。”“你觉得妈妈棒不棒？”“棒，妈妈最棒！”

这是我跟3个孩子的微信通话，分别是一个6岁的男孩，一个3岁和一个8岁的女孩。此时他们的母亲正在武汉同济医院光谷病区，穿着臃肿的防护服，戴着宽大的护目镜和勒得紧紧的N95口罩，穿梭在隔离病房里。

②

时间倒回2020年2月8日深夜，一个紧急通知把青岛市立医院的护士王顺英和姜俊等医务人员召唤到医院。

“去武汉，战疫情，清晨出发！”会议内容很简单却很庄严。

回到家把情况跟老人、爱人简单一说，顷刻间泪水在亲人的眼里打转。

“去吧，家里有我们。”亲人的安慰让王顺英和姜俊的心一下子放松了许多。

孩子正在熟睡中，萌萌的神色，可爱的脸蛋，作为母亲，此时的心情难以描述。

“最放心不下的是孩子！”跟王顺英和姜俊微信时，两个人异口同声说

出同一句话。

是的，天下最亲密的感情莫过于母子，母亲是孩子心目中最伟大的形象，而孩子是母亲永远的“心头肉”，什么时候也割舍不断这种血脉情缘。

③

要出发了，怎么跟孩子说？

轩轩是一个聪明好动的6岁男孩，但“命运多舛”。王顺英告诉我，孩子是早产，33个周就来到人间，生下来只有3斤3两，在监护室住了3周多，每隔一段时间就要去医院检查。市儿童医院简直成了“家”，轩轩的口头禅：我的儿童医院……

轩轩对王顺英非常依赖，每天无论是下班还是外出回来，只要王顺英进门，轩轩必定扑上去来一个紧紧地拥抱。时间一长，王顺英身上的气味被轩轩牢牢的记在脑海里。

“轩轩，妈妈又要到北京待一段时间。”1年前王顺英曾到北京去进修过1个月。“妈妈又去学习？”“不，是打病毒，看到电视说的病毒了吗？”“看到了，妈妈小心，早点回来。”

“谎言”很容易让孩子轻信。王顺英离开的那一刻，泪水蒙住了眼睛。

姜俊从医院回到家时已经凌晨3点多，跟爱人收拾好行李已经天亮了。

8岁的大女儿涵文睁开眼看到摆放在厅里的行李箱，惊喜地问：要去北京旅游

吗？春节前姜俊和爱人就商量过，有机会领着孩子去梦寐以求的北京玩玩。涵文一定以为梦想要成真了！

“不，妈妈要到武汉去。”“武汉？那里不是有病毒吗，为什么你要去？”“妈妈是护师，有责任去。”“能不去吗？”“不行，你忘了，妈妈是党员啊！”已经上二年级的涵文，平时就以妈妈是党员而自豪，常常在同学面前“炫耀”。她似乎懂得党员在关键时刻应该怎样做。

床上依旧睡得很香的3岁小女儿涵宇，此时还在甜蜜的梦境中。姜俊舍不得把女儿叫醒，也不敢让女儿看着自己拉着行李离开。只能轻轻地走向前亲吻一下亲爱的小宝贝，强忍着泪水转过身。

姜俊拉开房门那一刻，大女儿终于忍不住放声大哭起来。那哭声刺的姜俊心痛，泪水忍不住顺着脸颊滚下，她真想回身抱住女儿，但想了想疾步朝前走去，再没敢回头。

④

从隔离病房出来，脱下“沉闷”的防护服，经过一遍遍消毒，回到住处，洗完澡，顾不上肚子饿，赶紧打开视频。

跟孩子视频是姜俊和王顺英每天最渴望也最开心的事。一见到画面上的宝贝，心都酥了，一天的疲劳立时消失得无影无踪。孩子能给母亲带来无穷的精神鼓舞和激昂的战斗力量。

“轩轩，你的小九九背得怎样了？妈妈回去时可要听你背诵啊！”“放心吧妈妈，我会背给你听的。妈妈你什么时候回来呀？”“快了，快了！”“妈妈，我做梦了，梦见了万里长城，我也想去北京。”

“涵文，你在家跟妹妹乖吗？”“乖，我告诉妹妹你在打敌人，很勇敢！妹妹要找你时我就对她说，你忘了妈妈还在打敌人吗，等打完敌人就会回来。妹妹听了就不哭闹了。”

“涵文真是好孩子，妈妈感谢你！”

“涵宇，妈妈回去给你带喜欢吃的巧克力。”“妈妈把巧克力拿给我看看。啊，真漂亮！妈妈什么时候回来？”“等把敌人打败了。”“我也要打敌人。”“等你长大了跟妈妈一样打敌人！”

“咯咯咯”，视频里响起孩子阵阵的欢笑声。

姜俊和王顺英觉得再多的劳累，再大的压力都被孩子的欢歌笑语融化了。

⑤

我问姜俊，在武汉你们一定想的最多的是孩子，同事之间提到的最多的也是孩子吧？

出乎我的意料，姜俊说，说实话忙起来没时间去想孩子，休息的时候，大家也都不提孩子，相互之间好像有默契似的。其实哪能不想？只是大家心照不宣，不愿去触碰这个话题而已。

在疫情第一线，能想象出医务人员是怎样紧张忙碌的。姜俊和王顺英所在的同济医院光谷病区接收的大都是重症患者，情况也很复杂。一个患者老伴因染上病毒刚去世，自己又被确诊躺在病床上；一位年轻的母亲刚生下孩子第二天就被发现感染，立即隔离送进医院；还有一对父女，双双患上新冠肺炎，一起住进了隔离病房，更有的重症患者因

为一直住在医院里没有明显好转，痛苦缠身，流露出无比的绝望，竟拒绝治疗……

注射、抽血、量体温、送药、吸氧，实行个性化针对性治疗，协助不能自理的病人进食，除了这些常规工作，医务人员还要做患者的“思想”工作，对患者进行心理疏导，并尽最大可能给患者提供方便和服务。夜里，听说要降温，病房里又不能使用空调，医疗队马上准备了大量的被服，挨个病房送去；一些患者因为亲属无法探视，牙膏、洗浴用品用完了没法补充，护士们一一记下，统一帮他们采购；患者想多吃些水果，医务人员知道后，把自己的水果送给患者；钙奶饼干是青岛的特色产品，很适合患者食用，医务人员把家乡的特产带到了病房；头发长了的李大爷想理理发精神精神，护士们知道后二话没说，抽空便在走廊里操持起来……

涓涓细流，滋润着患者们受伤的心，让他们感动、感激，无形拉近了医患之间的距离，也让患者鼓起了战胜疾病的信心。从正式接管病区，短短的23天，51张病床先后收治了81名患者，其中重症72人、危重症9人。经过精心治疗，痊愈出院25人，其中有两天6名痊愈者同时出院，创下了病区出院患者数量最高纪录。患者零死亡，全体医疗队员零感染。这些来之不易的成果，让医患双方都感到欢欣不已。

一封封感谢信发来，一面面锦旗送来，重新呼吸到大自然新鲜空气的那些患者们，对朝夕相处了数日的医务人员，表达了由衷的谢意和敬意。那位李大爷把跟他接触的每一个医务人员的名字都记在纸上，满满的一片。

“等春暖花开时，我去看你们，请你们吃饭。”为了表示诚意，李大爷又加了一句：我掏钱。

姜俊说，第一天走进病房，曾看见一位老人在走廊里徘徊，以为有什



么事？因为老人说的是方言，姜俊听不懂。后来老人急了，指着姜俊做了个动作，姜俊明白了，老人在向她表示感谢。当时，姜俊心里感到暖暖的，仿佛忘了自己正汗流浹背，忘了厚厚的防护服下正迈着沉重的步伐。在病房里，许多患者有意与医务人员保持距离，护士来送药，送物品，刚放下，患者就催着赶快离开；热水瓶本来放在床头柜上，担心护士帮着打水靠得太近，患者大都把空瓶放在门旁，然后告诉护士，打来的开水自己去取。王顺英送药时，一位患者阿姨问她：你们来这里怕不怕？王顺英说：不怕，怕就不来了！阿姨一听眼泪流了下来，然后摆着手：快离开，快离开，别传染你。你们还年轻。听了这话，王顺英感觉鼻子一酸。眼前这些患者太体贴人，太可敬了！

⑥

“老公，轩轩应该周二去医院复查，提前预约也忘记取消了，但愿别被列入失信的‘黑名单’里。”后面是一个“扮鬼脸”的符号。

“亲爱的，涵文性格内向，心事都藏在心里，你还是要多关注。”一颗“心”的符号夹在文字里。

做母亲的永远挂念着孩子，哪怕细微末节也不放过。8岁的涵文视频时有些情绪不太稳定，姜俊担心影响学习，嘱咐爱人多加注意，好动的轩轩似乎更加调皮，王顺英提醒爱人，别让孩子过于疲劳，毕竟身体不是那么健康。

孩子们呢？更是忘不了妈妈。我分别问3个孩子，最想跟妈妈说什么？结果都是一句话：妈妈什么时候回来？早点回来！轩轩还说，他想妈妈的气味了！这是孩子的心声，也是所有人的心声。

在光谷病区，青岛医疗队有132名成员，女性有93人，其中49人是母亲。如果按这个比例计算，目前全国有4万多医务人员在武汉战疫情，女性占绝大多数，有一半人应该是母亲，而她们的身后最少有对应数量的孩子。

每天，成千上万的孩子在呼唤着母亲，盼望着母亲，每天成万上千的母亲战斗在疫情第一线，为了别人的孩子，也为了自己的孩子。她们是英雄，了不起！其实那些在家的孩子也不起，他们为了支持妈妈的工作，离开了妈妈温暖的怀抱，承受着分离的痛苦，同样是小“英雄”！

国难当头，舍我其谁？我们的母亲，我们的孩子都是好样的！

等着吧，不久的一天，春暖大地，鲜花怒放的时候，妈妈一定会凯旋而归！

"Manager" of the medical team 医疗队里的“大管家”

文/宗鹤 图/陈心怡

2月的武汉，凉风习习。疫情带来的“毒素”，依旧弥漫着整个城市。街上空荡荡的，几乎很少见到行人。然而每天清晨，杨杰会准时出现在青岛援鄂医疗二队驻地楼下，那里是医疗队队员集合去病区工作候车的地方。

“吃饱了吗？睡得怎么样？”简单的问候，然后看着大家上车，挥手告别，再目送离去。

这不是杨杰的“职责”，也没人“命令”他去这样做，但每天他都很有仪式感的来完成“规定”动作，好像在告诉那些去隔离病房的医务人员，这里是你们的家，我是这个家的“管家”，在等着你们回家！

杨杰是青岛援鄂医疗二队的联络员，团委书记，青年突击队队长，青岛市市立医院西院外科总支书记。本来这次援鄂没有考虑他，因为他不是医学专业出身，但医疗队需要一个联络员，换句话说，需要一个跑前跑后、上传下达，为大家服务的人员，领导想到了他。

“这是上前线！虽然没有硝烟，险情却无处不在。但相信你会圆满完成任务。”院领导在出征时关切地叮嘱杨杰。

杨杰懂得这话的含义，更知道其中的份量。

出发前医疗队在一起合影，杨杰站在最后一排，双手高撑起队旗。那一瞬间的定格，仿佛已经昭示他的身份和使命——在后方默默奉献。

132个人的医疗队伍，衣食住行、对外联络、生活保障、物资调度、党建工作……当医务人员在忙碌着接收病房，交接重症病人，做各项准备工作时，杨杰也紧锣密鼓的开始了自己的工作。

从传达上级文件精神、会议通知，到统计衣服号码、建立微信群，给上级抗疫指挥部报信息、和大后方联络，这些看上去并不复杂的工作，如果有专人专项负责，就显得轻松多了，但此时“从将军到士兵”只有杨杰一个人扮演。事无巨细，亲力亲为，事事有着落，句句有回音，件件有结果。到武汉之后他手机里的工作微信群有30多个，置顶的就有22个，站在他身边，听到最多的就是手机里此起彼伏的微信提示音。那都是“前方”“后方”，“上级”“兄弟医疗队”，医生、护士们的“呼叫”“指示”“请求”和“建议”。有的要“马上办”；有的要“想法办”；有的要“争取办”；还有的要“协商办”。所有的，到了杨杰这里都变成了“一定办”。

刚到武汉正是冬春交替的季节，2月依旧寒气逼人。医务人员所居住的酒

店，鉴于控制疫情的要求，空调不能开放，房间温度很低。但是一线队员回到驻地必须清洁消毒。担心气温低着凉感冒影响医务人员的身体健康，杨杰立即联系“后方”说明情况，请求支援。结果只用了48小时，一批电暖风、电热毯和暖水袋就从青岛运到了武汉，从此医务人员不再为气温低而担忧受凉、感冒，极大地保证了队伍的整体战斗力。

在武汉，杨杰的手机永远是开着的。手机是他的“武器”，也是他的“传声筒”，所有的信息，包括上下左右，大事小事，难事要事，都是通过手机来获知、完成。“没办法，战时状态，所有的事情不可能提前规划，临时需要处理的问题太多太多。平均每天拨打六七十个电话是正常的，有一天竟连续接打了124个电话，还不算微信、语音。”杨杰有些无奈却又自豪地告诉那些跟他联系了半天才通上话的人。

从手机里可以看到一线队员们的工作情况，也能了解他们的需求。有一天晚上杨杰突然看到微信群里有位护士发出一条“求助”信息：谁有止痛药可以给我吗？杨杰马上意识到，这位护士要么是生病了，要么是太劳累了。医务人员们穿着臃肿的防护服，迈着沉重步伐在隔离病房忙碌的景象立马浮现在眼前。她们太不容易了！杨杰立即联系住在隔壁的急诊医生，两人很快赶到女护士驻地，询问情况，仔细查看，之后又与陆续赶来的医务人员一起进行了妥善处理。

突发的事情太多了，有的始料不及，但只要有了杨杰就会及时伸出手，责无旁贷。医疗队到武汉不到1个月，一位护士发现自己怀孕了，而且孕吐反应很厉害。杨杰马上协调了6桶肠营养粉，确保这位护士营养跟得上；一位护士皮肤过敏，还有一位医生腰扭了，杨

杰知道后第一时间赶去查看，问寒问暖，然后联系医生开药、治疗。

没有固定的工作时间，更没有固定的休息时间，但大家感觉杨杰无处不在，永远都在工作状态。

夜里一两点休息是常态，一天睡四五个小时是常事。白天想插空眯一会，电话铃声很快打断“美梦”。10来斤的体重悄然失去了，他自己却浑然不知。

“我容易犯迷糊，属于脸盲，戴着口罩我认识大家，摘掉口罩再见面或许就叫不上名字了。”杨杰开着玩笑对大家说。是的，来自好几个医院组成的医疗队，很难一下子都认过来，但大家都清楚，杨杰这是谦虚。实际对医疗队队员的情况，他比谁都清楚。队里有多少“90后”，有多少二胎妈妈，什么样的职称、年龄构成情况，他张口就来。他还能细心梳理每位队员的阳历生日和阴历生日，因为有了他，即便是在千里之外，在战役情的一线，在紧张而疲惫“战斗”中，在暂时离开了亲人的特殊日子里，大家也都能吃上香甜的生日蛋糕，过一个特殊而意义非同一般的生日。

许多人说，杨杰作为医疗队的“管家”真是选对人了。其实当初院领导选他也是多方考虑的。2008奥帆赛、残奥帆赛城市运行，2008年四川地震首批出川伤员病房志愿服务，2009年11届全运会，2018年青岛上合峰会、2019年海军节医疗保障任务，世界华人医师大会志愿活动等等，这些可以载入历史的大活动，哪次缺少过杨杰的身影？

这次，杨杰又站在了前线，尽管做的是大量“幕后”工作，但同样令人肃然起敬。因为他是医疗队不可或缺，特别能干的“大管家”。





青岛电影博物馆，浓缩了电影发展过程中的精华。
(图/杜永健)
Qingdao Film Museum gathers the essence of film development.

Have a wonderful tour after the "epidemic"

静待“疫”结束，一起来畅游

文/魏浩浩

有人说：“没有对比，就没有伤害。”当人们因为新冠肺炎疫情肆虐而不得不居家隔离，对比之下，更加怀念往昔的车水马龙、游历山川美景、畅游文化场馆的日子，即便道路拥堵、景区人头攒动也成为了值得怀念的事情。而今，抗击疫情已取得阶段性的成效，各个博物馆也陆续开放，春光烂漫，文化畅游的日子再一次到来。

实际上，从一个博物馆了解一座城市，一个展厅见证一段历史，一件展品讲述一个故事。人们在博物馆能够获取的，已不单纯是知识与娱乐，更多的是对周遭一切的重新理解。短暂的居家给了人们沉淀思想的好机会。春光已至，博物馆焕发新生，也将它存在的意义无限延展，相约畅游博物馆，独享一段非凡的好时光。



作为中国首个以道路交通为主题的专业性博物馆，青岛道路交通博物馆也极具代表性。(图/王勇森)
As China's first professional museum themed on road transport, Qingdao Road Transport Museum is quite representative.

力，迅速从萌芽走向繁荣。时至今日，博物馆的影响力仍在持续扩大。

曾几何时，人们眼中的博物馆，有着高不可攀的“门槛”，就好比你去听昆曲，如果对历史典故不深入了解，完全体味不了其中情节。纵使有着深厚的文化积累，博物馆这样的空间，都很难踏足其中。实际上，博物馆是高度浓缩的历史和世界，是存贮自然和文化遗产的巨型宝藏。大型的博物馆，其藏品数量可达百万级别，其中蕴含的科技、历史和文化价值难以估量。藏品在博物馆也可以得到更好的照看和保护。针对藏品和特定专题，博物馆组织专业人员进行研究，并通过展览、出版、讲座、活动等形式呈现给社会公众。作为社会教育的有机组成部分，博物馆为公众提供近距离接触第一手材料的学习机会和具备自身特色的学习资源，被誉为国民教育的“第二课堂”。除此之外，今天的博物馆也已然成为特定社区或群体进行身份认同和文化认同的载体。在人口频

繁流动的今天，城市的新移民会因为城市博物馆的存在，快速与原住民拥有了相同的记忆和共同语言；相类似的，一个行业博物馆诞生后，也很容易成为业界同行共同的精神家园。这样的有代表性的行业博物馆，在青岛也是存在的。比如纺织博物馆、道路交通博物馆等等，都在全国有着较强的影响力。

2014年12月，极具行业特色的综合业态——青岛纺织谷正式开园，青岛纺织博物馆也迁于此。作为纺织谷园区的文化引领项目，青岛纺织博物馆定位于打造国内首家4A级纺织主题动线博物馆和纺织遗址公园，不同于传统博物馆的定点静态展陈，青岛纺织博物馆将整个纺织谷园区纳入工业旅游范畴，开放式布局，以一条动线串起园区场馆、景观，游客自走进纺织谷园区的那一刻便开始了博物馆的参观之旅。这里集文创、旅游、科普等多项功能于一身，涵盖历史馆、纤维科技馆、蒸汽馆等9大特色场馆、19处遗址景观，充分挖掘



青岛纺织博物馆以一条动线串起园区场馆、景观，游客自走进纺织谷园区的那一刻便开始了博物馆的参观之旅。（图/杜永健）
Qingdao Textile Museum connects the parks, venues and landscapes with a moving line so that visitors will start their tour in the museum once entering the textile valley park.

整合青岛百年纺织文明资源，是彰显园区文化底蕴、提升园区品牌价值、建设现代时尚生活体验中心和青岛纺织人精神家园的重要平台。

同样的，作为中国首个以道路交通为主题的专业性博物馆，道路交通博物馆也极具代表性。博物馆以道路交通发展为主线，以实景还原、趣味体验、藏品、图片等展陈方式，让游客深度体会中国道路交通历经古代、近代、现代的发展历程，突出了青岛作为近代中国道路运输发祥地的独特亮点。

博物馆正是因为这样越来越丰富的改变，才让人们愈发有着“一探究竟”的好奇心，拉近了人们与博物馆的距离，从而也打破了“高门槛”一说，越来越被普通大众所接受。

相约博物馆，一段不虚此行的旅程

在2015年通过的《博物馆条例》

中对博物馆有着明确的定义，博物馆是以教育、研究和欣赏为目的，收藏、保护并向公众展示人类活动和自然环境的见证物，经登记管理机构依法登记的非营利性组织。博物馆又分为国有博物馆和非国有博物馆。所以说，一个博物馆就是一部物化的发展史，人们可以通过文物与历史对话，穿越时空的阻隔，俯瞰历史的重要见证。

因此，越来越多的人愿意将自己的时间“留给”博物馆，为自己“蓄能”、为心灵“充值”。中国国家博物馆的著名讲解员河森堡说过这样一句话“所谓文物其实就是人类行为的‘化石’，而陈列这些‘化石’的地方就是博物馆。”博物馆里陈列了很多古今中外的历史文物，关于古人们的衣食住行，关于他们的思想哲学，关于他们的艺术审美……假如没有了博物馆，那么了解古人们的生活就只停留在考古人的研究中，而人们将对此一无所知。博物馆可以让更多

的人知来处。即使很多是自己无从考证的，也可以在这种艺术氛围中静下心来，邂逅一场来自不同时空的美。

要知道，中国的文化发展有一个特点是受到政治、经济及等社会大环境的影响，比如明朝的正统、景泰、天顺三朝处于一个社会动荡时期，因此这个时期被称为是陶瓷的空白期；甚至是受到皇帝喜好的影响，例如前面谈到的明宪宗与鸡缸杯的故事。而通过这些文物可以看到社会背景对文化创作的影响，也可同时学习中国历史，以史明鉴。因此，参观每一个博物馆之前所需要做的功课，也是人们学习的过程，也是对个人的一种提升。蔡元培先生曾说：“审美观念是随着修养而进步的，修养愈深，审美程度愈高。”审美是一种品质和修养，但是审美是养成系的，需要自身的修养和环境的熏陶。在博物馆里可以看到被称为达到美学顶峰的宋瓷，可以看到寥寥几笔却意境悠远的水墨画……它们能够唤醒我们对美的感知，从而去感受美、去追求美。

我在这里，等你来

疫情终将过去，而人们也将回归正常的工作、娱乐和生活之中。在青岛，丰富的博物馆也早已做好准备，迎接久违的游客的到来。在此，也推荐几个极具特点的博物馆，这定是一次难忘的游览，也将是一次愉快的畅游。

青岛电影博物馆，浓缩了电影发展过程中的精华，从无声黑白到流光溢彩，从过去的“胶片时代”到如今的“数字化时代”，令人感受时光对于电影艺术的眷恋，感慨科技为电影发展助燃，感恩当下时代赋予我们美好的电影时光。博物馆共分3层。1层为博物馆展区，面积约2700平方米，由序厅“银海华章”、世界厅“光影创世”和青岛厅“青岛观影”三大展厅构成，主要展示了世界电影的起源与发展以及青岛与电影之

间的美丽邂逅，是一座以文化体验为核心、以数字科技为动力的“未来博物馆”。博物馆采取数字化、多样化的展陈形式，利用前沿的互动式科技体验，并配合不同年代的电影珍藏品，传达了世界电影及青岛电影的魅力，展望了未来电影的无限可能，可以说，是集博物展示、文化传播、互动体验于一体的博物馆，也是山东省首个以电影为主题的综合性博物馆。

青岛贝壳博物馆，作为集贝壳研究、收藏、科普教育、文化旅游为一体的私人贝壳博物馆，总面积约2600平方米。馆藏来自太平洋、大西洋、印度洋、北冰洋及五大洲60多个国家的5个纲、262科、4260余种贝壳（海螺）标本和130余种贝类化石，馆藏数量及硬件设施均处于国内领先水平。据了解，该馆藏有12000余种贝壳标本，而世界最大的菲律宾贝壳博物馆贝壳标本也仅仅只有8000余种，其中，5000余枚贝壳化石；1000余枚贝壳邮票；1100余件贝壳文物及艺术品。目前，因场馆面积受限，现展出贝壳生物标本4260余种，贝壳化石300余枚，贝壳文物60余件，综合展出内容属国内首创。

青岛海关博物馆位于全国重点文物保护单位——胶海关旧址内。1899年7月设立的胶海关，是青岛作为北方著名的通商口岸城市的重要见证。胶海关旧址作为胶海关的办公地点，建于1913年，是当时青岛现代化程度最



青岛贝壳博物馆是集贝壳研究、收藏、科普教育、文化旅游为一体的私人贝壳博物馆。（图/杜永健）
Qingdao Shell Museum is a private shell museum integrating shell research, collection, science education and cultural tourism.

高的办公大楼，至今已逾百年。黄色的楼身，坚实的台阶，虽说时间久远，却依旧大气有余。据了解，胶海关旧址建筑群平面俯视如船型，建筑由德国建筑师费特考尔设计，由汉堡F·H·施密特公司施工建造，主楼建筑面积2824平方米，楼高4层共22.45米，而在大门口设立的旗杆，正如船头的桅杆，整体的形态栩栩如生，令人赞叹。作为极其宝贵的历史文化遗存，胶海关旧址也见证了近现代青岛城市和海关的发展历程，也在百余年来与城市同呼吸、共命运，携手相伴，共同发展。

山东威达学生装博物馆，不仅有

主题展厅，更与威达学生装生产车间相连，前来参观的人们既可以看到历朝历代、多民族及国外学生装的变迁，感受学生装的历史变革，也可以参观生产车间，深入了解新时代学生装的生产流水线。是一个集工业旅游和文化旅游与一体的综合性博物馆。据透露，全馆占地3379平方米，分为12个展区，馆内藏品近千件，包括获奖学生装作品、不同时期图文实物、古老纺织设备、社会捐赠文物以及相关书籍。通过多种方式全面展示国内外学生装文化和历史，形象诠释“威达走来、呵护未来”的人文情怀。

Someone says, "no comparison, no harm." When people have to stay at home because of the outbreak of the pneumonia caused by novel coronavirus, they miss the streets crowded with people and vehicles, the trip to beautiful mountains and rivers, the tour to cultural venues, and even the traffic jam and crowded scenic areas. Now,

the battle against the epidemic has got a major victory, many museums start to open, spring is coming, and the best time for having a cultural tour is also coming.

In fact, a museum introduces a city, an exhibition hall witnesses a historical period, and an exhibit tells a story. People can get not only knowledge and fun but

also new understanding of the surrounding world from a museum. The temporary home life offers people the best opportunity to accumulate thoughts, which is a quite amazing experience. Spring has come, museums are revitalized with infinitely extended significance. Let's have a tour in a museum and enjoy an extraordinary time.

隆重上线

中国山东网 青岛宣传网 青岛之窗

走向世界·帆船之都

2014年1月,《走向世界·帆船之都》开启新悦读时代。欢迎登录中国山东网、青岛宣传网免费在线阅读。这里有不断推出的电子期刊,帮您了解青岛、感受青岛,与青岛零距离。



运营机构

青岛市展览工作室

地址: 中国青岛市莱州路7号甲

电话: (0532) 82825531

广告部: (0532) 82821855

传真: (0532) 82825531

E-mail: fanchuanzhidu@163.com

《走向世界·帆船之都》拥有国家新闻出版总署——中国期刊方阵双效期刊称号

国内统一刊号: CN37-1238/Z 国际标准连续出版物号: ISSN1005-393X

广告经营许可证: 鲁工商广字01135号

发行至全球 **483** 所孔子学院 (课堂)

作为山东省人民政府新闻办公室主管主办的双语外宣杂志,《走向世界·帆船之都》为让更多的国际读者认识青岛、感受青岛,现已发行至世界103个国家和地区,以及全球483所孔子学院(课堂)。



青岛国际新闻中心
QINGDAO INTERNATIONAL NEWS CENTRE

WEDDING

免费送住甜蜜爱恋,开怀畅饮婚宴盛典

预定婚宴即送甜蜜婚房一晚,更有一厂青啤免费畅饮!

婚宴

青岛国际新闻中心的三楼多功能厅近400平方米,高7米,是举行大型婚礼宴会的理想场所。大厅主舞台近50平米,可搭接超长T型舞台,自由摆放各种婚礼主题造景,满足任意形式的场地布置需求。青岛国际新闻中心将助力每一对新人圆梦一日,美梦一生。

套餐 珠联璧合 2580 元/桌x10位 缔结良缘 2680 元/桌x10位 海誓山盟 2980 元/桌x10位 百年好合 3280 元/桌x10位

- 大礼包
1. 预定婚宴18桌以上,可免费使用首控、投影仪及电子显示屏
 2. 预定婚宴18桌以上,赠送客房一晚,含早餐
 3. 预定海誓山盟宴18桌(含18桌)以上,一厂青啤免费畅饮。
 4. 预定百年好合宴18桌(含18桌)以上,一厂青啤免费畅饮,并赠送同等价值百岁宴一桌。
 5. 婚礼期间,免布场电费及清扫费

预约电话: (0532) 85770808 / 85711083 / 15266215178 / 联系人: 明经理

青岛市市南区香港中路50号